

USER'S OPERATION MANUAL

Before operating this unit, please read this manual thoroughly, and retain for future reference

DH5S902BW DH5S102BW

English

Thank you very much for choosing our products.

- Please install and use this product correctly.
- The pictures in the manual are schematic diagrams, and the appearance and printing shall be subject to the actual products.
- The product subject to technical changes without prior notice for overall performance improvement.
- This dryer is intended solely for household use. Please do not use it to dry clothes that are not suitable for machine wash.

The symbols used in this manual are as follows:



Warning

It is used for matters related to safety and may cause personal injury.



Warning

Risk of fire /Flammable materials



Read the instructions.

TABLE OF CONTENTS

	SAFETY INFORMATION	INTRODUCTION
14	DESCRIPTION OF THE DRYER	
15	Technical information	
16	Control unit	
17	INSTALLATION AND CONNECTION	PREPARING
17	Selecting the room	THE DRYER
21	Adjusting the dryer feet	BEFORE FIRST
22	Changing the door openig direction	USE
24	Draining the condensate Connecting to the power mains	
26	Moving and transport after installation	
 27	BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME	
28	DRYING PROCESS, STEP BY STEP (1 - 4)	DRYING
28	Step 1: Heed the labels on the laundry	
	Step 2: Preparing for the laundry drying process	PROCESS, STEP BY STEP
	Step 3: Choosing the drying programme	SIEPBYSIEP
36	Step 4: Selecting additional settings and functions	
41	FUNCTION TABLE	
	MAINTENANCE & CLEANING	
43	Cleaning the net filter in the door	DRYER
43 44	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter	DRYER
43 44 45	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger	CLEANING AND
43 44 45 46	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank	
43 44 45 46	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger	CLEANING AND
43 44 45 46 47	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank	CLEANING AND MAINTENANCE
43 44 45 46 47	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank Cleaning the dryer	CLEANING AND MAINTENANCE
43 44 45 46 47 48 48	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank Cleaning the dryer TROUBLESHOOTING	CLEANING AND MAINTENANCE
43 44 45 46 47 48 48 52 	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank Cleaning the dryer TROUBLESHOOTING What to do? Servicing TIPS FOR DRYING AND ECONOMIC USE YOUR DRYER	CLEANING AND MAINTENANCE
43 44 45 46 47 48 48 52 	Cleaning the net filter in the door Cleaning the heat pump filter Cleaning of the heat exchanger Emptying the condensate tank Cleaning the dryer TROUBLESHOOTING What to do? Servicing	CLEANING AND MAINTENANCE TROUBLE- SHOOTING

SAFETY INFORMATION

- ♦ Carefully read the instructions for use before using the dryer.
- ♦ Please, do not use the dryer without reading and understanding these instructions for use first.
- These instructions for use of a dryer are supplied with different types or models of dryers. Therefore, they may include descriptions of settings or equipment that are not available in your dryer.
- ♦ Failure to observe the instructions for use or inappropriate use of the dryer may result in damage to the laundry or the appliance, or injury to the user. Keep the instruction manual handy, near the dryer.
- ♦ Your dryer is intended solely for household use. If the dryer is used for professional, for-profit purpose or purpose exceeding normal use in a household, or if the dryer is used by a person who is not a consumer, the warranty period shall be equal to the shortest warranty period required by relevant legislation.
- ♦ The dryer is made in compliance with all relevant safety standards.



WARNING:

To reduce the risk of explosion, fire, death, electric shock, injury or scalding to persons when using this product, follow basic precautions, including the following.

INSTALLATION

- Follow the instructions for correct installation of the Hisense dryer and connection to the power mains.
- For appliances with ventilation openings in the base, a carpet must not obstruct the openings.
- The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.
- All and any repairs or maintenance tasks on the dryer should only be done by trained experts. Unprofessional repair may result in an accident or major malfunction.
- To avoid danger, a damaged power cord may only be replaced by the manufacturer, a service technician, or an authorized person.
- After installation, the dryer should stand still for two hours before it is connected to the power mains.
- At least two persons are required to install the tumble dryer on top of a washing machine.
- Install the dryer in a room with adequate ventilation and a temperature between 10°C and 25°C.
- Always use the ducts or hoses supplied with the dryer.
- Place the dryer on a level and stable solid (concrete) base.
- Do not place the dryer behind lockable or sliding door, or door with a hinge on the opposite side of the dryer door hinge. Install the dryer in such way that the door can always be freely opened.

- Never block the air exhaust (evacuation opening).
- Do not place the dryer on a carpet with long fibres as this may impede air circulation.
- Air in the dryer environment should not contain dust particles.
- The appliance may not be in contact with a wall or adjacent furniture.
- This appliance must not be stored or used in any outdoor location.
- That adequate ventilation has to be provided to avoid the back flow of gases into the room from appliances burning other fuels, including open fires.

EIECTRICAL SAFETY

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The dryer may not be connected to the power mains using an extension cord.
- Do not connect the tumble dryer to an electrical outlet intended for an electric shaver or a hair dryer.
- The dryer is protected with an automatic switch-off system in case of overheating. This system will switch off the dryer if the temperature is too high.
- If the net filter is clogged, the overheating automatic switch-off system may be activated. Clean the filter, wait for the dryer to cool down, and try running it again. If the dryer still fails to start, call a service technician.

- Do not use multiple outlet sockets, an extension power cable or double adapter with this appliance.
- This appliance must be earthed via the power cord. In the event of malfunction or breakdown, grounding will reduce the risk of electric shock by providing a path of least resistance for electric current.
- Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service personnel if you are in doubt as to whether the appliance is properly grounded.
- This appliance is equipped with a power cord having an equipment-grounding earthing pin and a grounding power plug. The power plug must be plugged into an appropriate outlet socket that is installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.
- Never unplug the appliance by pulling on the power cable.
 Always grip the power plug firmly and pull straight out from the outlet socket.
- Do not spray water inside or outside the appliance to clean it.



WARNING:

- The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.
- There is a risk of electric shock as the dryer is operated with electricity .
- Check the dryer for visible damage .
- •You must not operate the dryer if it is damaged .

- Before connecting the dryer to the power supply, ensure that the electric voltage specified on the rating plate matches the voltage of your socket.
- Only use residual current circuit breakers with the following symbol.
- Ensure that the mains cable is not kinked or trapped, and it does not come into contact with heat sources or sharp edges.

CHILDREN SAFETY

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Prevent your children and pets from entering the dryer drum.
- Before closing the dryer door and running the programme, make sure there is nothing except laundry in the drum (e.g. if a child climbed into the dryer drum and closed the door from the inside).
- Do not leave the appliance door open. Children may hang on the door or crawl inside the appliance, causing damage or injury.

USE

- The tumble dryer is not to be used if industrial chemicals have been used for cleaning.
- The lint trap has to be cleaned frequently.
- Do not dry unwashed items in the tumble dryer.
- Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol, kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.
- Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.
- Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.
- Remove all objects from pockets such as lighters and matches.
- Oil-affected items can ignite spontaneously, especially when exposed to heat sources such as in a tumble dryer. The items become warm, causing an oxidation reaction in the oil. Oxidation creates heat. If the heat cannot escape, the items can become hot enough to catch fire. Piling, stacking or storing oil-affected items can prevent heat from escaping and so create a fire hazard.
- If it is unavoidable that fabrics that contain vegetable or cooking oil or have been contaminated by hair care products be placed in a tumble dryer they should first be washed in hot water with extra detergent - this will reduce, but not eliminate, the hazard.
- In case of a defect, only use approved spare parts by authorized manufacturers.

- If the condensate tube is blocked or clogged, then tumble dryer operation is stopped.
- Before moving the dryer or before storing it in a non-heated room during the winter, the condensate tank has to be emptied.
- Clean the dryer filters after each drying cycle. If you have removed the filters, replace them before the next drying cycle.
- Do not use any solvents or cleaning agents that could damage the dryer (please observe the recommendations and warnings provided by the manufacturers of the cleaning agents).
- Never add chemicals or fragrances into the condensate tank.
- After the drying process, unplug the dryer power cord from the power outlet.
- The dryer uses a heat pump system to heat the air.
- The system consists of a compressor and a heat exchanger. When the dryer is started, compressor operation (the sound of flowing liquid) or flow of refrigerant may be louder as long as the compressor operates. This is not a sign of malfunction and it will not affect useful life of the dryer. In time and with use of the dryer this noise will become quieter.
- Do not drink or prepare food with the condensed water/distilled water. It can cause health problems to people and pets.
- Remove clothes from the product immediately when drying is complete or the power is turned off during the drying process.
 Leaving clothes that has been dried in the appliance unattended could result in fire. Clothes not removed from the appliance after drying could result in fire. Remove clothes immediately after drying, and then hang or lay the clothes flat to cool.

- Never attempt to operate the appliance if it is damaged, malfunctioning, partially disassembled, or has missing or broken parts, including a damaged cord or plug.
- Do not attempt to separate any panels or disassemble the appliance. Do not apply any sharp objects to the control panel in order to operate the appliance.
- Never reach into the appliance while it is operating. Wait until the drum has completely stopped.
- In case of flood, disconnect the power plug and contact the After-slaes Service Center.
- Do not push down on the door, when the appliance door is open.
- Do not touch the power plug or the appliance controls with wet hands.
- Do not bend the power cable excessively or place a heavy object on it.
- Lint must not be allowed to accumulate around the tumble dryer.
- Keep the area underneath and around the appliance free of combustible materials such as fibres, paper, rags, chemicals, etc.
- As the dryer is heavy, you could injure yourself by trying to lift it. Do not lift the dryer on your own.
- You could cut your hands on the sharp edges of the dryer. Do not hold the dryer by the sharp edges.
- Protruding parts on the dryer may break off when it is lifted or pushed .
- Do not move the dryer by holding onto protruding parts .

- Check the dryer for damage caused during transportation.
 Never operate a dryer if it is damaged.
- Any residual water in the dryer may freeze and damage the dryer.
- Do not install the dryer in rooms that are at risk of frost.

The appliance contains refrigerant which although it is environmentally friendly, is flammable R290. Failure to dispose of it properly may result in a fire or poisoning Dispose of the appliance properly and do not damage the pipes in the refrigerant circuit.



WARNING:

Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.



WARNING:

In the appliance enclosure or in the built-in structure, keep ventilation openings clear of obstruction.



WARNING:

Do not damage the refrigerant circuit.

Maximum Capacity

The maximum capacity of dry textile material to be used in the appliance is:

DH5S902BW	DH5S102BW
9kg	10kg

DANGER OF HOT SURFACE

- At higher drying temperatures, the door glass will heat up. Be careful to avoid burns. Make sure children do not play near the door glass.
- The back of the dryer may get very hot during operation.
 Wait for the dryer to cool down completely before touching its back side.
- If you open the dryer door during the drying process, the clothes may be very hot and there is a risk of burning.

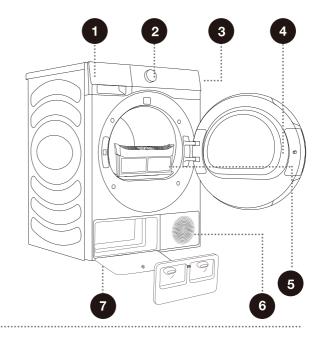
SERVICE

- In case of incorrect dryer connection, incorrect use, or servicing by an unauthorized person, the user shall bear the cost of any damage as such damage shall not be covered by warranty.
- The warranty does not cover consumables, minor deviations in colour, increased noise that results from appliance age and which does not affect the functionality of the dryer, and aesthetic defects on components, which do not affect the dryer's functionality and safety.

DESCRIPTION OF THE DRYER

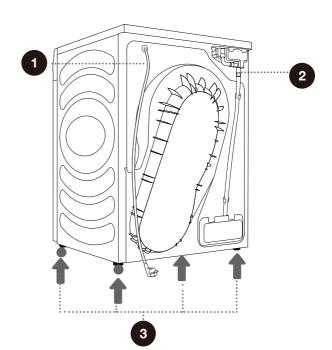
FRONT

- 1 Condensate tank
- 2 Programme selector knob
- 3 Control unit
- 4 Door
- 5 Net filter
- 6 Air vent
- 7 Heat pum



BACK

- 1 Power cord
- 2 Condensate discharge hose
- 3 Adjustable feet



TECHNICAL INFORMATION

(DEPENDING ON THE MODEL)

Rating plate with basic information about the dryer is fitted on the front wall of the dryer door opening (see chapter »DESCRIPTION OF THE DRYER«).

Width	595 mm
Height	845 mm
Dryer depth (a)	640 mm
Depth with door closed	670 mm
Depth with door open (b)	1150 mm
Weight	54/56kg
Rated voltage	See rating plate
Nominal power	See rating plate
Amount of refrigerant	See rating plate
Refrigerant type	R290
Maximum load	See rating plate

Rating plate

Hisense DH5S102BW 220-240V~ 50Hz IPX4 Dryer Capacity: 10kg Input Power: 550W Refrigerant: R290(125g)



Hisense DH5S902BW 220-240V~50Hz PX4 Dryer Capacity: 9kg Input Power:550W Refrigerant:R290(125g)



CONTROL UNIT



Turn the dial to select a cycle.

2 D*CONNECT
Dyrer network
control key.
See the wifi guide on the last
page for how to configure the
network.

5 DRYING LEVEL

Lighting of the symbol ☼ for degree of dryness.

START/PAUSE

Start/Pause the whole machine program running.

1 1 DRUM LIGHT ®

Drum light on and off.

4+5 CHILD LOCK ©
Press these two keys at the same time to enable or

disable the child lock function.

TIME DRY +/-

Add and reduce drying time of the program.

GENTLE DRY

Lighting of the symbol when the function is selected

9 Prower () Press to turn on/off the dryer.

12 DISPLAY
It is used to display the remaining time, fault code and other information of the program.

5+6 (SWITCHING OFF THE ACOUSTIC SIGNALS)

DRYING TARGET

For selection of drying effect.

7 DELAY END

This functiong can delay the end time of the program.

10 ANTI CREASE

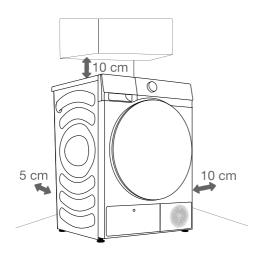
Lighting of the symbol \$\preceq\$ and anti-crease time.

For extra function: Press and hold for 3 seconds.

INSTALLATION AND CONNECTION

'Ö' Remove all packaging. When removing the packaging, make sure not to damage the dryer with a sharp object.

SELECTING THE ROOM



-̈d- The dryer may not be in contact with a wall or adjacent furniture. For optimum dryer operation, we recommend observing the clearance from the walls as indicated in the figure. In case of failure to heed the required minimum clearance, the dryer may overheat.

-'g'- Vents on the back wall and the air exhaust opening on the front side of the dryer should never be obstructed.

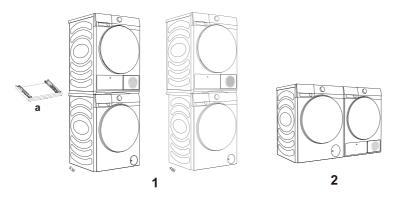
The room in which you will install the dryer should be sufficiently ventilated, with a temperature between 10°C and 25°C. Dryer operation at a lower environment temperature may result in condensate accumulation in the dryer interior. Do not place the dryer into a place where there is danger of freezing. Frozen water in the condensate tank and pump may damage the dryer.

The dryer emits heat. Therefore, do not place it in a very small room, as the drying process may take longer due to limited amount of available air.

Lighting in the room should be sufficient to allow reading the information on the display unit on the control panel.

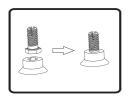
DRYER PLACEMENT

If you also have a Hisense dryer, it can be placed on top of the Hisense washing machine with 486mm or 536mm side plate of the box (figure 1); in this case stacking bracket (figure a) must be used. Alternatively, the dryer can be placed next to the washing machine (figure 2). You can contact aftersales for purchase figure a, and install it according to user manual.



Also you can use the stacking kit to stacked with a Hisense washing machine with 486mm side plate of the box. Below are the steps for installation.

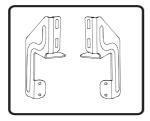
- (1) Unscrew the four adjustable feet of the clothes dryer, put them into the foot caps respectively, and then install them back on the clothes dryer.
- (2) Lift the dryer onto the washing machine and place it in alignment with the washing machine. Do not place the washing machine on the dryer or install it in a staggered manner.

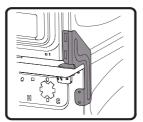




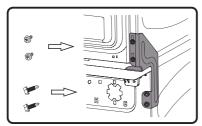


- (3) Remove one screw connecting the lower rear cover plate and the side plate of the dryer on each side.
- (4) Align the stacking kit holes and the rear cover holes in a line.





- (5) Screw on the removed screw and the same screw in the accessory box to fix the front of the stacking kit on one side.
- (6) Use the 2 special screws in the accessory box to assemble the washing machine rear cover and stacking kit.

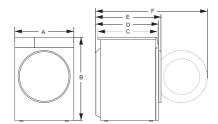


(7) Fix the stacking kit on the other side in the same way.

At least two persons are required to install the tumble dryer on top of a washing machine.

.....

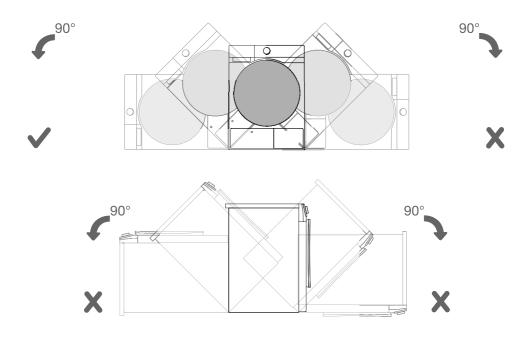
Dimensions(mm)



Index	Dimension(mm)
Α	595
В	845
С	610
D	640
E	670
F	1150

⚠ Do not place the dryer behind lockable or sliding door, or door with a hinge on the opposite side of the dryer door hinge. Install the dryer in such way that the door can always be freely opened.

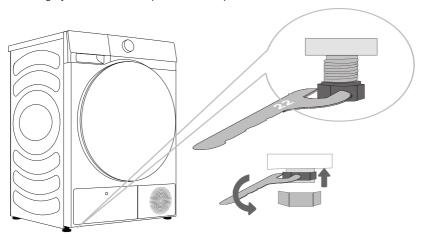
⚠ Do not place the dryer on a carpet with long fibres as this may impede air circulation.



^{-\(\}doc{\psi}{2}\) After installation, wait for 24 hours without moving the appliance before using it for the first time. If the dryer has to be laid down on one of the sides during transport or servicing, place it with its left side, viewing from the appliance front, downwards.

ADJUSTING THE DRYER FEET

Level the dryer in longitudinal and traverse direction by rotating the adjustable feet which allow levelling by +/- 1 cm. Use a spirit level and spanner No. 22.



- Ġ Floor on which the dryer is placed must have a concrete base. It should be clean and dry; otherwise, the dryer may slide. Also clean the adjustable feet.
- The dryer must stand level and stable on a solid base.
- [†]G- Incorrect levelling of the dryer with the adjustable legs may cause vibration, appliance sliding across the room, and loud operation. Incorrect levelling of the dryer shall not be subject to warranty.
- $\dot{\nabla}$ Sometimes, unusual or louder noise may appear during appliance operation; these are mostly the result of improper installation.

CHANGING THE DOOR OPENIG DIRECTION

To change the direction of door opening, proceed as follows.

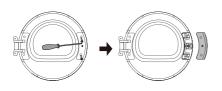




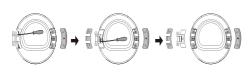
fully open the door (take the example of reversing from left opening to right opening).



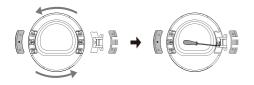
2 Unscrew the two fastening screws of the door hinge with a phillips screwdriver (or 8 mm socket spanner) to remove the whole door body.



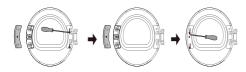
Unscrew the two screws of the door hook cover plate with a phillips screwdriver, and remove the whole door hook cover plate (including the door hook).



4 Unscrew the two screws of the hinge cover plate, pull it out horizontally with a little force, and then remove the two screws (stainless steel pan head screws) on the reinforcing iron plate. And press the door body with one hand, grasp the hinge with the other hand, lift it up little by little, and slowly remove the hinge from the positioning pin. If necessary, use a flat head screwdriver to pry it.



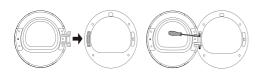
5 Rotate the hinge assembly 180° to the other side, install the hinge assembly on the stud and press it tightly, and then tighten the two screws in the middle.



6 Rotate the hinge cover plate and the door hook cover plate 180° respectively and install them at the corresponding positions on the other side of the inner frame, and then tighten the screws.



Remove the door lock screw of front assembly, pull down the door lock vertically by hand, take it down and rotate it 180° to the other side. Then install it to the hole of front assembly, pull it down to clamp it, and tighten the screws. Now, the reversing of door lock is completed.



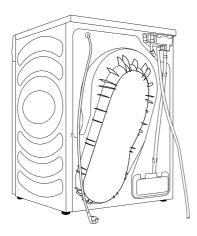
8 Finally, install the door hinge on the front assembly, tighten the two screws, and close the door. At present, the door reversing (from left opening to right opening) is completed.

DRAINING THE CONDENSATE

The moisture from the laundry is extracted in the condenser unit and accumulated in the condensate tank.

During the drying process, an indicator light (symbol \diamondsuit is lit on the display unit) warns when the condensate tank is full and needs to be emptied.

To avoid emptying the condensate tank, run the condensate discharge hose located at the back of the appliance directly into a drain.



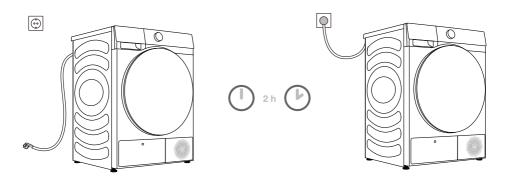
Remove discharge hose from the machine and hang it on the back.

Attach the hose in the attachment to the plastic opening on the discharge hose.

'항 If you decide to run the condensate drain hose into a drain, make sure the hose is securely fastened. This will prevent any water spillage which could result in unexpected damage.

⚠ Always use the hoses supplied with the dryer.

CONNECTING TO THE POWER MAINS



⚠ After installation, the dryer should stand still for two hours before it is connected to the power mains; this allows the dryer to stabilize.

Connect the dryer to a grounded power outlet. After installation, the wall outlet should be freely accessible. The outlet should be fitted with an earth contact (in compliance with the relevant regulations).

Information on your dryer is indicated on the rating plate (see chapter »DESCRIPTION OF THE DRYER/Technical information«).

 $\underline{\wedge}$ We recommend using over-voltage protection to protect the appliance in case of a lightning strike.

⚠ The dryer may not be connected to the power mains using an extension cord.

- d Do not connect the tumble dryer to an electrical outlet intended for an electric shaver or a hair dryer.

'Ġ' Any repair and maintenance pertaining to safety or performance should be done by trained experts.

-ੇਰੰ- A damaged power cord may only be replaced by a person authorized by the manufacturer.

MOVING AND TRANSPORT AFTER INSTALLATION

After every drying cycle, a small amount of condensed water will remain in the dryer. Switch on the dryer and choose one of the programmes, then let the appliance operate for approximately half a minute. This will pump out the remaining water and prevent damage to the dryer during transport. If the dryer cannot be transported in the upright position, tilt it to the left side.

⚠ After transport, the dryer should be left to stand still for at least two hours before it is connected to the power mains. The appliance should be installed and connected by a trained technician.

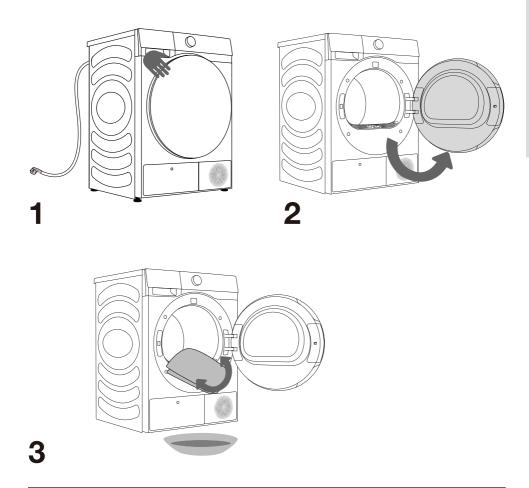
'ý' If the appliance was not transported in compliance with the instructions, the dryer should be left to stand still at least 24 hours before it is reconnected to the power mains. Failure to do so may result in a heat pump failure which shall not be covered by the warranty. Be careful not to damage the cooling system (see chapter »INSTALLATION AND CONNECTION/ Dryer placement«).

⚠ Carefully read the instructions for use before connecting the dryer. Repair or any warranty claim resulting from incorrect connection or use of the dryer shall not be covered by the warranty.

BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME

Make sure the dryer is disconnected from the power mains; then, open the door by pulling the left side of the door towards you (figures 1 and 2).

Before using the dryer for the first time, clean the dryer drum using a soft damp cotton cloth and water (figure 3).



⚠ Do not use any solvents or cleaning agents that could damage the dryer (please observe the recommendations and warnings provided by the manufacturers of the cleaning agents).

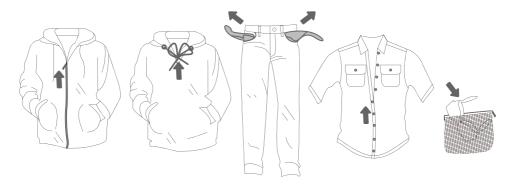
DRYING PROCESS, STEP BY STEP (1 - 4)

STEP 1: HEED THE LABELS ON THE LAUNDRY

Normal wash; Sensitive laundry	Max. washing temp. 95°C \$\frac{\frac{95}{2}}{25}\$	Max. washir temp. 60°C		Max. washing temp. 40°C \\ \(\frac{40}{40}\)	Max. washing temp. 30°C \$\frac{30}{30}\$	Hand wonly	vash	Do not wash
Bleaching	Bleaching in cool water			Bleaching not allowed				
Dry cleaning	with all agents so		Petro solve R113	nt R11,	Dry cleaning in kerosene, pure alcohol, and R113		Dry cleaning not allowed	
Ironing	Hot ironing, max. 200°C		Hot ironing, max. 150°C		Hot ironing, max. 110°C		Ironing not allowed	
Drying	a flat surface)		Drip (·	High temperature Low temperature		Do not tumble dry	

STEP 2: PREPARING FOR THE LAUNDRY DRYING PROCESS

- 1. Sort the laundry by type and thickness of the fabric (see PROGRAMME TABLE).
- 2. Close the buttons and zips, tie any ribbons, and turn the pockets inside out.
- 3. Place very sensitive clothes in a special-purpose laundry bag. (The special-purpose laundry bag is available as an optional accessory.)



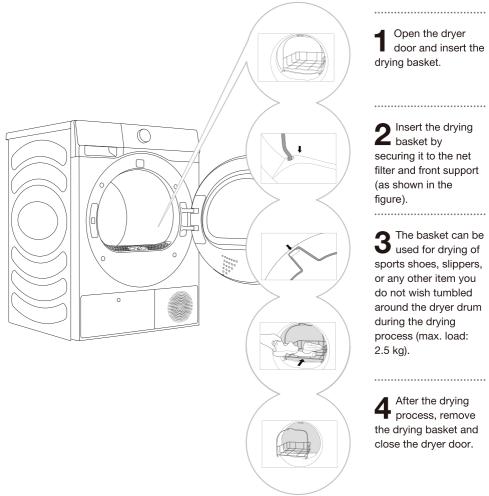
Drying laundry made of particularly delicate fabrics that may be deformed is not recommended. The following types of laundry may not be dried in the dryer as this may cause your garments to deform:

- · leather garments and other leather products;
- garments that are waxed or treated in any other way;
- garments with major wooden, plastic, or metal parts;
- garments with spangles;
- · garments with metal parts subject to rusting.

DRYING IN A BASKET (DEPENDING ON THE MODEL)

-ŷ- Before the first drying cycle, remove the basket and all packaging from the drum.

Laundry may only be dried in the basket when using the timed drying programme. (The basket is available for purchase as an optional accessory at the service centre.)



Only dry clean sports shoes or slippers that have been wrung just enough to prevent water from dripping from them.

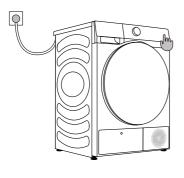
As the drum rotates, the laundry basket will be still. Therefore, make sure the items you are drying in the basket are not in contact with the drum, as this could result in damage to the item and the dryer.

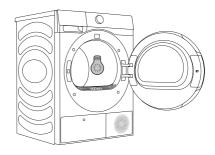
SWITCHING ON THE DRYER

Connect the dryer to the power mains by plugging in the power cord. Press the (1) **ON**/OFF button to switch on the dryer (figure 1).

With some models, the dryer drum is lit as well (figure 2). (The light in the dryer drum is not suitable for any other use.)

 $\dot{\nabla}$ The light in the dryer drum may only be replaced by the manufacturer, a service technician or an authorized person.



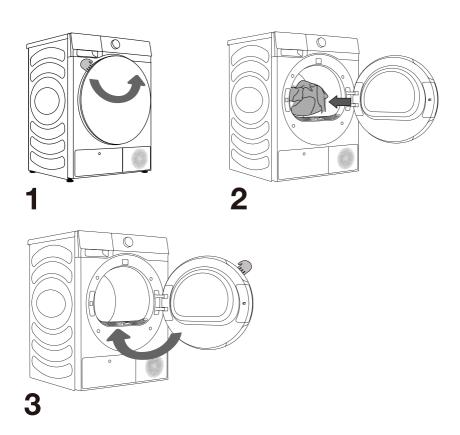


1

2

LOADING THE DRYER

Open the dryer door by pulling the left side of the door towards you (figure 1). Insert the laundry into the drum (after making sure the drum is empty) (figure 2). Close the dryer door (figure 3).



-g'- Do not insert laundry into the dryer if it has not been wrung or spun (recommended minimum spinning cycle: 800 rpm).

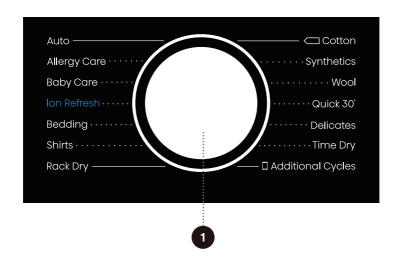
Do not overload the drum! See PROGRAMME TABLE and observe your nominal load as indicated on the rating plate.

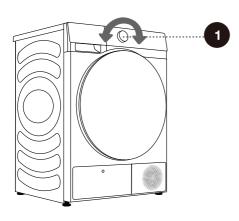
If the dryer drum is overloaded, the laundry will be more wrinkled and perhaps unevenly dried.

 $\dot{\vec{\nabla}}$ When drying larger items (bedding, towels etc.), loosen them and then insert them into the dryer drum.

STEP 3: CHOOSING THE DRYING PROGRAMME

Choose the **programme** by rotating the programme selector knob(1) to the left or to the right (depending on the type of laundry and the desired level of dryness). See PROGRAMME TABLE.





PROGRAMME TABLE

Sensor dry programs

Drograms	Time of clothes	Maximum capacity (kg)		
Programs	Type of clothes	DH5S902BW	DH5S102BW	
cotton	Use this programme for thicker non-sensitive cotton laundry of approximately the same thickness. After drying, it will be dry.	9	10	
synthetics	The programme is used for drying delicate laundry made of synthetics fibres.	4.5	5	
Delicates	Use this programme to dry highly delicate laundry made of synthetic fibres,which may be slightly moist after the drying process .We recommend using a special-purpase laundry bag.	1	1	
Towels	Use this programme for drying non-sensitive items(towels,jitchen cloths). After drying ,the items will be dry and ready to be stored in the cupbord.	4	4	
Bedding	Use the programme for larger items. When the programme is complete, it will be dry. Adjusted drum rotation prevents the laundry from tangling.	2.5	2.5	
Duvet	Use this programme to dry textiles stuffed or padded with down (pillows, duvets, jackets etc.). Dry large items separately and use the Extra Dry function or the Time Programme if necessary.	2	2	
Sportswear	Use this programme for clothing with a mambrane,for sportswear made of mixed materials,and breathable fabrics	2	2	
Auto	Use this program for thicker non-sensitive cotton laundry of approximately the same thickness.After drying,it will be dry or slightly moist.	4.5	5	
Baby Care	Use this programme to dry baby clothes. Clothes dried with this programme are usually normally dry.	2	2	
Allergy Care	For removing allergens such as mites.	2	2	
Quick 30'	For quick drying of light and thin clothes.	0.5	0.5	
Shirts	Use this programme to dry shirts and blouses. Adjusted drum rotation prevents the laundry from creasing.	2	2	
Denim	You may dry Jeans and colour fading garments in this programme.	3	3	

^{*} EN 61121 test program setting.

^{*} These programs have reversing function specially for big load

Manual and special dry programs

Drograma		Maximum capacity (kg)		
Programs	Type of clothes	DH5S902BW	DH5S102BW	
Ion Refresh	In this programme, the heater is switched off. The programme is suitable for refreshing your laundry by adding ions.		I	
Wool	This short program is intended for soft ning or fluffing of clothe made of wool and silk,which have to be dried thoroughly according to manufacture's instructions.		1	
Rack Dry	When using this program, you can place the load to be dried (e.g., small stuffed animals, sneakers, etc.) on the drying rack for drying.		/	
Time Dry	Use this programme for non-sensitive laundry that is still slightly moist and has to be thoroughly dried. In the time programme, remaining moisture is not detected automatically. If the laundry is still damp after the programme is complete, repeat the programme; if it is too dry and therefore creased and rough to touch, the drying time you selected was too long.		/	

If your laundry is not dried to the desired dryness level, use extra functions or use a more suitable programme.

STEP 4: SELECTING ADDITIONAL SETTINGS AND FUNCTIONS

Most programmes feature basic settings, but these settings can be changed.

Adjust the settings by pressing the relevant function button (before pressing the (8) START/PAUSE button).

-
'ç'-Activate/deactivate the functions by pressing the desired function (before pressing the (8) START/PAUSE button).

'ŷ'- Certain settings cannot be selected with some programmes. Such settings will not be lit, and when the corresponding button is pressed, an acoustic signal will be emitted and the button will flash (see FUNCTION TABLE).



2 CONNECT

It is divided into two modes: "press and hold" and "press briefly". Press briefly: start the remote control permission of the washing machine; Press and hold: Connect the WiFi of the washing machine, the control panel symbol "X" flashes, and then conduct the networking operation. See the networking description for the specific networking method.

3 TIME DRY +/-

Before the program starts, this function can add or reduce drying time of the program. Press continuously to cycle through the set tap positions. Different programs have different tap position settings.

4 DRYING TARGET

For selection of drying effect. The default option is [[]], and press the dry level key to select

- [-the clothes can be stored after drying.
- [] means the clothes can be worn immediately after drying.
- [] means the clothes has a small amount of water and can be ironed.



5 DRYING LEVEL

The drying level is divided into 3 levels, and the display shows 1-3 suns, which can be used to dry clothes according to the number and material of the clothes.

6 GENTLE DRY

Thirts, Synthetics and Delicates these three programs can choose this function before start, and the dryer will operate in a relatively low temp, achieving drying care.

DELAY END

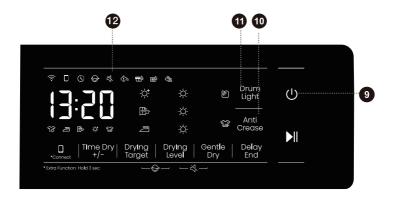
This function can delay the end time of the program.

- Make an appointment after selecting programs and functions. Press the appointment button to add or reduce the appointment time. The time changes by 1 hour for each press, and the maximum optional time is 24 hours.
- The appointment time is the end time of the program, including the running time of the whole program, so the appointment time must be longer than the running time of the program.
- During the appointment process, the appointment icon is lit up. After the appointment process ends, the appointment text goes out.
- Before the program starts, the selected appointment can be canceled by selecting other programs or function keys.
- After the program is started, in case of canceling the appointment, shut down and restart the dryer.

8 START/PAUSE ►

Press the "Start Pause" key to pause or start the program.

* When the program is suspended, the set functions cannot be changed. If the program or function needs to be changed during operation, or the power is off during operation and the power needs to be powered on again. Press the "POWER" to turn off the machine, and press again to turn on, select the required program and function, and finally start it.



9 POWER ()

- 1)Control the dryer to switch between "shutdown state" and "standby state". In the shutdown state, all display and output are turned off. The shutdown response time is 2s when the the power key is pressed continuously.
- 2)Press the power key in the shutdown state, and the buzzer will sound to enter the standby state. The display's indications light up in turn as soon as the power is turned on.
- 3)If there's no key input within 10 minutes during standby, it will automatically switch off.
- 4)When paused, the displayed number and colon will flash at 0.5s interval. During running, only the colon will flash.
- 5) When switched off, the display will be turned off. WiFi and com circuit remains on.

10 ANTI CREASE ≅

- If the clothes cannot be taken out in time after drying, select the anti crease program. At this time, the inner drum rotates intermittently to prevent clothes from creasing.
- Touch any key or open the door to exit the anti crease mode. If there is no operation, the longest execution will end automatically after 12 h by default.

10 DRUM LIGHT

- 1) After the door lock is unlocked at the end of the program, drum light automatically lights up, and turns off after user power off the machine. If there is no shutdown, drum light turns off after 60 seconds.
- 2) During pause, drum light is automatically turned on, and the light turns off automatically after 60s.
- 3) When user opens the door or under the running state (after the END can not be triggered) press the drum light button. Light will automatically turns on for 60s, and turns off afterwards
- 4) When the drum light is on, press the drum light button to turn it off.

1 DISPLAY

- · It is used to display the remaining time, appointment time, fau It code and other information of the program.
- The time displayed by the program may be different from the actual running time. Due to the influence of type of clothes, load of clothes, water content after dehydration, and ambient temperature, the actual drying time will be automatically adjusted.
- · When the program ends, "End" will be displayed.

Icon description

(I)	Appointment icon. When the icon is lit up, it indicates
	that the appointment function is enabled.
<u> ۲۲</u> ۲	Anti crease icon. When the icon is lit up, it indicates
	that the anti crease function is enabled.
₩	Lint and debris cleaning icon. The flashing icon indicates that the lint and debris needs to be cleaned.
(1)°0	Water box cleaning icon. The flashing icon indicates that the water box needs to be emptied.
	Clean evaporator fins. When the icon is lit up ,it indicates the dryer has used up to twenty times, evaporator fins need to be cleaned.



CHILD LOCK

This is a safety feature. To activate it, simultaneously press the positions (4)Drying target and (5)Drying Level, and hold them for at least 2 seconds. Child Lock icon will light up, and then Child Lock is set up. Repeat the same operation, the Child Lock will be released.

- When the Child Lock is set, all function buttons will be shielded.
- Power off in 3 seconds by touching the power button ,child lock is released.
 After completing program, child lock will automatically unlock.







MUTE (SWITCHING OFF THE ACOUSTIC SIGNALS)

When the machine is in the state of holding, pause or operation, press " (5)Drying Level + (6)Natural Dry buttons for 2 senconds,the display will show mute function fault icon. All the buzzing will be turned off except the alarms. When the machine is in the mute state, press "(Drying Level + (6) Natural Dry" buttons for 2 seconds until mute function fault icon light off. All the buzzing will be activated.



FUNCTION TABLE

	Programs	DRYING TARGET	ANTI CREASE	NATURAL DRY	DRUM LIGHT	DELAY END	SETTING DRYING LEVEL	DEFAULT DRYING LEVEL
	Auto	0	0	×	0	0	0	1
	Allergy Care	0	0	×	0	0	0	1
	Bedding	0	0	×	0	0	0	1
	Baby Care	0	0	×	0	0	×	3
SMART END	Additional Cycles (Sportswear)	0	0	×	0	0	0	1
	Shirts	0	0	0	0	0	0	1
	Cotton	0	0	×	0	0	0	1
	Synthetics	0	0	0	0	0	0	1
	Delicates	0	0	0	0	0	0	1
	Quick 30'	0	0	×	0	0	×	1
	Ion Refresh	×	0	×	0	0	×	-
TIMED	Wool	×	0	×	0	0	×	-
DRY	Rack Dry	×	0	×	0	0	×	-
	Time Dry	×	0	×	0	0	×	-
APP	Sportswear	0	0	×	0	0	0	1
	Towels	0	0	×	0	0	0	1
	Denim	0	0	×	0	0	0	1
	Duvet	0	0	×	0	0	×	3

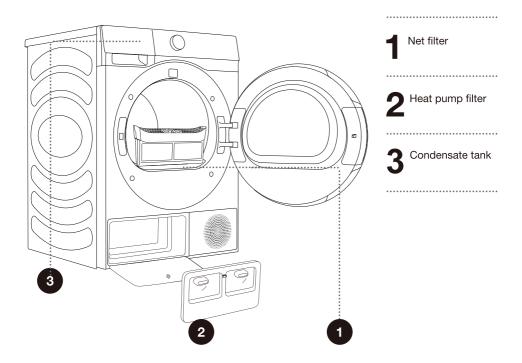
Optional functions

[×] Can not be selected

MAINTENANCE & CLEANING

⚠ Before cleaning, make sure to switch off the dryer and disconnect it from the power mains (unplug the power cord from the outlet).

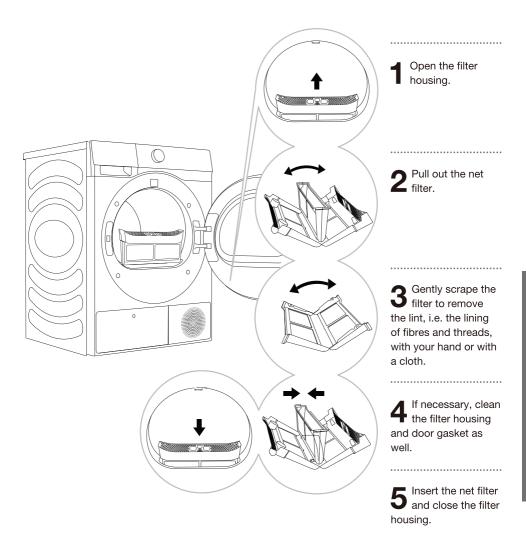
The dryer is fitted with a **filtering system** consisting of several filters that prevent any impurities from entering the heat exchanger system.



^{&#}x27;Ġ' The dryer may never be operated without the filters in place or with damaged filters, as excessive amount of accumulated fibres from the fabric could cause malfunction or failure of the dryer.

CLEANING THE NET FILTER IN THE DOOR

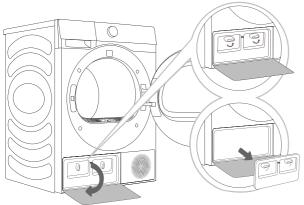
ें Clean the net filter after each drying cycle.



[ਂ]ਉਂ- Make sure you do not pinch your fingers with the filter cover.

CLEANING THE HEAT PUMP FILTER

-'g'- During cleaning, some water may be spilled. It is therefore recommended to place an absorbent cloth on the floor.



- Press the buckle of the heat exchanger door cover at the lower left to open the door cover.
- 2 Turn the locking knob of the base filter cover to unlock position.
- Remove the base filter cover and take out the base filter. After several times of use, clean the dust on the base filter with a wet cloth or flowing water. After using for a period of time, if there is dust on the heat exchanger, please remove the dust with tools. Do not touch the heat exchanger directly with your hands to avoid injury.
- Install the cleaned filter and filter cover back to the original positions, lock the knob and close the heat exchanger door cover.

^{-&#}x27;g'- Insert the heat pump foam filter into the housing and close the outer cover (push it upwards toward the machine until it latches into place).

^{&#}x27;ŷ' The heat pump filter has to be correctly inserted into its slot. Otherwise, the heat exchanger installed inside the dryer may be clogged or damaged.

⁻ Ö- Clean the foam filter at least after every five drying cycles.

CLEANING OF THE HEAT EXCHANGER

⚠ Do not touch the inner metal parts of the heat exchanger with bare hands. Danger of injury on sharp parts. Use appropriate protection gloves when cleaning the heat exchanger.

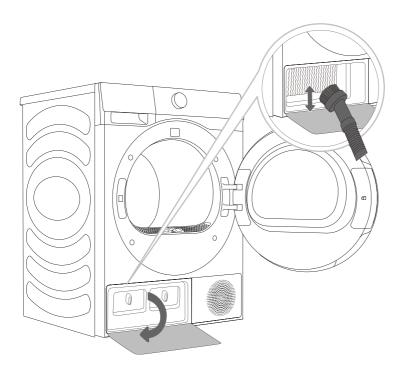
⚠ Incorrect cleaning of the metal fins of the heat exchanger can permanently damage the tumble dryer. Do not press on the metal fins with hard objects like for example the plastic tube of a vacuum cleaner.

The dust and dirt in the metal fins of the heat exchanger can be cleaned with tools vacuum cleaner, soft brush etc..

Access to the heat exchanger is possible, when the heat pump filter is removed as is described in the chapter »Cleaning the heat pump filter«.

Without pressing, gently move the brush attachment only in the direction of the metal fins from top to bottom. Too much pressure can damage or bend the metal fins of the heat exchanger.

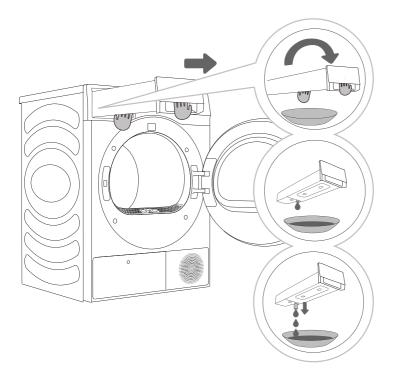
YWe recommend you clean the heat exchanger at least every twenty times.



EMPTYING THE CONDENSATE TANK

The Empty the condensate tank after each drying cycle.

If the condensate tank is full, the drying programme will be paused automatically. Symbol $_{\diamondsuit}$ will light up on the display unit, indicating that the condensate tank should be emptied.



Pull out the condensate tank from the dryer (using both hands as shown in the figure), then turn it upside down over a washbasin, sink, or any suitable vessel.

2,3 Empty the condensate tank. Pull out the spout at the opening for easier emptying. Replace the condensate tank.

- g- Water from the condensate tank is not potable. If thoroughly filtered, it can be used for ironing.

 Δ Never add chemicals or fragrances into the condensate tank.

It is not necessary to empty the condensate tank if the drain hose is connected directly to a drain (see chapter »INSTALLATION AND CONNECTION/Draining the condensate«).

CLEANING THE DRYER

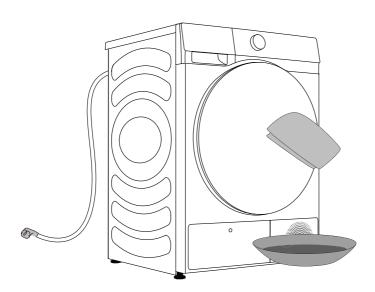
Always disconnect the dryer from the power mains before cleaning.

Clean the dryer exterior using a soft damp cotton cloth.

⚠ Do not use any solvents or cleaning agents that could damage the dryer (please observe the recommendations and warnings provided by the manufacturers of the cleaning agents).

Wipe all parts of the dryer with a soft cloth until dry.

'g' Do not clean the dryer with a jet of water!



TROUBLESHOOTING

WHAT TO DO ...?

Disturbances from the environment (e.g. the power grid) may result in various error reports (see TROUBLESHOOTING TABLE). In such case:

- Switch off the dryer and wait at least one minute.
- Switch on the dryer and repeat the drying programme.
- Most errors during operation can be resolved by the user (see TROUBLESHOOTING TABLE).
- If the error persists, call an authorized service unit.
- Repairs may only be carried out by an adequately trained person.
- Repair or any warranty claim resulting from incorrect connection or use of the dryer shall not be covered by the warranty. In such cases, the costs of repair shall be charged to the user.

 $[\]dot{\vec{Q}}^{-1}$ The warranty does not cover the errors or failures resulting from disturbances from the environment (lightning strike, power grid failures, natural disasters etc.).

TROUBLESHOOTING AND ERROR TABLE

Fault phenomenon	Recommended handling method
The dryer cannot be started	 Check the power connection; Confirm the "Start Pause" key is pressed down; Confirm the door is closed properly; House fuse is blown, circuit breaker has tripped, or power outage has occurred.
The dryer cannot be started and displays "End"	 Check whether the program setting is correct; Confirm there are clothes in the drum;
Excessive drying time	 Check whether the program setting is correct; Confirm whether there are too many clothes wrapping into clusters; Check whether the filter screen is cleaned; There will be air supply for cooling after drying in some programs;
Poor drying effect	 Confirm that the clothes have been dehydrated; Check whether the program setting is correct; Confirm that there are too many clothes; Load is not properly sorted. Whether clothes that are not easy to dry are mixed with clothes that are easy to dry; Large load of heavy fabrics. Check whether the filter screen is cleaned;
The remaining time of the display stops or jumps	 The remaining time varies with clothing type, load, dehydration and ambient temperature, which is a normal phenomenon;
Clothes are wrinkled.	 Clothes have dried too long. Try a shorter drying time. Clothes have been left in the appliance for too long after cycle ends.

Fault phenomenon	Recommended handling method
The dryer is too loud.	 Look for coins, loose buttons, nails, and other objects and remove them immediately. Check the lint filter. Remove any items stuck inside the lint filter. Make sure the dryer is level and standing firmly on the floor. The dryer may hum due to air moving through the drum and fan. This is normal.
Clothes are shrinking.	 Garment care instructions are not being followed. Use a low or no heat setting.
Lint is left on clothes.	 Lint filter has not been cleaned properly. Clothes have not been sorted properly. Some fabrics cause more lint and should be dried separately from fabrics that lint attaches easily. Tissue, paper, etc., has been left in pockets.
The appliance has an odour.	 The smell is caused by rubber material that is attached to the appliance inside. This kind of smell is a rubber's own smell and disappears automatically after using the appliance several times. When washing the clothes, use the detergent in accordance with the manufacturers recommendations. If you use the detergent excessively not according to the recommendations, undissolved detergent may accumulate on the clothes and cause an odour. You can smell odours from the clothes if the clothes were left in the appliance after drying or in the washing machine after washing. Unload the clothes promptly at the end of the drying or washing cycle. Ensure you can smell same odour in the washing machine. If so, clean the tub of the washing machine referring to the washing machine user manual. Always take care of both lint filters clean. If any residues were left in the lint filter after drying, it may cause odours. And also dry the lint filter completely after cleaning.
The machine is powered on and started directly after power failure, but does not work	When the program is suspended, the set functions cannot be changed. If the program or function needs to be changed during operation, or the power is off during operation and the power needs to be powered on again, select the requirred program and function, and finally start it.

Code	Interpretation	Recommended handling method
F50/F51	Abnormal sensor	♦ Please contact after-sales service.
F22	Abnormal display the motor control board and the power board	 ◇ Press the POWER for 3 seconds, and press the "start/pause" button again. ◇ If the abnormality is not removed, please contact after-sales service.
F21	Abnormal display panel and the power board	 Press the POWER for 3 seconds, and press the "start/pause" button again. If the abnormality is not removed, please contact after-sales service.

SERVICING

Before calling a service technician

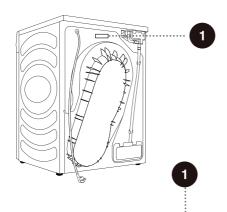
When you contact a service centre, please state your washing machine's type (1).

When you contact a service centre, please state your dryer type(1)

Type ,code/ID, model,and serial number are indicated on the back of the dryer.

⚠ In case of a failure, only use approved spare parts by authorized manufacturers.

⚠ Repair or any warranty claim resulting from incorrect connection or use of the dryer shall not be covered by the warranty. In such cases, the costs of repair shall be charged to the user.



DH5S102BW
220-240V~50Hz
Dryer Capacity: 10kg
Input Power: 550W
Refrigerant: R290(125g)

((RoHS Hisense DH55902BW 220-240V~ 50Hz Dryer Capacity: 9kg Input Power:550W Refrigerant:R290(125g)

(EROHS

Trada Mark	Hise	nse
Trade Mark Model		DH5S102BW
Rated capacity (kg)	9	10
Air-vented or condenser tumble drier	condenser	condenser
Energy efficiency class	A+++	A+++
Weighted Annual Energy Consumption (kWh) ⁽¹⁾	194.0	209.0
Automatic tumble drier or nonautomatic tumble drier Automatic	Automatic tumble dryer	Automatic tumble dryer
Energy consumption of the standard cotton programme at full load (kWh)	1.59	1.79
Energy consumption of the standard cotton programme at partial load (kWh)	0.88	0.90
Power consumption of the off-mode (W)	0.49	0.49
Power consumption in left-on mode (W)	0.57	0.57
Duration of the left-on mode (min) ⁽²⁾	5	5
Standard drying programme ⁽³⁾	cotton	cotton
Weighted programme time of the 'standard cotton programme at full and partial load' (min)	158	171
Programme time of the 'standard cotton programme at full load' (min)	208	227
Programme time of the 'standard cotton programme at partial load' (min)	122	128
Condensation efficiency class on a scale from G (least efficient) to A (most efficient)	В	В
Average condensation efficiency of the standard cotton programme at full load as a percentage	82	82
Average condensation efficiency of the standard cotton programme at partial load as a percentage	82	82
Weighted condensation efficiency for the 'standard cotton programme at full and partial load as a percentage.	82	82
Sound power level (dB) ⁽⁴⁾	64	64
Built-in	NO	NO

- (1) Based on 160 drying cycles of the standard cotton programme at full and partial load, and the consumption of the low-power modes. Actual energy consumption per cycle will depend on how the appliance is used.
- (2) If the household tumble drier is equipped with a power management system.
- (3) The 'standard cotton programme' used at full and partial load is the standard drying programme to which the information in the label and the fiche relates, this programme is suitable for drying normal wet cotton laundry and it is the most efficient programme in terms of energy consumption for cotton.
- (4) For the standard cotton programme at full load.

PROGRAM TABLE

The table indicates the power consumption and time values for drying of a test batch of laundry with various loads and after spinning at various rates, consistently with the EN61121.

The following requirements apply to the consumption values specied below.

Inlet air temperature room temperature

Inlet air humidity 50–60%
Drying temperature Normal

Program	Amount	Spinning (rpm)	Pogram consumption, approximately (kWh)*	Pogram duration,appr- oximately(h:mi n)*
	0	1000	1.35	3:00
Auto	\ominus	1400	0.85	2:00
	\bigcirc	1400	0.61	1:30
Allergy Care	\ominus	1400	0.44	1:08
Padding	0	1400	1.09	2:30
Bedding	Θ	1400	0.68	1:40
Baby Care	\bigcirc	1000	0.73	1:30
Additional Cycles	\bigcirc	1000	0.90	1:50
Shirts	\bigcirc	1000	0.34	0:50
		1000	1.58	3:28
Cotton	\ominus	1400	0.93	2:10
	\bigcirc	1400	0.64	1:35
Synthetics	\ominus	1000	1.08	2:20
Synthetics	\ominus	1000	0.46	1:10
Delicates	\bigcirc	1000	0.38	0:50
Quick 30'	\bigcirc	1400	0.16	0:30
Sportswear	\ominus	1000	0.90	1:50
	0	1000	1.09	2:30
Towels	Θ	1400	0.64	1:35
	\bigcirc	1400	0.40	1:00
Denim	Θ	1400	0.79	1:55
Duvet	\bigcirc	1400	1.68	1:40

\frown	all I	load
()	 ш	ıoad

Partial load

^{*} Due to deviations in terms of type and amount of laundry, spinning, power supply oscillation, and environment temperature and humidity, the values measured at the user may differ from the one stated in the table.

TIPS FOR DRYING AND ECONOMIC USE YOUR DRYER

The most economical way of drying is to dry the recommended amount of laundry in each batch (see PROGRAMME TABLE).

Drying laundry made of particularly delicate fabrics that may be deformed is not recommended.

Use of conditioner in the washing cycle is not necessary as the laundry is soft and smooth after drying in the dryer. Drying time will be shorter and power consumption will be lower if the garments are thoroughly wrung or spun before drying. By selecting the appropriate drying programme, you will avoid over-drying your laundry and problems with ironing or shrinkage of fabric.

Regular cleaning of the filters will lead to optimum drying time and minimum power consumption.

When drying smaller amounts of laundry or individual garments, the sensor may not perceive the actual level of moisture in the laundry. In such cases, it is recommended to dry smaller items or amounts with programmes for dryer laundry or with the timed programme.

DISPOSAL

Packaging is made of environmentally friendly materials that can be recycled, disposed of, or destroyed without any hazard to the environment. To this end, packaging materials are labelled appropriately.



The symbol on the product or its packaging indicates that the product should not be treated as normal household waste. Take the product to an authorized collection centre for waste electric and electronic equipment processing.

When **disposing** of the dryer at the end of its useful life, remove all power cords, and destroy the door latch and switch to prevent the door from locking or latching (child safety).

Correct **disposal** of the product will help prevent any negative effects on the environment and health of people, which could occur in case of incorrect product removal. For detailed information on removal and processing of the product, please contact the relevant municipal body in charge of waste management, your waste disposal service, or the store where you bought the product.

Wi-Fi connection

Enter the "Settings" interface on your smartphone or tablet PC, enable the Bluetooth and Wireless Connection, and connect to the wireless network.

NOTE

This device can support the 2.4 GHz Wi-Fi.

Download

In the APP Store (Google Play Store, Apple App Store) on your smartphone or tablet PC, find the ConnectLife app, download and install it.

NOTE

In order to improve performance and experience, the application may be updated without notification.

Log in

You need to log in to ConnectLife with your account first. If you do not have a ConnectLife account, you will need to create a new one. Please refer to the App Instructions for details.

NOTE

If you already have a Google account, you can use your Google account to log in directly.

Device Binding

- 1. Open ConnectLife on your smartphone or tablet PC;
- 2. Bind your device on ConnectLife as follows:
 - A.Click "Start here Add appliances" in "Home" page, or click "Add appliances" in "Devices" page, or click "+".
 - B.Select "TUMBLE DRYER" or click"Scan QR/BAR code" or "Manual entry" below.
 - C.Scan the QR/BAR code on the device or enter the AUID/SN manually. If you can not find it, click (?) for instructions.
 - D.Click "SET UP APPLICATION"
 - E.Read the instructions, operate the device into the Networking and Binding state, and click "NEXT".
 - F.At this time, the app starts to search for devices, and you can select the device to be connected to the network from the search list; If it is not found, check your bluetooth whether turn on. Bluetooth should be keep it on at all time. And then click "NEXT".
 - G.Select your home Wi-Fi, enter the password, Then click the "CONNECT". The appliance will start networking and binding.
 - H.After binding successfully, you can set the device name and room.
 - I .Now, the device can be control remotely by APP.

NOTE

How to reset Wi-Fi and unbind all the binding relationship of the device:

- 1. Press the power key to start the device and make it connect to the network normally.
- 2. Press the last two keys simultaneously for 3 seconds, and the screen will display "∠-b".
- 3. Shut down and restart the device to make a new binding.
- After unbinding, the device must be restarted, or the unbinding will fail. Unbunding will delete users information stored in appliance before.
- 5. How to exit the network distribution mode:

 If you want to quit when screen display "bon", press" "simultaneously for 3 seconds, you can turn off the appliance by press " or wait for 5 minutes.





MANUAL DE OPERACIÓN DE USUARIO

Antes de utilizar este aparato, lea detenidamente este manual y consérvelo para consultas futuras

DH5S902BW DH5S102BW

Español

Muchas gracias por elegir nuestro producto.

- Por favor, instale y use este producto correctamente.
- Las imágenes del manual son esquemáticas y el aspecto y la impresión se basan en el producto real.
- El producto está sujeto a cambios técnicos sin previo aviso para la mejora del rendimiento general.
- Esta secadora es solo para uso doméstico. Por favor, no la utilice para secar ropa que no sea apta para el lavado a máquina.

En este manual se utilizan los siguientes símbolos:



Advertencia

Se utiliza para asuntos relacionados con la seguridad, y puede causar lesiones personales.



Advertencia

Riesgo de incendio/materiales inflamables



TABLA DE CONTENIDOS

4	INFORMACIÓN DE SEGURIDAD	INTRODUCCIÓN
14	DESCRIPCIÓN DE LA SECADORA	
15	Información técnica	
16	Unidad de control	
	INSTALACIÓN Y CONEXIÓN	PREPARACIÓN
17	Selección de la habitación	DE LA
	Ajuste de las patas de la secadora	SECADORA
	Cambio del sentido de apertura de la puerta	ANTES DEL
	Drenaje del condensado	PRIMER USO
	Conexión a la red eléctrica	
26	Traslado y transporte después de la instalación	
 27	ANTES DE UTILIZAR EL APARATO POR PRIMERA VEZ	
	PROCESO DE SECADO, PASO A PASO (1-4)	PROCESO DE
	Paso 1: Atención a las etiquetas de la ropa	SECADO,
	Paso 2: Preparación para el proceso de secado	PASO A PASO
	Paso 3: Selección del programa de secado Paso 4: Selección de ajustes y funciones adicionales	
41	TABLA DE FUNCIONES	
	MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA	LIMPIEZA Y
	Limpieza del filtro de red de la puerta	MANTENIMIEN
	Limpieza del filtro de la bomba de calor	TO DE LA
	Limpieza del intercambiador de calor	SECADORA
	Vaciado del depósito de condensados	
47	Limpieza de la secadora	
48	RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS	RESOLUCIÓN
48	¿Qué hacer?	DE
	Mantenimiento	PROBLEMAS
 56	CONSEJOS PARA EL SECADO Y USO ECONÓMICO DE SU	MISCELÁNEA
	SECADORA	
	ELIMINACIÓN	
57		
	CONEXIÓN Wi-Fi	

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Lea atentamente las instrucciones de uso antes de utilizar la secadora.
- Por favor, no utilice la secadora sin haber leído y comprendido estas instrucciones de uso.
- Estas instrucciones de uso de la secadora se suministran con diferentes tipos o modelos de secadoras. Por lo tanto, pueden incluir instrucciones para ajustes o equipos que no están disponibles en la secadora.
- Si no sigue las instrucciones o usa la secadora de forma incorrecta, puede dañar la ropa o el aparato, o lesionar al usuario. Guarde las instrucciones cerca de la secadora.
- Su secadora es solo para uso doméstico. Si la secadora se utiliza con fines profesionales, lucrativos o más allá del uso doméstico normal, o si la secadora es utilizada por una persona que no sea un consumidor, el período de garantía debe ser igual al período mínimo de garantía exigido por la legislación pertinente.
- La secadora se ha fabricado de conformidad con todas las normas de seguridad pertinentes.



ADVERTENCIA:

Para reducir los riesgos de explosiones, incendios, muertes, descargas eléctricas, quemaduras o lesiones en las personas cuando utiliza el producto, siga las precauciones básicas, incluyendo las siguientes.

INSTALACIÓN

- Instale correctamente la secadora Hisense siguiendo las instrucciones y conéctela a la red eléctrica.
- Para aparatos con aberturas de ventilación en la base, la alfombra no debe obstruir las aberturas.
- El aparato no debe instalarse detrás de una puerta con cerradura, una puerta corredera o una puerta con bisagra en el lado opuesto a la secadora, de forma que limite la apertura completa de la puerta de la secadora.
- Todas las tareas de reparación o mantenimiento de la secadora deben ser realizadas únicamente por especialistas formados.
 Las reparaciones no especializadas pueden provocar accidentes o averías importantes.
- Para evitar peligros, los cables de alimentación dañados solo deben ser reemplazados por el fabricante, un técnico de servicio o personal autorizado.
- Tras la instalación, la secadora debe dejarse en reposo durante dos horas antes de conectarla a la red eléctrica.
- Se necesitan al menos dos personas para instalar la secadora encima de la lavadora.
- Instale la secadora en una habitación bien ventilada con una temperatura entre 10°C y 25°C.
- Utilice siempre los tubos o mangueras suministrados con la secadora.
- Coloque la secadora sobre una base sólida (hormigón) nivelada v estable.
- No coloque la secadora detrás de una puerta con cerradura o corredera, ni detrás de una puerta con bisagras al otro lado de las bisagras de la puerta de la secadora. Instale la secadora de forma que la puerta pueda abrirse siempre libremente.

- No bloquee nunca la salida de aire (abertura de evacuación).
- No coloque la secadora sobre una alfombra con fibras largas, ya que podría impedir la circulación del aire.
- El aire del entorno de la secadora no debe contener partículas de polvo.
- El aparato no debe entrar en contacto con paredes o muebles adyacentes.
- El aparato no debe almacenarse ni utilizarse en el exterior.
- Se debe proporcionar una ventilación adecuada para evitar el reflujo de gases a la sala de los aparatos que queman otros combustibles, incluidas llamas vivas.

SEGURIDAD ELÉCTRICA

- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o personas debidamente calificadas a fin de evitar peligro.
- La secadora no debe conectarse a la red eléctrica mediante un alargador.
- No conecte la secadora a una toma de corriente prevista para una afeitadora eléctrica o un secador de pelo.
- La secadora está equipada con un sistema de desconexión automática para evitar el sobrecalentamiento. Este sistema apagará la secadora si la temperatura es demasiado alta.
- Si el filtro de red está obstruido, puede activarse el sistema automático de desconexión por sobrecalentamiento. Limpie el filtro, espere a que la secadora se enfríe y vuelva a ponerla en marcha. Si la secadora sigue sin arrancar, llame al servicio técnico.

- No utilice tomas de corriente múltiples, un cable de alimentación de extensión o un adaptador doble con este aparato.
- Este aparato debe conectarse a tierra a través del cable de alimentación. En caso de avería o mal funcionamiento, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descarga eléctrica al proporcionar el camino de menor resistencia a la corriente.
- Una conexión incorrecta del conductor de puesta a tierra del equipo puede provocar riesgo de descarga eléctrica. Si tiene dudas sobre la correcta conexión a tierra del aparato, consulte a un electricista o técnico cualificado.
- Este aparato se suministra con un cable de alimentación con una clavija de conexión a tierra y un enchufe con toma de tierra. El enchufe de alimentación debe conectarse a una toma de corriente adecuada, que debe estar instalada y conectada a tierra de acuerdo con todos los códigos y normativas locales.
- Nunca desenchufe el aparato estirando del cable eléctrico.
 Agarre siempre el enchufe con firmeza y estire directamente para sacarlo de la toma.
- No rocíe agua dentro o fuera del aparato para limpiarlo.



ADVERTENCIA:

- El aparato no debe conectarse a un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectarse a un circuito que sea encendido y apagado regularmente por una compañía eléctrica.
- Existe riesgo de descarga eléctrica cuando la secadora está en funcionamiento con tensión.
- Compruebe si la secadora presenta daños visibles.
- Si la secadora está dañada, no la ponga en funcionamiento.

- Antes de conectar la secadora a la red eléctrica, asegúrese de que el voltaje especificado en la placa de características coincida con el voltaje de la toma de corriente.
- Utilice solo interruptores diferenciales con los siguientes símbolos.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no esté doblado ni atascado y de que no entre en contacto con fuentes de calor o bordes afilados.

SEGURIDAD DE NIÑOS

- Este aparato no se diseña para usarse por personas (incluso niños) con capacidades físicas, sensoriales y mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento a menos que hayan sido supervisados o instruidos sobre el uso del aparato por una persona responsable por su seguridad.
- Se debe supervisar a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan sido supervisados o instruidos en el uso seguro de este aparato y sean conscientes de los peligros asociados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deben realizarlos niños sin supervisión.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén continuamente supervisados.
- Evite que los niños y mascotas entren en el tambor de la secadora.
- Antes de cerrar la puerta de la secadora y poner en marcha el programa, asegúrese de que no haya nada en el tambor aparte de la ropa (por ejemplo, si un niño subió al tambor de la secadora y cerró la puerta desde dentro).
- No deje la puerta del aparato abierta. Los niños pueden colgarse de la puerta o meterse dentro del aparato, causando daños o lesiones.

USO

- La secadora no debe utilizarse si se han utilizado productos químicos industriales para limpiarla.
- El filtro de pelusas debe limpiarse con frecuencia.
- · No seque objetos sin lavar en la secadora.
- Los objetos manchados con sustancias como aceite de cocina, acetona, alcohol, gasolina, queroseno, quitamanchas, aguarrás, ceras y eliminadores de cera se deben lavar en agua caliente con más cantidad de detergente antes de secarlos en la secadora.
- Los objetos como gomaespuma (espuma de látex), gorros de ducha, textiles impermeables, artículos y ropa con goma o almohadas con almohadillas de gomaespuma no deben secarse en la secadora.
- Los suavizantes de telas, o productos similares, deben utilizarse según se especifica en las instrucciones del suavizante.
- Retire todos los objetos de los bolsillos como los encendedores y cerillas.
- Los objetos afectados por el aceite pueden inflamarse espontáneamente, sobre todo cuando se exponen a fuentes de calor, como una secadora de tambor. Los objetos se calientan, lo que provoca una reacción de oxidación en el aceite. La oxidación genera calor. Si el calor no puede escapar, los objetos pueden calentarse lo suficiente como para incendiarse. Apilar, amontonar o almacenar objetos afectados por el aceite puede impedir la salida del calor y crear así un riesgo de incendio.
- Si es inevitable introducir en la secadora tejidos que contengan aceite vegetal o de cocina o tejidos contaminados con productos para el cuidado del cabello, deben lavarse primero en agua caliente con detergente adicional, lo que reducirá, pero no eliminará, el peligro.
- En caso de defecto, utilice solo piezas de recambio homologadas por fabricantes autorizados.

- Si el tubo de condensado está bloqueado u obstruido, la secadora deja de funcionar.
- El depósito de condensados debe vaciarse antes de trasladar la secadora o almacenarla en una cámara sin calefacción en invierno.
- Limpie el filtro de la secadora después de cada ciclo de secado. Si ha retirado los filtros, vuelva a colocarlos antes del siguiente ciclo de secado.
- No utilice disolventes ni productos de limpieza que puedan dañar la secadora (siga las recomendaciones y advertencias del fabricante del producto de limpieza).
- Nunca añada productos químicos o fragancias en el depósito de condensados.
- Una vez finalizado el proceso de secado, desenchufe el cable de alimentación de la secadora de la toma de corriente.
- La secadora utiliza un sistema de bomba de calor para calentar el aire.
- Este sistema consta de un compresor y un intercambiador de calor. Cuando se pone en marcha la secadora, el funcionamiento del compresor (sonido del flujo de líquido) o el flujo de refrigerante pueden ser más ruidosos mientras el compresor esté en funcionamiento. Esto no es señal de avería y no afectará a la vida útil de la secadora. Este ruido se hará más silencioso con el tiempo y con el uso de la secadora.
- No beba ni prepare alimentos con el agua condensada/destilada.
 Puede causar problemas de salud a personas y mascotas.
- Retire la ropa del producto tan pronto como se haya completado el secado o después de que se haya desconectado la alimentación durante el proceso de secado. Dejar la ropa seca sin vigilancia en el aparato puede provocar un incendio. Si no se retira la ropa del aparato después del secado, puede producirse un incendio. Saque la ropa tan pronto como se haya completado el secado y, a continuación, cuélguela o extiéndala para que se enfríe.

- Nunca intente operar el aparato si está dañado, funciona mal, está parcialmente desmontado o faltan piezas o tiene piezas rotas, incluyendo el cable o el conector.
- No intente separar ningún panel ni desmontar el aparato. No aplique objetos afilados al panel de control para hacer funcionar el aparato.
- Nunca introduzca la mano en el aparato mientras esté en funcionamiento. Espere hasta que el tambor se detenga por completo.
- En caso de inundación, desconecte el enchufe de la red y póngase en contacto con el Centro de Servicio Posventa.
- No empuje hacia abajo la puerta del aparato cuando esté abierta.
- No toque el enchufe ni los controles del aparato con las manos mojadas.
- No doble excesivamente el cable de alimentación ni coloque objetos pesados sobre él.
- No deje que se acumulen pelusas alrededor de la secadora.
- Mantenga la zona debajo y alrededor del aparato libre de materiales inflamables como fibras, papel, trapos, productos químicos, etc.
- Como la secadora es pesada, puede lesionarse al intentar levantarla. No levante la secadora usted mismo.
- Podría cortarse sus manos con los bordes afilados de la secadora. No sujete la secadora por los bordes afilados.
- Las partes salientes de la secadora pueden romperse al levantarla o empujarla.
- No mueva la secadora agarrando las partes salientes.

- Compruebe si la secadora ha sufrido daños durante el transporte.
 Si la secadora está dañada, no la ponga en funcionamiento.
- El agua residual en la secadora puede congelarse y dañar la secadora.
- No instale la secadora en habitaciones con riesgo de heladas.

El aparato contiene refrigerante que, aunque respetuoso con el medio ambiente, es el inflamable R290. Si no se desecha correctamente, puede provocar un incendio o intoxicación. Elimine el aparato correctamente y no dañe las tuberías del circuito de refrigerante.



ADVERTENCIA:

Nunca apague la secadora antes de que termine el ciclo de secado a menos que todos los objetos se retiren rápidamente y se esparzan de forma que se disipe el calor.



ADVERTENCIA:

Mantenga las aberturas de ventilación libres de obstrucciones en la caja del aparato o en la construcción empotrada.



ADVERTENCIA:

No dañe el circuito de refrigerante.

Capacidad Máxima

La capacidad máxima de la materia textil seca para el aparato es de:

DH5S902BW	DH5S102BW
9kg	10kg

PELIGRO DE SUPERFICIE CALIENTE

- A temperaturas de secado más elevadas, el cristal de la puerta se calentará. Tenga cuidado para evitar quemaduras. Asegúrese de que los niños no jueguen cerca del cristal de la puerta.
- La parte trasera de la secadora puede calentarse mucho durante el funcionamiento. Espere a que la secadora se haya enfriado completamente antes de tocar su parte trasera.
- Si abre la puerta de la secadora durante el proceso de secado, la ropa puede estar muy caliente y existe riesgo de quemaduras.

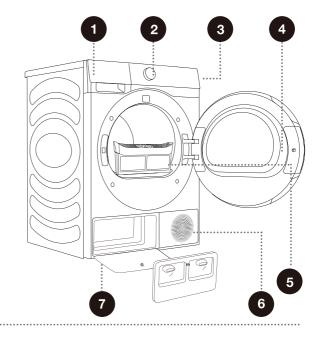
SERVICIO

- Si la secadora se conecta de forma incorrecta, se utiliza de forma inadecuada o es reparada por personal no autorizado, el usuario será responsable del coste de los daños, ya que dichos daños no estarán cubiertos por la garantía.
- La garantía no cubre los consumibles, las ligeras desviaciones de color, el aumento de ruido debido al envejecimiento del aparato que no afecte al funcionamiento y los defectos de aspecto de los componentes que no afecten al funcionamiento y la seguridad de la secadora.

DESCRIPCIÓN DE LA SECADORA

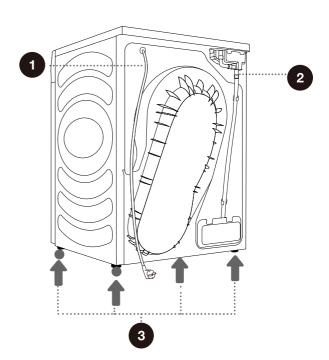
DELANTERO

- 1 Depósito de condensados
- 2 Perilla selectora de programas
- 3 Unidad de control
- 4 Puerta
- 5 Filtro de red
- 6 Salida de aire
- 7 Bomba de calor



TRASERO

- Cable de alimentación
- 2 Manguera de descarga de condensados
- 3 Patas ajustables



INFORMACIÓN TÉCNICA

(SEGÚN EL MODELO)

La placa de características con la información básica sobre la secadora está montada en la pared frontal de la abertura de la puerta de la secadora (consulte el capítulo "DESCRIPCIÓN DE LA SECADORA").

Ancho	595mm
Altura	845mm
Profundidad de secado (a)	640mm
Profundidad con la puerta cerrada	670mm
Profundidad con la puerta abierta (b)	1150mm
Peso	54/56kg
Voltaje nominal	Consulte la placa de características
Potencia nominal	Consulte la placa de características
Cantidad de refrigerante	Consulte la placa de características
Tipo de refrigerante	R290
Carga máxima	Consulte la placa de características

Placa de características

Hisense DH5S102BW 220-240V~ 50Hz IPX4 Dryer Capacity: 10kg Input Power: 550W Refrigerant: R290(125g)



HISENSE Dryer
DH5S902BW
220-240V~ 50Hz IPX4
Dryer Capacity: 9kg
Input Power:550W
Refrigerant:R290(125g)



UNIDAD DE CONTROL



SELECTOR DE CICLO
Gire el selector para
seleccionar un ciclo.

*CONECTAR
Tecla de control de
red del secador.
Para más información sobre
cómo configurar la red, consulte
la guía wifi de la última página.

5 NIVEL DE SECADO Iluminación del símbolo para el grado de secado.

INICIO/PAUSA ► II Iniciar/Pausar la ejecución de todo el programa de la máquina.

11 ILUMINACIÓN INTERIOR Encendido y apagado de la iluminación interior

4+5 BLOQUEO INFANTIL S

Presionar estas dos teclas al mismo tiempo para activar o desactivar la función de bloqueo infantil. 3 TIEMPO DE SECADO +/-

Añadir y reducir el tiempo de secado del programa.

6 SECADO DELICADO
Iluminación del símbolo
© cuando se selecciona la
función.

9 ENCENDIDO/ APAGADO 🖰

Presionar para encender/apagar la secadora.

12 PANTALLA
Se utiliza para mostrar
el tiempo restante, el código
de avería y otra información
del programa.

5+6 (APAGAD O DE LAS SEÑALES ACÚSTICAS)

TIPO DE SECADO

Para seleccionar el efecto de secado.

7 FINAL. DIF. Esta función puede retrasar la hora de finalización del programa.

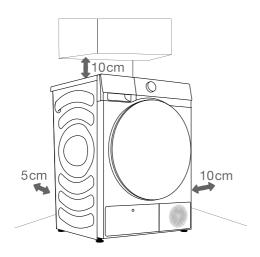
10 ANTI-ARRUGAS Iluminación del símbolo 😭 y tiempo antiarrugas.

Para función extra: Mantener presionado durante 3 segundos.

INSTALACIÓN Y CONEXIÓN

'ý Retire todo el embalaje. Al retirar, asegúrese de no dañar la secadora con un objeto punzante.

SELECCIÓN DE LA HABITACIÓN



'Ġ'- La secadora no debe entrar en contacto con paredes o muebles adyacentes. Para optimizar el funcionamiento de la secadora, recomendamos seguir la distancia a la pared tal como se indica en la figura. En caso de no seguir la distancia mínima requerida, la secadora puede sobrecalentarse.

- 'g'- No bloquee las rejillas de ventilación de la pared trasera ni la rejilla de ventilación de la parte delantera de la secadora.

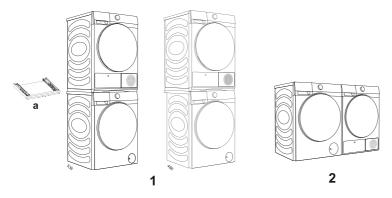
La habitación en la que se instalará la secadora debe estar bien ventilada y tener una temperatura de entre 10°C y 25°C. El funcionamiento de la secadora a temperaturas ambiente más bajas puede provocar la acumulación de condensación en el interior de la secadora. No coloque la secadora en un lugar donde exista riesgo de congelación. El agua fría en el depósito de condensados y en la bomba puede dañar el secador.

La secadora desprende calor. Por lo tanto, no la coloque en una habitación muy pequeña, ya que el volumen de aire disponible es limitado y el proceso de secado puede tardar más tiempo.

La iluminación de la habitación debe ser suficiente para leer la información de la pantalla del panel de control.

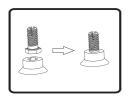
COLOCACIÓN DE LA SECADORA

Si tiene una secadora Hisense, puede colocarla encima de la lavadora Hisense con la placa lateral de 486mm o 536mm de la caja (figura 1); en este caso, deben utilizarse patas de vacío. También puede colocar la secadora junto a la lavadora (figura 2). Puede ponerse en contacto con el servicio posventa para adquirir la figura a e instalarla de acuerdo con el manual de usuario. Puede comprar los equipos adicionales (soporte de la secadora y patas de vacío si no se suministran) en las unidades de servicio.

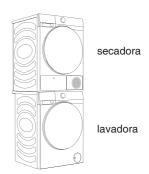


También puede utilizar el kit de apilamiento para apilar con una lavadora Hisense con la placa lateral de 486mm de la caja. Los siguientes son los pasos de instalación.

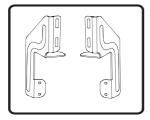
- Desenrosque las cuatro patas ajustables de la secadora, colóquelos en las tapas de las patas respectivamente y, a continuación, vuelva a instalarlos en la secadora.
- (2) Levante la secadora sobre la lavadora y colóquela alineada con la lavadora. No coloque la lavadora encima de la secadora ni escalone la instalación.

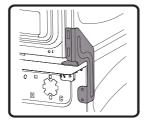




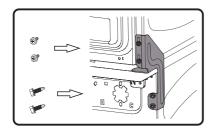


- (3) Retire el tornillo de cada lado que une la placa de cubierta trasera inferior al panel lateral de la secadora.
- (4) Alinee los orificios del kit de apilamiento y los orificios de la cubierta trasera.





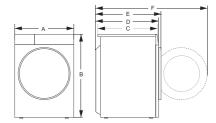
- (5) Atornille los tornillos retirados y los mismos tornillos de la caja de accesorios para fijar la parte frontal del kit de apilamiento a un lado.
- (6) Monte la cubierta trasera de la lavadora y el kit de apilamiento utilizando los 2 tornillos especiales de la caja de accesorios.



(7) Fije el kit de apilamiento al otro lado del mismo modo.

Se necesitan al menos dos personas para instalar la secadora encima de la lavadora.

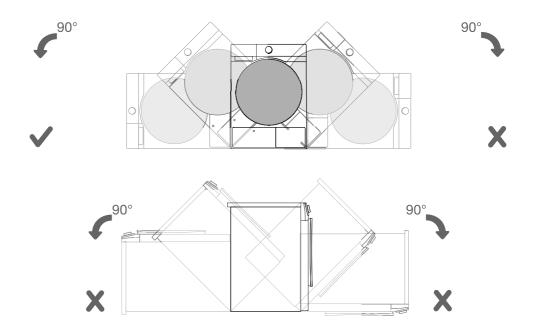
Dimensiones (mm)



Índice	Dimensión (mm)
Α	595
В	845
С	610
D	640
E	670
F	1150

⚠ No coloque la secadora detrás de una puerta con cerradura o corredera, ni detrás de una puerta con bisagras al otro lado de las bisagras de la puerta de la secadora. Instale la secadora de forma que la puerta pueda abrirse siempre libremente.

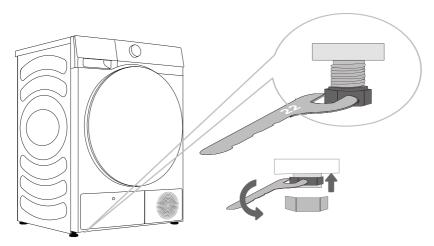
⚠ No coloque la secadora sobre una alfombra con fibras largas, ya que podría impedir la circulación del aire.



^{&#}x27;Ġ' Después de la instalación, espere 24 horas antes de utilizar el aparato por primera vez y no lo mueva. Si es necesario apoyar la secadora sobre uno de sus lados para el transporte o mantenimiento, colóquela con el lado izquierdo, mirando desde la parte frontal del aparato hacia abajo.

AJUSTE DE LAS PATAS DE LA SECADORA

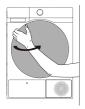
Nivele la secadora en sentido longitudinal y transversal girando las patas ajustables que permiten una nivelación de +/- 1cm. Utilice un nivel de burbuja y la llave Nº 22.



- Ý- El suelo sobre el que se coloca la secadora debe tener una base de hormigón. Debe estar limpio y seco; de lo contrario, la secadora podría resbalar. Limpie también las patas ajustables.
- 'Q' La secadora debe estar nivelada y estable sobre una base sólida.
- 'ý' Una nivelación incorrecta de la secadora con las patas ajustables puede causar vibraciones, deslizamiento del aparato por la habitación y un funcionamiento ruidoso. La nivelación incorrecta de la secadora no estará sujeta a garantía.
- 'Ý' A veces pueden producirse ruidos extraños o más fuertes durante el funcionamiento del aparato; éstos son principalmente el resultado de una instalación incorrecta.

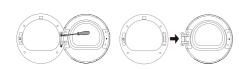
CAMBIO DEL SENTIDO DE APERTURA DE LA PUERTA

Para cambiar el sentido de apertura de la puerta, siga lo siguiente.

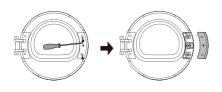




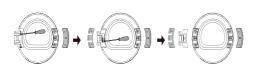
Abra completamente la puerta (por ejemplo, invierta la apertura de izquierda a derecha).



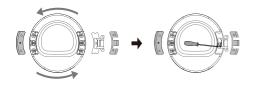
Desatornille los dos tornillos de fijación de la bisagra de la puerta con un destornillador Phillips (o una llave de vaso de 8mm) para retirar todo el cuerpo de la puerta.



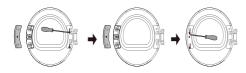
Desatornille los dos tornillos de la placa de cubierta del gancho de la puerta con un destornillador Phillips y retire toda la placa de cubierta del gancho de la puerta (incluido el gancho de la puerta).



Desatornille los dos tornillos de la placa de cubierta de la bisagra, tire de ella horizontalmente con un poco de fuerza y, a continuación, retire los dos tornillos (tornillos de cabeza troncocónica de acero inoxidable) de la placa de hierro de refuerzo. Presione el cuerpo de la puerta con una mano, sujete la bisagra con la otra, levántela poco a poco y retire lentamente la bisagra del pasador de posicionamiento. Si es necesario, utilice un destornillador plano para hacer palanca.



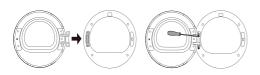
Gire el conjunto de la bisagra 180° hacia el otro lado, instale el conjunto de la bisagra en el espárrago y apriételo firmemente y, a continuación, apriete los dos tornillos del centro.



6 Gire la placa de cubierta de la bisagra y la cubierta del gancho de la puerta 180° cada una e instálelas en las posiciones correspondientes en el otro lado del marco interior, luego apriete los tornillos.



Retire el tornillo de la cerradura de la puerta del ensamblaje frontal, tire hacia abajo de la cerradura de la puerta verticalmente con la mano, bájela y gírela 180° hacia el otro lado. A continuación, instálela en el orificio del conjunto frontal, tire de ella hacia abajo para sujetarla y apriete los tornillos. Ahora, la inversión de la cerradura de la puerta está completada.



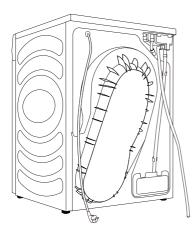
Por último, instale la bisagra de la puerta en el conjunto frontal, apriete los dos tornillos y cierre la puerta. En este momento, la inversión de la puerta (de apertura izquierda a apertura derecha) está completada.

DRENAJE DEL CONDENSADO

La humedad de la ropa se extrae en la unidad condensadora y se acumula en el depósito de condensados.

Durante el proceso de secado, una luz indicadora (el símbolo 🐟 se ilumina en la pantalla) avisa cuando el depósito de condensado está lleno y es necesario vaciarlo.

Para evitar el vaciado del depósito de condensados, lleve la manguera de descarga de condensados situada en la parte trasera del aparato directamente a un desagüe.



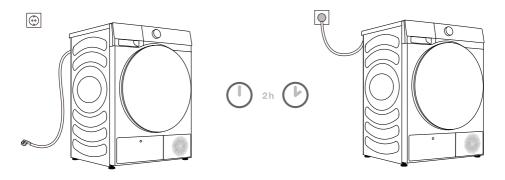
Retire la manguera de descarga de la máquina y cuélguela en la parte posterior.

2 Conecte la manguera del accesorio a la abertura de plástico de la manguera de descarga.

- 'g'- Si decide llevar la manguera de drenaje de condensados a un desagüe, asegúrese de que la manguera esté bien sujeta. Esto evitará cualquier derrame de agua que pudiera causar daños accidentales.

⚠ Utilice siempre las mangueras suministradas con la secadora.

CONEXIÓN A LA RED ELÉCTRICA



⚠ Después de la instalación, la secadora debe dejarse en reposo durante dos horas antes de conectarla a la red eléctrica; esto permite que la secadora se estabilice.

Conecte la secadora a una toma de corriente con conexión a tierra. Después de la instalación, la toma de corriente debe ser libremente accesible. La toma de corriente debe estar equipada con un contacto de tierra (de acuerdo con la normativa vigente).

La información sobre su secadora se indica en la placa de características (consulte el capítulo "DESCRIPCIÓN DE LA SECADORA/Información técnica").

A Recomendamos utilizar una protección contra sobretensión para proteger el aparato en caso de que caiga un rayo.

△ La secadora no debe conectarse a la red eléctrica mediante un alargador.

- -'ò'- No conecte la secadora a una toma de corriente prevista para una afeitadora eléctrica o un secador de pelo.
- 'g' Cualquier reparación o mantenimiento relacionado con la seguridad o el rendimiento debe ser realizado por especialistas formados.
- 'g'- Los cables de alimentación dañados solo deben ser reemplazados por personal autorizado por el fabricante.

TRASLADO Y TRANSPORTE DESPUÉS DE LA INSTALACIÓN

Después de cada ciclo de secado, quedará una pequeña cantidad de agua condensada en la secadora. Encienda la secadora, seleccione uno de los programas y deje que el aparato funcione durante aproximadamente medio minuto. Esto expulsará el agua restante y evitará daños en la secadora durante el transporte. Si no es posible transportar la secadora en posición vertical, inclínela hacia la izquierda.

⚠ Después del transporte, la secadora debe dejarse en reposo durante al menos dos horas antes de conectarla a la red eléctrica. El aparato debe ser instalado y conectado por un técnico cualificado.

'ý' Si el aparato no se transporta de acuerdo con las instrucciones, debe dejarlo reposar durante al menos 24 horas antes de volver a conectarla a la red eléctrica.

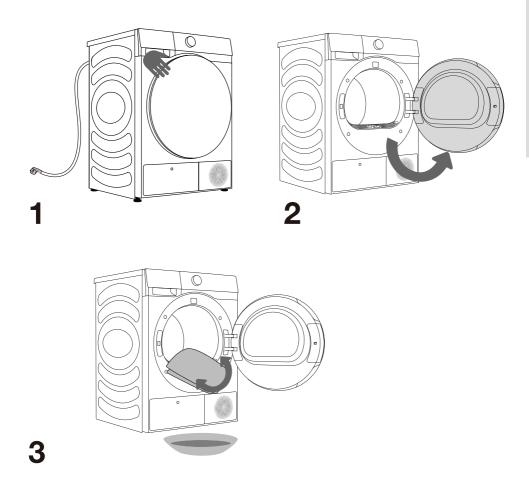
De lo contrario, la bomba de calor podría averiarse y esta avería no está cubierta por la garantía. Tenga cuidado de no dañar el sistema de refrigeración (consulte el capítulo "INSTALACIÓN Y CONEXIÓN/Colocación de la secadora").

⚠ Lea atentamente las instrucciones de uso antes de conectar la secadora. La reparación o cualquier reclamación de garantía resultada por una conexión o uso incorrecto de la secadora no está cubierta por la garantía.

ANTES DE UTILIZAR EL APARATO POR PRIMERA VEZ

Asegúrese de que la secadora está desconectada de la red eléctrica; a continuación, abra la puerta tirando del lado izquierdo de la puerta hacia usted (figuras 1 y 2).

Antes de utilizar la secadora por primera vez, limpie el tambor de la secadora con un paño de algodón suave y húmedo y agua (figura 3).



⚠ No utilice disolventes ni productos de limpieza que puedan dañar la secadora (siga las recomendaciones y advertencias del fabricante del producto de limpieza).

PROCESO DE SECADO, PASO A PASO (1-4)

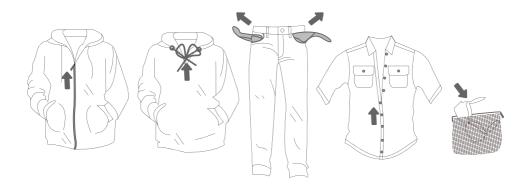
PASO 1: ATENCIÓN A LAS ETIQUETAS DE LA ROPA

Lavado normal; Ropa delicada	Temp. máx. de lavado 95°C	Temp. máx. de lavado 60°C		Temp. máx. de lavado 40°C	Temp. máx. de lavado 30°C	Lavar so mano	olo a	No lavar
	95) 95)	607 607		40	30 / 30 / 30 / 30 / 30 / 30 / 30 / 30 /			
Lejía	Lejía en agua	a fría			No aplicar lejía			
Lavado en seco	Lavado en se todos los prod A			nte de eo R11,	Lavado en seco con alcohol puro de queroseno y R113		No lavar en seco	
Planchado	Plancha calie máx. 200°C			ha caliente, 150°C	Plancha caliente, máx. 110°C		No planchar	
Secado	Secar en plar (colocar sobre superficie pla	e una na)		rir · al aire	Temperatura Temperatura		No second	

28

PASO 2: PREPARACIÓN PARA EL PROCESO DE SECADO

- 1. Clasifique la ropa por tipo y grosor del tejido (consulte la TABLA DE PROGRAMACIÓN).
- 2. Cierre los botones y las cremalleras, anude las cintas y ponga los bolsillos del revés.
- 3. Coloque la ropa muy delicada en una bolsa especial para ropa sucia. (La bolsa especial para ropa está disponible como accesorio opcional).



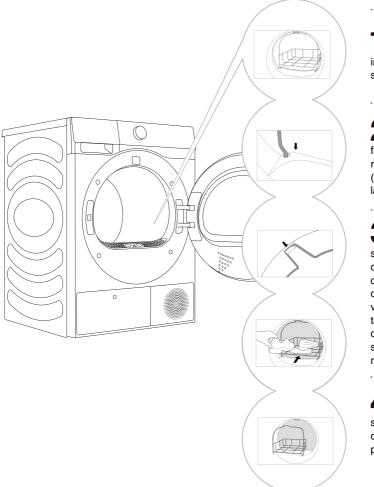
No se recomienda secar ropa de tejidos especialmente delicados que puedan deformarse. Los siguientes tipos de ropa no deben secarse en la secadora, ya que podrían deformarse:

- prendas de cuero y otros productos de cuero;
- prendas enceradas o tratadas de cualquier otra forma;
- prendas con partes importantes de madera, plástico o metal;
- prendas con lentejuelas;
- prendas con partes metálicas sujetas a oxidación.

SECADO EN LA CESTA (SEGÚN MODELO)

- Ŷ- Antes del primer ciclo de secado, retire la cesta y todos los embalajes del tambor.

Cuando se utiliza el programa de secado temporizado, la ropa solo se puede secar en la cesta. (Puede comprar la cesta como accesorio opcional en el centro de servicio).



Abra la puerta de la secadora e introduzca la cesta de secado.

2 Introduzca la cesta de secado fijándola al filtro de red y al soporte frontal (como se muestra en la figura).

.....

La cesta puede utilizarse para secar calzado deportivo, zapatillas o cualquier otro artículo que no desee que dé vueltas alrededor del tambor de la secadora durante el proceso de secado (carga máxima: 2,5kg).

4 Después del proceso de secado, retire la cesta de secado y cierre la puerta de la secadora.

Seque únicamente calzado deportivo o zapatillas escurridos para evitar que caigan gotas de agua de ellos.

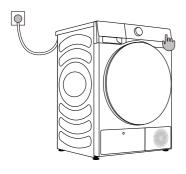
La cesta de lavado estará inmóvil cuando el tambor esté girando. Por lo tanto, asegúrese de que los artículos que se sequen en la cesta no entren en contacto con el tambor, ya que esto podría dañar los artículos y la secadora.

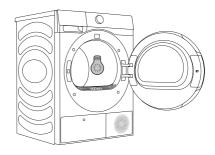
ENCENDIDO DE LA SECADORA

Conecte la secadora a la red eléctrica enchufando el cable de alimentación. Presione el botón (1) **ENCENDIDO**/APAGADO para encender la secadora (figura 1).

En algunos modelos, el tambor de la secadora también se iluminará (figura 2). (La luz del tambor de la secadora no sirve para ningún otro uso).

'Ġ' La luz del tambor de la secadora solo debe ser reemplazada por el fabricante, un técnico de servicio o personal autorizado.



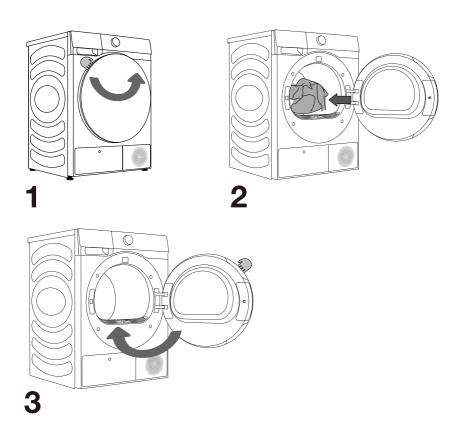


1

2

CARGA DE LA SECADORA

Abra la puerta de la secadora tirando del lado izquierdo de la puerta hacia usted (figura 1). Introduzca la ropa en el tambor (después de asegurarse de que el tambor está vacío) (figura 2). Cierre la puerta de la secadora (figura 3).



- 'ý' No introduzca ropa en la secadora si no se ha escurrido o centrifugado (ciclo de centrifugado mínimo recomendado: 800 rpm).

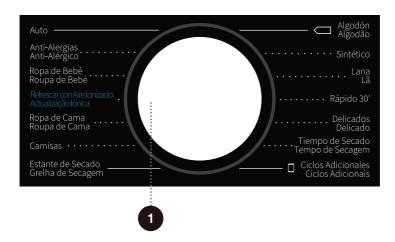
¡No sobrecargue el tambor! Consulte la TABLA DE PROGRAMAS y siga la carga nominal indicada en la placa de características.

Si el tambor de la secadora está sobrecargado, la ropa se arrugará más y puede secarse de forma irregular.

-'ý' Cuando seque prendas grandes (ropa de cama, toallas, etc.), aflójelas e introdúzcalas en el tambor de la secadora.

PASO 3: SELECCIÓN DEL PROGRAMA DE SECADO

Seleccione un **programa** girando la perilla selectora de programas (1) hacia la izquierda o hacia la derecha (según el tipo de ropa y el grado de secado deseado). Consulte la TABLA DE PROGRAMAS.



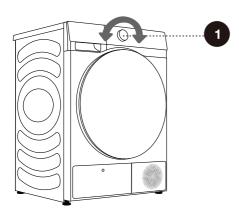


TABLA DE PROGRAMAS

Programas de secado con sensor

Programas	Tipo de ropa	Capacidad máxima (kg)		
l regramae	ps as repa	DH5S902BW	DH5S102BW	
algodón	Utilice este programa para ropa de algodón no sensible de aproximadamente el mismo grosor. Después del secado, estará seca.	9	10	
sintético	Este programa se utiliza para secar ropa delicada de fibras sintéticas.	4,5	5	
Delicados	Utilice este programa para secar ropa muy delicada de fibras sintéticas, que puede estar ligeramente húmeda después del proceso de secado. Se recomienda utilizar una bolsa especial para ropa sucia.	1	1	
Toallas	Utilice este programa para secar artículos no sensibles (toallas, trapos de cocina). Después del secado, estos estarán secos y listos para ser guardados en el armario.	4	4	
Ropa de Cama	Utilice el programa para artículos de mayor tamaño. Una vez finalizado el programa, estarán secos. La rotación ajustada del tambor evita que la ropa se enrede.	2,5	2,5	
Edredón	Utilice este programa para secar tejidos rellenos o acolchados con plumón (almohadas, edredones, chaquetas, etc.). Seque las prendas grandes por separado y utilice la función Secado Extra o el Programa de Tiempo si es necesario.	2	2	
Ropa Deportiva	Utilice este programa para prendas con mambranas, para ropa deportiva de materiales mixtos y tejidos transpirables.	2	2	
Auto	Utilice este programa para ropa de algodón no sensible de aproximadamente el mismo grosor. Después del secado, quedará seca o ligeramente húmeda.	4,5	5	
Ropa de Bebé	Utilice este programa para secar ropa de bebé. La ropa secada con este programa suele estar normalmente seca.	2	2	
Anti-Alergias	Para eliminar alérgenos, como los ácaros.	2	2	
Rápido 30'	Para el secado rápido de ropa ligera y fina.	0,5	0,5	
Camisas	Utilice este programa para secar camisas y blusas. La rotación ajustada del tambor evita que la ropa se arrugue.	2	2	
Vaqueros	Puede secar prendas vaqueras y prendas de colores desteñidos en este programa.	3	3	

^{*} Configuración del programa de prueba EN 61121.

^{*} Estos programas tienen función inversa especial para grandes cargas.

Programas de secado manual y especial

Programas	Tipo de ropa	Capacidad máxima (kg)			
Trogramas	Tipo de Topa	DH5S902BW	DH5S102BW		
Refrescar con Aire Ionizado	En este programa, el calentador está apagado. El programa es adecuado para refrescar su ropa añadiendo iones.	/			
Lana	Este breve programa está diseñado para suavizar o esponjar ropas de lana y seda, que deben secarse a fondo siguiendo las instrucciones del fabricante.	1			
Estante de Secado	Con este programa, puede colocar la carga a secar (por ejemplo, peluches pequeños, zapatillas de deporte, etc.) en el estante de secado para que se seque.	/			
Tiempo de Secado	Utilice este programa para cargas no sensibles que aún estén ligeramente húmedas y deban secarse a fondo. Durante el programa de tiempo, la humedad restante no se detecta automáticamente. Si la ropa sigue húmeda una vez finalizado el programa, repita el programa; si está demasiado seca y, por tanto, arrugada y áspera al tacto, es que ha elegido un tiempo de secado demasiado largo.		/		

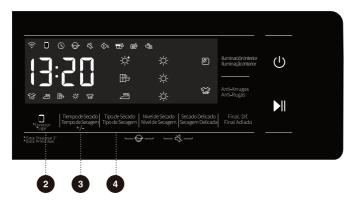
Si la ropa no se seca con el nivel de secado deseado, utilice funciones adicionales o utilice un programa más adecuado.

PASO 4: SELECCIÓN DE AJUSTES Y FUNCIONES ADICIONALES

La mayoría de los programas disponen de ajustes básicos, pero estos ajustes pueden modificarse.

Ajuste los parámetros presionando el botón de función correspondiente (antes de presionar el botón (8) INICIO/PAUSA).

- -'ŷ'- Active/desactive las funciones presionando la función deseada (antes de presionar el botón (8) INICIO/PAUSA).
- 'ŷ'- Ciertos ajustes no pueden seleccionarse con algunos programas. Tales ajustes no se iluminarán, y al presionar el botón correspondiente, se emitirá una señal acústica y el botón parpadeará (consulte TABLA DE FUNCIONES).



2 CONECTAR

Se divide en dos modos: "presionar y mantener" y "presionar brevemente". Presionar brevemente: activar los derechos del control remoto de la lavadora; Presionar y mantener: conectar el WiFi de la lavadora, el símbolo "X" del panel de control parpadea y, a continuación, realizar la operación de conexión en red. Consulte la descripción de la conexión en red para conocer el método de conexión en red específico.

3 Tiempo de Secado +/-

Antes de iniciar el programa, esta función puede añadir o reducir el tiempo de secado al programa. Presione de forma continua para alternar entre las posiciones de grifo ajustadas. Los diferentes programas tienen diferentes posiciones de grifo.

4 TIPO DE SECADO

Para seleccionar el efecto de secado. La opción por defecto es [], y presione la tecla de Nivel de Secado para seleccionar.

- [-\d'] significa que la ropa puede guardarse después del secado.
- significa que la ropa puede ponerse inmediatamente después del secado.
- [三] significa que la ropa tiene una pequeña cantidad de agua y se puede planchar.



6 NIVEL DE SECADO

El nivel de secado se divide en 3 niveles, y la pantalla muestra 1-3 soles, que se pueden utilizar para secar la ropa según el número y el material de la ropa.

6 SECADO DELICADO

Para los programas Camisas, Sintéticos y Delicados, se puede elegir esta función antes de empezar, y la secadora funcionará en una temperatura relativamente baja, logrando un secado cuidado.

7 FINAL. DIF.

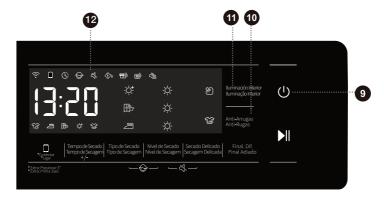
Esta función puede retrasar la hora de finalización del programa.

- Haga una reserva después de seleccionar programas y funciones. Presione el botón de reserva para añadir o reducir la hora de la reserva. El tiempo cambia en 1 hora por cada pulsación, y el tiempo máximo opcional es de 24 horas.
- La hora de la reserva es la hora de finalización del programa e incluye todo el tiempo de funcionamiento del programa, por lo que la hora de la reserva debe ser mayor que el tiempo de funcionamiento del programa.
- Durante el proceso de reserva, el icono de reserva se ilumina. Una vez finalizado el proceso de reserva, el texto de la reserva se apaga.
- Antes de que se inicie el programa, la reserva seleccionada puede cancelarse seleccionando otros programas o teclas de función.
- · Al iniciar el programa, en caso de cancelar la reserva, apague y reinicie la secadora.

8 INICIO/PAUSA ►

Presione el botón "Inicio/Pausa" para pausar o iniciar el programa.

Cuando el programa está en pausa, no se puede cambiar la función ajustada. Si es necesario modificar un programa o una función durante el funcionamiento, o si se ha desconectado la alimentación durante el funcionamiento y es necesario volver a conectarla, presione el botón "ENCENDIDO/APAGADO" para apagar la máquina y vuelva a presionarlo para encenderla, seleccione el programa y la función deseados y, por último, póngala en marcha.



9 ENCENDIDO/APAGADO 🖰

- 1) Controle la secadora para cambiar entre el "estado de apagado" y el "estado de espera". En el estado de apagado, toda la pantalla y la salida están apagadas. El tiempo de respuesta de apagado es de 2s cuando se presiona el botón de encendido/apagado de forma continuada.
- 2) Cuando se presiona el botón de encendido/apagado en el estado apagado, el zumbador sonará para entrar en el estado de espera. Una vez conectada la alimentación, las indicaciones de la pantalla se encenderán en secuencia.
- 3) Si no se presiona ninguna tecla en 10 minutos durante el modo de espera, se apagará automáticamente.
- 4) En pausa, el número mostrado y los dos puntos parpadearán con un intervalo de 0,5s. Durante el funcionamiento, solo parpadearán los dos puntos.
- 5) Cuando se apaga, la pantalla se apagará. Los circuitos WiFi y de comunicación permanecen encendidos.

10 ANTI-ARRUGAS ≅

- Si la ropa no se puede sacar a tiempo después del secado, seleccione el programa Anti-Arrugas. En este caso, el tambor interior gira intermitentemente para evitar que la ropa se arrugue.
- Toque cualquier tecla o abra la puerta para salir del modo Anti-Arrugas. Si no hay ninguna operación, la ejecución máxima por defecto finalizará automáticamente al cabo de 12 horas

1 ILUMINACIÓN INTERIOR

- 1) La luz interior se enciende automáticamente cuando se desbloquea la cerradura de la puerta al final del programa y se apaga cuando el usuario apaga la máquina. Si no se apaga la máquina, la luz interior se apaga después de 60 segundos.
- 2) La luz interior se apaga automáticamente cuando la máquina está en pausa y se apaga automáticamente después de 60 segundos.
- 3) Presione el botón de la luz interior cuando el usuario abra la puerta o esté en estado de funcionamiento (después de que no se pueda activar el FIN). La luz se encenderá automáticamente durante 60 segundos y luego se apagará.
- 4) Cuando la luz interior esté encendida, presione el botón de la luz interior para apagarla.

PANTALLA

- Se utiliza para mostrar el tiempo restante, la hora de la reserva, el código de avería y otra información del programa.
- El tiempo mostrado por el programa puede diferir del tiempo real de funcionamiento. El tiempo de secado real se ajustará automáticamente en función del tipo de ropa, la carga de ropa, el contenido de humedad después de la deshidratación y la temperatura ambiente.
- · Cuando finalice el programa, se mostrará "Fin".

Descripción de los iconos

()	Icono de reserva. Cuando el icono está iluminado, indica que la función de reserva está activada.
{ } 1	Icono Anti-Arrugas. Cuando el icono está iluminado, indica que la función de Anti-Arrugas está activada.
₩	Icono de limpieza de pelusas y residuos. El icono parpadeante indica que es necesario limpiar pelusas y residuos.
€00	Icono de limpieza del depósito de agua. El icono intermitente indica que es necesario vaciar el depósito de agua.
	Limpiar las aletas del evaporador. Cuando el icono se ilumina, indica que la secadora se ha utilizado 20 veces y es necesario limpiar las aletas del evaporador.

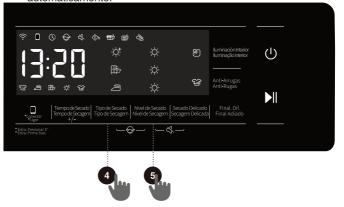


BLOQUEO INFANTIL

Es una función de seguridad. Para activarla, presione simultáneamente las posiciones (4) Tipo de Secado y (5) Nivel de Secado, y manténgalas presionadas durante por lo menos 2 segundos. El ícono Bloqueo Infantil se iluminará y de esta manera se establece el Bloqueo Infantil. Repita la misma operación, Bloqueo Infantil se desactivará.

- Con la función de bloqueo Infantil activada, todos los botones de función estarán protegidos.
- Apague en 3 segundos tocando el botón de encendido/apagado, el bloqueo infantil se liberará.

Después de completar el programa, el bloqueo infantil se desbloqueará automáticamente.







SILENCIO (APAGADO DE LAS SEÑALES ACÚSTICAS)

Cuando la máquina se encuentra en espera, en pausa o en funcionamiento, presione los botones "(5) Nivel de Secado + (6) Secado Delicado" durante 2 segundos, la pantalla mostrará el ícono de avería de la función de silencio. Todos los pitidos se apagarán excepto las alarmas.

Cuando la máquina se encuentra en silencio, presione los botones "(5) Nivel de Secado + (6) Secado Delicado" durante 2 segundos hasta que el ícono de avería de función de silencio se apague. Todos los pitidos estarán activados.

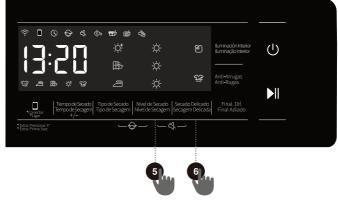


TABLA DE FUNCIONES

	Programas	TIPO DE SECADO	ANTI- ARRUGAS	SECADO DELICADO	ILUMINACIÓN INTERIOR	FINAL. DIF.	AJUSTE DE NIVEL DE SECADO	NIVEL DE SECADO POR DEFECTO
	Auto	0	0	×	0	0	0	1
	Anti-Alergias	0	0	×	0	0	0	1
	Ropa de Cama	0	0	×	0	0	0	1
	Ropa de Bebé	0	0	×	0	0	×	3
INTELIGE NTE	Ciclos Adicionales (Ropa Deportiva)	0	0	×	0	0	0	1
	Camisas	0	0	0	0	0	0	1
	Algodón	0	0	×	0	0	0	1
	Sintético	0	0	0	0	0	0	1
	Delicados	0	0	0	0	0	0	1
	Rápido 30'	0	0	×	0	0	×	1
	Refrescar con Aire Ionizado	×	0	×	0	0	×	-
SECADO TEMPORIZ	Lana	×	0	×	0	0	×	-
ADO	Estante de Secado	×	0	×	0	0	×	-
	Tiempo de Secado	×	0	×	0	0	×	-
АРР	Ropa Deportiva	0	0	×	0	0	0	1
	Toallas	0	0	×	0	0	0	1
	Vaqueros	0	0	×	0	0	0	1
	Edredón	0	0	×	0	0	×	3

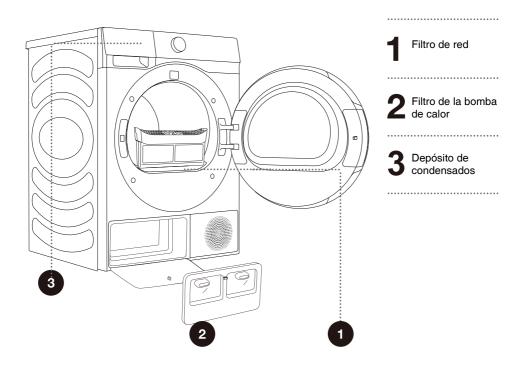
O Funciones opcionales

 $[\]times$ No se puede seleccionar

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Antes de la limpieza, asegúrese de apagar la secadora y desconectarla de la red eléctrica (desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente).

La secadora está equipada con un **sistema de filtración** formado por varios filtros que impiden la entrada de impurezas en el sistema intercambiador de calor.



^{&#}x27;

No utilice la secadora sin los filtros colocados o con los filtros da

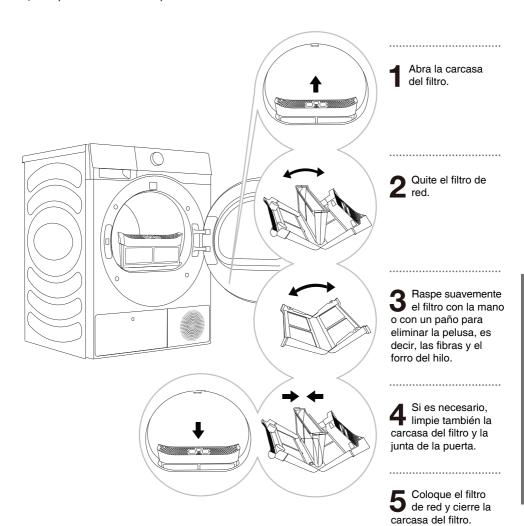
nados, ya que la acumulación excesiva de fibras en el tejido podr

na provocar un mal funcionamiento o aver

na de la secadora.

LIMPIEZA DEL FILTRO DE RED DE LA PUERTA

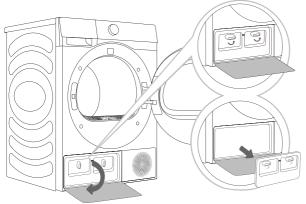
- Limpie el filtro de red después de cada ciclo de secado.



^{&#}x27;ġ Asegúrese de no pillarse los dedos con la cubierta del filtro.

LIMPIEZA DEL FILTRO DE LA BOMBA DE CALOR

-'ý- Durante la limpieza, puede derramarse algo de agua. Por ello, se recomienda colocar un paño absorbente en el suelo.



- Presione el pestillo de la cubierta de la puerta del intercambiador de calor en la parte inferior izquierda para abrir la cubierta de la puerta.
- **2** Gire la perilla de bloqueo de la cubierta inferior del filtro a la posición de desbloqueo.
- Retire la cubierta del filtro de la base y saque el filtro de la base. Después de varios usos, limpie el polvo del filtro de la base con un paño húmedo o con agua corriente. Después de un periodo de uso, si hay polvo en el intercambiador de calor, elimínelo con herramientas. No toque el intercambiador de calor directamente con las manos para evitar lesiones.
- Instale el filtro limpio y la cubierta del filtro de nuevo en las posiciones originales, bloquee la perilla y cierre la cubierta de la puerta del intercambiador de calor.

^{&#}x27;

c' Introduzca el filtro de espuma de la bomba de calor en la carcasa y cierre la cubierta exterior (empújela hacia arriba en dirección a la máquina hasta que encaje).

^{- ¿} El filtro de la bomba de calor debe introducirse correctamente en su ranura. De lo contrario, el intercambiador de calor instalado en el interior de la secadora podría obstruirse o dañarse.

^{&#}x27;ý' Limpie el filtro de espuma al menos cada cinco ciclos de secado.

LIMPIEZA DEL INTERCAMBIADOR DE CALOR

⚠ No toque las partes metálicas interiores del intercambiador de calor con las manos desnudas. Existe riesgo de lesiones por piezas afiladas. Utilice guantes de protección adecuados para limpiar el intercambiador de calor.

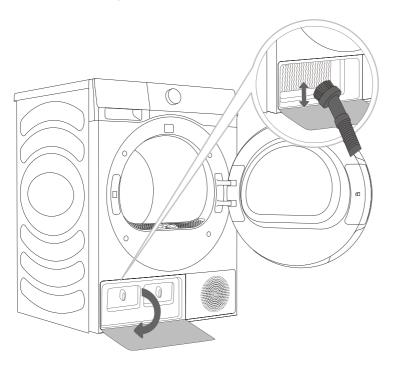
⚠ Una limpieza incorrecta de las aletas metálicas del intercambiador de calor puede dañar permanentemente la secadora. No presione las aletas metálicas con objetos duros como, como el tubo de plástico de una aspiradora.

El polvo y la suciedad de las aletas metálicas del intercambiador de calor pueden limpiarse con herramientas aspiradoras, cepillos suaves, etc.

Se puede acceder al intercambiador de calor cuando se desmonta el filtro de la bomba de calor, como se describe en el capítulo "Limpieza del filtro de la bomba de calor".

No es necesario presionar, basta con mover suavemente el accesorio de cepillo de arriba abajo en dirección de las aletas metálicas. Una presión excesiva puede dañar o doblar las aletas metálicas del intercambiador de calor.

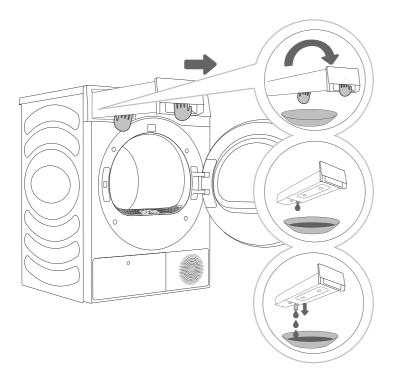
- g'- Se recomienda limpiar el intercambiador de calor al menos cada veinte veces de uso.



VACIADO DEL DEPÓSITO DE CONDENSADOS

Vacíe el depósito de condensados después de cada ciclo de secado.

Si el depósito de condensados está lleno, el programa de secado se detendrá automáticamente. El símbolo & se encenderá en la pantalla indicando que debe vaciarse el depósito de condensados.



1 Extraiga el depósito de condensados de la secadora (con ambas manos, como se muestra en la figura) y colóquelo boca abajo sobre un lavabo, fregadero o cualquier recipiente adecuado.

2,3 Vacíe el depósito de condensados. Para facilitar el vaciado, extraiga la boquilla de la abertura. Vuelva a colocar el depósito de condensados.

- 👸 El agua del depósito de condensados no es potable. Si se filtra bien, puede utilizarse para planchar.

⚠ Nunca añada productos químicos o fragancias en el depósito de condensados.

Si la manguera de drenaje está conectada directamente al desagüe, no es necesario vaciar el depósito de condensados (consulte el capítulo "INSTALACIÓN Y CONEXIÓN/Drenaje del condensado").

LIMPIEZA DE LA SECADORA

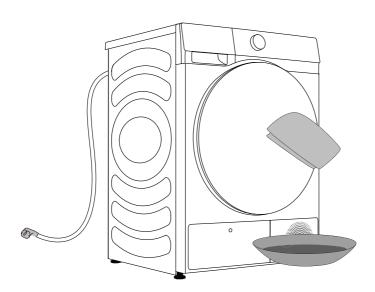
⚠ Desconecte siempre la secadora de la red eléctrica antes de limpiarla.

Limpie el exterior de la secadora con un paño de algodón suave y húmedo.

⚠ No utilice disolventes ni productos de limpieza que puedan dañar la secadora (siga las recomendaciones y advertencias del fabricante del producto de limpieza).

Limpie todas las partes de la secadora con un paño suave hasta que se sequen.

'Ö' No limpie la secadora con un chorro de agua.



RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

¿QUÉ HACER...?

Las interferencias del entorno (por ejemplo, de la red eléctrica) pueden provocar diversos informes de error (consulte la TABLA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS). En tal caso:

- Apague la secadora y espere al menos un minuto.
- Encienda la secadora y repita el programa de secado.
- La mayoría de los errores durante el funcionamiento pueden ser resueltos por el usuario (consulte la TABLA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS).
- Si el error persiste, llame a un servicio técnico autorizado.
- Las reparaciones solo deben ser realizadas por personal debidamente formado.
- La reparación o cualquier reclamación de garantía resultada por una conexión o uso incorrecto de la secadora no está cubierta por la garantía. En tales casos, los costes de reparación correrán a cargo del usuario.

^{&#}x27;ý' La garantía no cubre los errores o averías causados por interferencias ambientales (rayos, averías en la red eléctrica, desastres naturales, etc.).

TABLA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS Y ERRORES

Fenómeno de avería	Método recomendado
La secadora no se arranca	 Compruebe la conexión eléctrica; Compruebe si la tecla "Inicio/Pausa" está presionada; Compruebe si la puerta está cerrada correctamente; Comprueba si se ha fundido el fusible de la casa, si se ha disparado el disyuntor o si se ha producido un corte de corriente.
La secadora no se puede poner en marcha y muestra "Fin"	 Compruebe si el programa está ajustado correctamente; Confirme que hay ropa en el tambor.
El tiempo de secado es demasiado largo	 Compruebe si el programa está ajustado correctamente; Compruebe si hay demasiadas prendas envueltas; Compruebe si la rejilla del filtro está limpia; Habrá suministro de aire para enfriamiento después del secado en algunos programas;
Efecto de secado mal	 Compruebe si la ropa se ha deshidratado; Compruebe si el programa está ajustado correctamente; Compruebe si hay demasiada ropa; La carga no está bien clasificada. Compruebe si la ropa que no se seca fácilmente se mezcla con la ropa que se seca fácilmente; Carga grande de tejidos pesados. Compruebe si la rejilla del filtro está limpia;
El tiempo restante de la pantalla se detiene o salta	 El tiempo restante varía según el tipo de ropa, la carga, la deshidratación y la temperatura ambiente, lo cual es un fenómeno normal;
La ropa está arrugada	 La ropa se ha secado demasiado tiempo. Intente acortar el tiempo de secado. La ropa se ha dejado en el aparato durante demasiado tiempo después de finalizar el ciclo.

Fenómeno de avería	Método recomendado
La secadora hace demasiado ruido	 Busque monedas, botones sueltos, clavos y otros objetos y retírelos inmediatamente. Compruebe el filtro de pelusa. Retire cualquier objeto atascado dentro del filtro de pelusa. Asegúrese de que la secadora está nivelada y firmemente apoyada en el suelo. La secadora puede zumbar debido al aire que se mueve a través del tambor y el ventilador. Esto es normal.
La ropa se encoge	 No se siguen las instrucciones de cuidado de la ropa. Utilice un ajuste de calor bajo o sin calor.
Quedan pelusas en la ropa	 El filtro de pelusas no se ha limpiado correctamente. La ropa no se ha clasificado correctamente. Algunos tejidos producen más pelusa y deben secarse por separado de los que se adhieren fácilmente las pelusas. Se han dejado pañuelos, papel, etc. en los bolsillos.
El aparato desprende olor	 Este olor se debe al material de goma adherido al interior del aparato. El olor es el de la propia goma y desaparecerá por sí solo tras unos cuantos usos. Cuando lave la ropa, utilice el detergente de acuerdo con las recomendaciones del fabricante. Si utiliza el detergente en exceso sin seguir las recomendaciones, el detergente no disuelto puede acumularse en la ropa y causar olor. Puede haber olor en la ropa si se ha dejado en el aparato después del secado o en la lavadora después del lavado. Retire la ropa inmediatamente después de secado o lavado. Asegúrese de que puede oler el mismo olor en la lavadora. Si es así, consulte el manual de usuario de la lavadora para limpiar el tambor de la lavadora. Asegúrese siempre de que ambos filtros de pelusa estén limpios. Si quedan residuos en el filtro de pelusa después del secado, pueden producirse olores. Después de la limpieza, seque también bien los filtros de pelusa.
La máquina se enciende y arranca inmediatamente después de un corte de corriente, pero no funciona	Cuando el programa está en pausa, no se puede cambiar la función ajustada. Si necesita cambiar un programa o función durante el funcionamiento, o apagar el aparato durante el funcionamiento y volver a encenderlo, seleccione el programa y función deseados, y finalmente enciéndalo.

Código	Interpretación	Método recomendado
F50/F51	Sensor anormal	♦ Póngase en contacto con el servicio posventa.
F22	Visualización anormal de la placa de control del motor y de la placa de potencia	 Presione el botón ENCENDIDO/APAGADO durante 3 segundos y presione de nuevo el botón "inicio/pausa". Si la anomalía no desaparece, póngase en contacto con el servicio posventa.
F21	Panel de visualización y la placa de alimentación anormales	 Presione el botón ENCENDIDO/APAGADO durante 3 segundos y presione de nuevo el botón "inicio/pausa". Si la anomalía no desaparece, póngase en contacto con el servicio posventa.

MANTENIMIENTO

Antes de llamar al servicio técnico

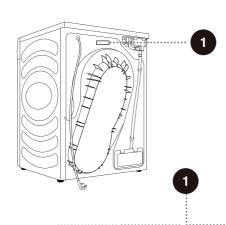
Cuando se ponga en contacto con el centro de servicio, especifique el tipo de lavadora (1).

Cuando se ponga en contacto con el centro de servicio, especifique el tipo de secadora (1).

El tipo, código/ID, modelo y número de serie están indicados en la parte posterior de la secadora.

⚠ En caso de una avería, utilice solo piezas de recambio homologadas por fabricantes autorizados.

⚠ La reparación o cualquier reclamación de garantía resultada por una conexión o uso incorrecto de la secadora no está cubierta por la garantía. En tales casos, los costes de reparación correrán a cargo del usuario.



DH5S102BW
220-240V~ 50Hz
Dryer Capacity: 10kg
Input Power: 550W
Refrigerant:R290(125g)



DH5S902BW
220-240V~50Hz
Dryer Capacity: 9kg
Input Power:550W
Refrigerant:R290(125g)



Marca comercial	Hise	
Modelo		DH5S102BW
Capacidad nominal (kg)	9	10
Secadora de tambor ventilado o condensador	condensador	condensador
Clase de eficiencia energética	A+++	A+++
Consumo de energía anual ponderado (kWh) (1)	194,0	209,0
Secadora de tambor automática o no automática	Secadora de tambor automática	Secadora de tambor automática
Consumo de energía del programa estándar de algodón a carga completa (kWh)	1,59	1,79
Consumo de energía del programa estándar de algodón a carga parcial (kWh)	0,88	0,9
Consumo de energía en modo apagado (W)	0,49	0,49
Consumo de energía en modo de espera (W)	0,57	0,57
Duración del modo de espera (min) (2)	5	5
Programa de secado estándar (3)	algodón 🔾	algodón 🔾
Tiempo de programa ponderado del "programa estándar de algodón a carga completa y parcial" (min)	158	171
Tiempo de programa del "programa estándar de algodón a carga completa" (min)	208	227
Tiempo de programa del "programa estándar de algodón a carga parcial" (min)	122	128
Clase de eficiencia de condensación en una escala de G (menos eficiente) a A (más eficiente)	В	В
Eficiencia media de condensación del programa estándar de algodón a carga completa	82	82
Eficiencia media de condensación del programa estándar de algodón a carga parcial	82	82
Eficacia de condensación ponderada del "programa estándar de algodón a carga completa y parcial en porcentaje.	82	82
Nivel de potencia acústica (dB) (4)	64	64
Incorporado	NO	NO

- (1) Basado en 160 ciclos de secado del programa estándar de algodón a carga completa y parcial, y el consumo en modos de bajo consumo. El consumo real de energía por ciclo depende de cómo se utilice el aparato.
- (2) Si la secadora doméstica está equipada con un sistema de gestión de energía.
- (3) El "programa de algodón estándar" utilizado a carga completa y parcial es el programa de secado estándar descrito en la información de la etiqueta y en la documentación y es el programa más eficiente en términos de consumo de energía para el secado de ropa de algodón húmeda normal.
- (4) Para el programa estándar de algodón a carga completa.

TABLA DE PROGRAMAS

Esta tabla muestra los valores del consumo de energía y el tiempo necesario para secar el lote de prueba de ropa bajo diferentes cargas y después de centrifugar a diferentes velocidades de acuerdo con la norma EN61121.

Los siguientes requisitos se aplican a los valores de consumo especificados a continuación.

Temperatura del aire de entrada temperatura ambiente

Humedad del aire de entrada 50-60% Temperatura de secado Normal

Programa	Cantidad	Centrifugado (rpm)	Consumo de programa, aprox. (kWh)*	Duración del programa, aprox. (h:min)*
	0	1000	1,35	3:00
Auto	\ominus	1400	0,85	2:00
	\bigcirc	1400	0,61	1:30
Anti-Alergias	\oplus	1400	0,44	1:08
Pono do Cama	\bigcirc	1400	1,09	2:30
Ropa de Cama	\oplus	1400	0,68	1:40
Ropa de Bebé	0	1000	0,73	1:30
Ciclos Adicionales		1000	0,90	1:50
Camisas	\bigcirc	1000	0,34	0:50
	0	1000	1,58	3:28
Algodón	\bigcirc	1400	0,93	2:10
	\bigcirc	1400	0,64	1:35
Sintético	\ominus	1000	1,08	2:20
Sintelico	0	1000	0,46	1:10
Delicados	\bigcirc	1000	0,38	0:50
Rápido 30'	\bigcirc	1400	0,16	0:30
Ropa Deportiva	\bigcirc	1000	0,90	1:50
	0	1000	1,09	2:30
Toallas	\ominus	1400	0,64	1:35
	\bigcirc	1400	0,40	1:00
Vaqueros	\oplus	1400	0,79	1:55
Edredón	\bigcirc	1400	1,68	1:40

\bigcirc	_		
()	Carga	comp	oleta

Carga pequeña

^{*} Los valores medidos por el usuario pueden diferir de los indicados en la tabla debido a variaciones en el tipo y cantidad de ropa, centrifugado, oscilaciones de la fuente de alimentación, así como a la temperatura y humedad ambientales.

CONSEJOS PARA EL SECADO Y USO ECONÓMICO DE SU SECADORA

La forma más económica de secado es secar la cantidad recomendada de ropa en cada tanda (consulte la TABLA DE PROGRAMACIÓN).

No se recomienda secar ropa de tejidos especialmente delicados que puedan deformarse.

No es necesario utilizar acondicionador en el ciclo de lavado, ya que la ropa queda suave y lisa después de secarse en la secadora. El tiempo de secado será más corto y el consumo de energía será menor si las prendas se escurren o centrifugan bien antes del secado. La selección del programa de secado adecuado evitará el secado excesivo de la ropa y los problemas de planchado o encogimiento de los tejidos.

La limpieza periódica de los filtros permitirá un tiempo de secado óptimo y un consumo de energía mínimo.

Al secar pequeñas cantidades de ropa o ropas individuales, es posible que el sensor no pueda detectar el nivel real de humedad de la ropa. En este caso, se recomienda secar las ropas de cantidades más pequeñas con los programas para ropa en secadora o con el programa temporizado.

ELIMINACIÓN



El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente y pueden reciclarse, desecharse o destruirse sin causar ningún daño al medio ambiente. Para ello, los materiales de embalaje se etiquetan adecuadamente.

Este símbolo en el producto o en el material de embalaje indica que este producto no se puede tratar como desechos domésticos normales. Lleve el producto a un centro de recogida autorizado para el tratamiento de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos.

Cuando **deseche** la secadora al final de su vida útil, desenchufe todos los cables de alimentación y destruya el pestillo y el interruptor de la puerta para evitar que se bloquee o enclave (seguridad para niños).

La **eliminación** correcta del producto ayudará a prevenir cualquier efecto negativo sobre el medio ambiente y la salud humana, que podría producirse en caso de eliminación incorrecta del producto. Para más detalles sobre la eliminación y el tratamiento del producto, póngase en contacto con el organismo municipal competente en materia de gestión de residuos, con su servicio de eliminación de residuos o con la tienda donde compró el producto.

Conexión Wi-Fi

Acceda a la interfaz "Ajustes" de su teléfono inteligente o tableta, active la conexión Bluetooth e inalámbrica y conéctese a la red inalámbrica.

NOTA

Este dispositivo admite Wi-Fi de 2.4GHz.

Descargar

En la APP Store (Google Play Store, Apple App Store) de su teléfono inteligente o tableta, busque la aplicación Conectar la vida, descárguela e instálela.

NOTA

Para mejorar el rendimiento y la experiencia, es posible que la aplicación se actualice sin previo aviso.

Iniciar sesión

Primero debe iniciar sesión en Conectar la vida con su cuenta. Si no tiene una cuenta Conectar la vida, debe crear una nueva. Para más información, consulte las instrucciones de Aplicación.

NOTA

Si ya tiene una cuenta de Google, puede utilizarla para iniciar sesión directamente.

Vinculación del dispositivo

- 1. Abra Conectar la vida en su teléfono inteligente o tableta.
- 2. Vincule su dispositivo a Conectar la vida como se indica a continuación:
 - A. Haga clic en "Empezar aquí Añadir aparatos" en la página "Inicio", o haga clic en "Añadir aparatos" en la página "Dispositivos", o haga clic en "+".
 - B. Seleccione "SECADORA DE TAMBOR" o haga clic en "Escanear código QR/BAR" o "Entrada manual" a continuación.
 - C. Escanee el código QR/BAR del dispositivo o introduzca el AUID/SN manualmente. Si **no** lo encuentra, haga clic en (?) para obtener instrucciones.
 - D. Haga clic en "CONFIGURAR APLICACIÓN".
 - E. Lea las instrucciones, ponga el dispositivo en estado de Conexión en red y Vinculación y haga clic en "SIGUIENTE".
 - F. En este punto, la aplicación inicia la búsqueda de dispositivos y puede seleccionar en la lista de búsqueda el dispositivo que quiere conectar a la red; si no lo encuentra, compruebe que el Bluetooth está activado. El Bluetooth debe estar siempre activado. A continuación, haga clic en "SIGUIENTE".
 - G. Seleccione su Wi-Fi doméstica, introduzca la contraseña y haga clic en "CONECTAR". El aparato empezará a conectarse.
 - H. Después de la vinculación con éxito, puede establecer el nombre del dispositivo y la habitación.
 - I. Ahora el dispositivo puede controlarse a distancia a través de la aplicación.

NOTA

Cómo restablecer Wi-Fi y desvincular toda la relación de vinculación del dispositivo:

- Presione la tecla de encendido/apagado para iniciar el dispositivo y hacer que se conecte a la red normalmente.
- 2. Presione las dos últimas teclas simultáneamente durante 3 segundos y la pantalla mostrará " [-b".
- 3. Apague y reinicie el dispositivo para realizar una nueva vinculación.
- Después de la desvinculación, el dispositivo debe reiniciarse, o la desvinculación fallará. La desvinculación borrará la información de los usuarios almacenada anteriormente en el dispositivo.
- 5. Cómo salir del modo de distribución de red:

 Si quiere salir de este modo mientras la pantalla muestre " ban", presione " simultáneamente durante 3 segundos, puede apagar el aparato presionando " (1) " o esperar 5 minutos.





MANUAL DE OPERAÇÃO DO USUÁRIO

Antes de operar esta unidade, leia atentamente este manual e guarde para consultas futuras

DH5S902BW DH5S102BW

Português

Muito obrigado por escolher os nossos produtos.

- Instale e use este produto corretamente.
- As imagens do manual são diagramas esquemáticos, e a aparência e impressão devem estar sujeitas aos produtos reais.
- O produto está sujeito a alterações técnicas sem aviso prévio para melhoria geral do desempenho.
- Esta máquina de secar destina-se exclusivamente a uso doméstico. Por favor, não use para secar roupas que não são adequadas para a máquina.

Os símbolos utilizados neste manual são os seguintes:



Aviso

É utilizado para questões relacionadas com a segurança que possam causar ferimentos pessoais.



Aviso

Risco de incêndio/Materiais inflamáveis



Leia as instruções.

ÍNDICE

4	INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA	INTRODUÇÃO
14	DESCRIÇÃO DA MÁQUINA DE SECAR	
	Informação técnica	
16	Unidade de controlo	
17	INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO	PREPARAR A
	Selecionando o quarto	MÁQUINA
21	Ajustar os pés do aparelho	ANTES DA
22	Mudar o sentido de abertura da porta	PRIMEIRA
	Drenar o condensação	UTLIIZAÇÃO
	Conetar à rede elétrica	
26	Movimentação e transporte após a instalação	
27	ANTES DE USAR O APARELHO PELA PRIMEIRA VEZ	
	PROCESSO DE SECAGEM, PASSO A PASSO (1-4)	PROCESSO
	Passo 1: Preste atenção às etiquetas na roupa	DE
	Passo 2: Preparação para o processo de secagem da roupa	SECAGEM,
	Passo 3: Escolha do programa de secagem	PASSO A
36	Passo 4: Selecionando configurações e funções adicionais	PASSO
41	TABELA DE FUNÇÕES	
	MANUTENÇÃO & LIMPEZA	LIMPEZA E
43	Limpeza do filtro de rede na porta	
		MANUTENÇÃO
44	Limpeza do filtro da bomba de calor	DA MÁQUIÑA
44 45	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor	
44 45 46	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação	DA MÁQUIÑA
44 45 46	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor	DA MÁQUIÑA
44 45 46 47 48	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	DA MÁQUIÑA
44 45 46 47 48 48	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS O que fazer?	DA MÁQUIÑA DE SECAR
44 45 46 47 48 48	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	DA MÁQUIÑA DE SECAR RESOLUÇÃO
44 45 46 47 48 48 52	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS O que fazer?	DA MÁQUIÑA DE SECAR RESOLUÇÃO DE
44 45 46 47 48 48 52	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS O que fazer? Manutenção	DA MÁQUIÑA DE SECAR RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS
44 45 46 47 48 48 52 56	Limpeza do filtro da bomba de calor Limpeza do trocador de calor Esvaziar o tanque de condensação Limpar a máquina de secar RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS O que fazer? Manutenção DICAS PARA SECAGEM E USO ECONÓMICO DA MÁQUINA DE	DA MÁQUIÑA DE SECAR RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA

- Leia atentamente as instruções de uso antes de usar a máquina de secar.
- Por favor, não use a máquina de secar sem antes ler e compreender estas instruções de utilização.
- Estas instruções de utilização da máquina de secar são fornecidas com diferentes tipos ou modelos de secadores. Portanto, eles podem incluir descrições de configurações ou equipamentos que não estão disponíveis na sua máquina de secar.
- ♦ A inobservância das instruções de uso ou o uso inapropriado da secadora pode resultar em danos à roupa ou ao aparelho, ou ferimentos no utilizador. Mantenha o manual de instruções acessível, perto da máquina de secar.
- ♦ A sua máquina de secar destina-se exclusivamente a uso doméstico. Se a máquina for utilizada para fins profissionais, lucrativos ou para fins que excedam o uso doméstico normal, ou se a máquina for usada por uma pessoa que não seja um consumidor, o período de garantia será igual ao período de garantia mais curto exigido pelos regulamentos relevantes pela legislação em vigor.
- ♦ A máquina de secar é fabricada em conformidade com todas as normas de segurança relevantes.



AVISO:

Para reduzir o risco de explosão, incêndio, morte, choque elétrico, ferimentos ou queimaduras em pessoas ao usar este produto, siga as precauções básicas, incluindo as seguintes.

INSTALAÇÃO

- Siga as instruções para a correta instalação da máquina de secar Hisense e ligação à rede elétrica.
- Para aparelhos com aberturas de ventilação na base, não deve obstruir as aberturas com um tapete.
- O aparelho não deve ser instalado atrás de uma porta com fechadura, porta de correr ou uma porta com dobradiça no lado oposto ao da máquina de secar, de forma a impedir a abertura total da porta da máquina de secar.
- Todos e quaisquer reparos ou tarefas de manutenção na máquina devem ser feitos apenas por especialistas treinados. Uma reparação não profissional pode resultar num acidente ou numa avaria grave.
- Para evitar perigos, um cabo de alimentação danificado só pode ser substituído pelo fabricante, um técnico de serviço ou uma pessoa autorizada.
- Após a instalação, a máquina deve permanecer imóvel durante duas horas antes de ser conectada à rede elétrica.
- São necessárias, pelo menos, duas pessoas para instalar a máquina de secar roupa em cima de uma máquina de lavar.
- Instale a máquina de secar numa divisão com ventilação adequada e com uma temperatura entre os 10°C e 25°C.
- Utilize sempre as condutas ou mangueiras fornecidas com a máquina de secar.
- Coloque a máquina de secar numa base sólida (cimento) nivelada e estável.
- Não coloque a máquina atrás de uma porta com fechadura ou deslizante, ou porta com dobradiça no lado oposto da dobradiça da porta da máquina. Instale a máquina de secar de forma a que a porta possa ser sempre aberta livremente.

- Nunca bloqueie a saída de ar (abertura de evacuação).
- Não coloque a máquina sobre carpetes com fibras longas, pois isso pode impedir a circulação do ar.
- O ar no ambiente da máquina não deve conter partículas de poeira.
- O aparelho n\u00e3o pode estar em contato com uma parede ou m\u00f3veis adjacentes.
- Este aparelho n\u00e3o deve ser armazenado ou usado em nenhum local ao ar livre.
- A ventilação adequada é recomendada para evitar o refluxo de gases para a sala de aparelhos que queimam outros combustíveis, incluindo chamas abertas.

SEGURANÇA ELÉTRICA

- Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deve ser substituído pelo fabricante, agente de serviço ou pessoas qualificadas para evitar riscos.
- A máquina de secar não pode ser ligada à rede elétrica através de uma extensão.
- Não conecte a máquina a uma tomada elétrica destinada a um barbeador elétrico ou secador de cabelo.
- A máquina está protegida com um sistema de desligamento automático em caso de sobreaquecimento. Este sistema desligará a máquina se a temperatura estiver muito alta.
- Se o filtro estiver entupido, o sistema de desligamento automático de sobreaquecimento pode ser ativado. Limpe o filtro, espere que a máquina arrefeça e tente ligá-la novamente. Se a máquina não iniciar, chame um técnico de serviço.

- Não use tomadas múltiplas, uma extensão ou adaptador duplo para este aparelho.
- Este aparelho deve ser ligado à terra através do cabo de alimentação. Em caso de mau funcionamento ou quebra, a ligação de terra reduzirá o risco de choque elétrico ao fornecer um caminho de menor resistência para a corrente elétrica.
- A conexão inadequada do condutor de terra do equipamento pode resultar em risco de choque elétrico. Verifique com um eletricista qualificado ou pessoal de serviço se tiver dúvidas sobre a qualidade da ligação à terra.
- Este aparelho está equipado com um cabo de alimentação com um pino de terra e uma tomada de alimentação com terra. A ficha de alimentação deve ser conectada a uma tomada apropriada que esteja instalada e com ligação à terra de acordo com todos os códigos e regulamentos locais.
- Nunca desligue o aparelho puxando pelo cabo de alimentação.
 Segure sempre a ficha de alimentação com firmeza e puxe-a para fora da tomada.
- Não borrife água dentro ou fora do aparelho para limpá-lo.



AVISO:

- O aparelho n\u00e3o deve ser alimentado por meio de um dispositivo de comuta\u00e7\u00e3o externo, como um temporizador, ou conectado a um circuito que seja regularmente ligado e desligado por uma rede el\u00e9trica.
- Existe o risco de choque elétrico, pois a máquina de secar é operada com eletricidade.
- Verifique se a máquina de secar apresenta danos visíveis.
- Não deve operar a máquina se ela estiver danificada.

- Antes de ligar a máquina de secar à rede elétrica, certifique-se que a tensão elétrica indicada na placa de características corresponde à tensão da sua tomada.
- Use apenas disjuntores de corrente residual com o seguinte símbolo.
- Certifique-se que o cabo de alimentação não está dobrado ou preso e não entra em contacto com fontes de calor ou arestas vivas.

SEGURANÇA DAS CRIANÇAS

- Este aparelho não deve ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança.
- Crianças devem ser supervisionadas para garantir que n\u00e3o brinquem com o aparelho.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou instruídas relativamente à utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
- Deve ser mantida distância entre o aparelho e crianças com menos de 3 anos de idade a menos que elas estejam em constante supervisão.
- Evite que crianças e animais de estimação entrem no tambor da máquina.
- Antes de fechar a porta da máquina de secar e executar o programa, certifique-se de que não há nada além de roupa no tambor (por exemplo, se uma criança subiu no tambor da máquina de secar e fechou a porta por dentro).
- Não deixe a porta do aparelho aberta. As crianças podem pendurar-se na porta ou rastejar para dentro do aparelho, causando danos ou ferimentos.

UTILIZAÇÃO

- A máquina de secar não deve ser usada se produtos químicos industriais tiverem sido usados para a limpeza.
- O coletor de detritos deve ser limpo com frequência.
- Não seque peças não lavadas na máquina de secar.
- Itens que tenham sido sujos com substâncias como óleo de cozinha, acetona, álcool, gasolina, querosene, removedores de manchas, terebintina, ceras e removedores de cera devem ser lavados em água quente com uma quantidade extra de detergente antes de serem secos na secadora.
- Itens como espuma de borracha (espuma de látex), toucas de banho, tecidos impermeáveis, artigos com forro de borracha e roupas ou travesseiros com almofadas de espuma de borracha não devem ser secos na secadora.
- Amaciadores de roupas ou produtos semelhantes devem ser usados conforme especificado nas instruções do amaciador de tecidos.
- Remova todos os objetos dos bolsos, como isqueiros e fósforos.
- Itens afetados por óleo podem pegar fogo espontaneamente, especialmente quando expostos a fontes de calor, como numa máquina de secar. Os itens ficam quentes, causando uma reação de oxidação no óleo. A oxidação cria calor. Se o calor não puder escapar, os itens podem ficar quentes o suficiente para pegar fogo. Empilhar ou armazenar itens afetados por óleo pode impedir que o calor escape e, assim, criar um risco de incêndio.
- Se for inevitável que tecidos que contenham óleo vegetal ou de cozinha ou que tenham sido contaminados por produtos capilares sejam colocados numa máquina de secar, estes devem primeiro ser lavados em água quente com detergente extra - isso reduzirá, mas não eliminará, o perigo.
- Em caso de defeito, use apenas peças de reposição aprovadas por fabricantes autorizados.

- Se o tubo de condensação estiver bloqueado ou entupido, o funcionamento da máquina de secar é interrompido.
- Antes de deslocar a máquina de secar ou antes de a guardar num local não aquecido durante o inverno, o depósito de condensação deve ser esvaziado.
- Limpe os filtros do secador após cada ciclo de secagem. Se removeu os filtros, substitua-os antes do próximo ciclo de secagem.
- Não utilize solventes ou agentes de limpeza que possam danificar a máquina de secar (respeite as recomendações e advertências fornecidas pelos fabricantes dos produtos de limpeza).
- Nunca adicione produtos químicos ou fragrâncias no tanque de condensação.
- Após o processo de secagem, desconecte o cabo de alimentação da máquina de secar da tomada.
- O secador usa um sistema de bomba de calor para aquecer o ar.
- O sistema consiste num compressor e um trocador de calor.
 Quando máquina de secar é iniciada, a operação do compressor (o som do líquido fluindo) ou o fluxo do refrigerante pode ser mais alto enquanto o compressor estiver a funcionar. Isso não é sinal de mau funcionamento e não afetará a vida útil da máquina. Com o tempo e com o uso da secadora esse barulho vai diminuir.
- Não beba ou prepare alimentos com água condensada/água destilada. Pode causar problemas de saúde para pessoas e animais de estimação.
- Remova as roupas do produto imediatamente quando a secagem estiver concluída ou a energia for desligada durante o processo de secagem. Deixar roupas secas no aparelho sem supervisão pode resultar em incêndio. Roupas não removidas do aparelho após a secagem podem resultar em incêndio. Remova as roupas imediatamente após a secagem e, em seguida, pendure ou coloque as roupas para esfriar.

- Nunca tente operar o aparelho se estiver danificado, com mau funcionamento, parcialmente desmontado ou com peças em falta ou quebradas, incluindo um cabo ou tomada danificada.
- Não tente separar nenhum painel ou desmontar o aparelho. Não aplique objetos pontiagudos no painel de controle para operar o aparelho.
- Nunca coloque as mãos no aparelho durante o funcionamento.
 Aguarde até que o tambor pare completamente.
- Em caso de inundação, desligue a ficha da tomada e contacte o Centro de Assistência Técnica.
- Não empurre a porta para baixo, quando a porta do aparelho estiver aberta.
- Não toque na ficha de alimentação ou nos controlos do aparelho com as mãos molhadas.
- Não dobre o cabo de alimentação excessivamente ou coloque um objeto pesado sobre ele.
- Não se permitir que se acumulem detritos em torno da máquina.
- Mantenha a área em baixo e ao redor do aparelho livre de materiais combustíveis, como fibras, papel, panos, produtos químicos, etc.
- Como a máquina é pesada, pode magoar-se ao tentar levantála. Não levante a máquina de secar sozinho.
- Pode cortar as mãos nas bordas afiadas da secadora. Não segure o secador pelas bordas afiadas.
- As partes salientes da máquina de secar podem partir-se quando a levanta ou empurra.
- Não mova a máquina de secar agarrando-a a peças salientes.

- Verifique a máquina quanto a danos causados durante o transporte. Nunca opere uma máquina de secar se ela estiver danificada
- Qualquer resíduo de água na máquina de secar pode congelar e danificar o equipamento.
- Não instale a máquina de secar em divisões com risco de congelamento.

O aparelho contém refrigerante que, embora seja amigo do ambiente, é inflamável R290. O não descarte adequado pode resultar em incêndio ou envenenamento. Elimine o aparelho de forma adequada e não danifique os tubos do circuito de refrigeração.



AVISO:

Nunca pare a secadora antes do final do ciclo de secagem, a menos que todos os itens sejam rapidamente removidos e espalhados para que o calor seja dissipado.



AVISO.

No local do aparelho ou na estrutura embutida, mantenha as aberturas de ventilação desobstruídas.



AVISO:

Não danifique o circuito refrigerante.

Capacidade Máxima

A capacidade máxima de matéria têxtil seca a ser utilizada no aparelho é:

DH5S902BW	DH5S102BW
9kg	10kg

PERIGO DE SUPERFÍCIE QUENTE

- Com temperaturas de secagem mais elevadas, o vidro da porta aquece. Tenha cuidado para evitar queimaduras. Certifique-se que as crianças não brincam perto do vidro da porta.
- A parte de trás da secadora pode ficar muito quente durante a operação. Espere que o secador arrefeça completamente antes de tocar na sua parte traseira.
- Se abrir a porta da máquina durante o processo de secagem, as roupas podem ficar muito quentes e há risco de queimaduras.

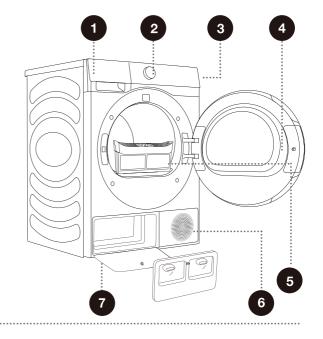
SERVIÇO

- Em caso de conexão incorreta da máquina de secar, uso incorreto ou manutenção por pessoa não autorizada, o utilizador deverá suportar o custo de qualquer dano, pois tais danos não serão cobertos pela garantia.
- A garantia não cobre consumíveis, pequenos desvios de cor, aumento de ruído resultante da idade do aparelho e que não afeta o funcionamento da máquina de secar e defeitos estéticos em componentes, que não afetam o funcionamento e a segurança do secador.

DESCRIÇÃO DA MÁQUINA DE SECAR

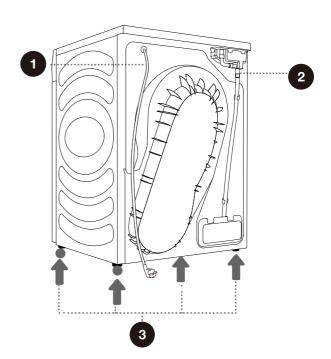
FRENTE

- 1 Tanque de condensação
- 2 Botão seleção de programa
- 3 Unidade de controlo
- 4 Porta
- 5 Filtro de rede
- 6 Saída de ar
- 7 Bomba de calor



VOLTAR

- Cabo de alimentação
- 2 Mangueira de descarga de condensação
- 3 Pés ajustáveis



INFORMAÇÃO TÉCNICA (DEPENDENDO DO MODELO)

A placa de identificação com informações básicas sobre a máquina de secar está colocada na parede frontal da abertura da porta da máquina de secar (consulte o capítulo "DESCRIÇÃO DA MÁQUINA DE SECAR").

Largura	595mm
Altura	845mm
Profundidade do aparelho (a)	640mm
Profundidade com a porta fechada	670mm
Profundidade com porta aberta (b)	1150mm
Peso	54/56kg
Tensão nominal	Ver placa de classificação
Potência nominal	Ver placa de classificação
Quantidade de refrigeração	Ver placa de classificação
Tipo de refrigerante	R290
Carga máxima	Ver placa de classificação

Placa de classificação

Hisense DH5S102BW 220-240V~ 50Hz IPX4 Dryer Capacity: 10kg Input Power: 550W Refrigerant: R290(125g)



Hisense DH5S902BW 220-240V~ 50Hz Dryer Capacity: 9kg Input Power:550W Refrigerant:R290(125g)



UNIDADE DE CONTROLO



SELETOR DE CICLO
Gire o mostrador para
selecionar um ciclo.

2 C*LIGAR
Chave de controlo de rede da máquina.
Consulte o guia wifi na última página para saber como configurar a rede.

5 NÍVEL DE SECAGEM Iluminação do símbolo para grau de secura.

START/PAUSE IN Start/Pause todo o programa da máquina em execução.

11 ILUMINAÇÃO INTERIOR

Luz do tambor acesa e apagada

4+5 TRAVA INFANTIL &

Pressione essas duas teclas ao mesmo tempo para ativar ou desativar a função de bloqueio filho. 3 TEMPO DE SECAGEM +/-

Adicione e reduza o tempo de secagem do programa.

6 SECAGEM DELICADA
Iluminação do símbolo

quando a função é
selecionada

9 POWER (ENERGIA) ⁽⁾ Pressione para ligar/desligar a máquina de secar.

12 ECRÃ É usado para apresentar o tempo restante, código de falha e outras informações do programa.

5+6 MUTE (DESLIGAR OS SINAIS SONOROS)

1 TIPO DE SECAGEM

Para a seleção do efeito de secagem.

7 FINAL ADIADOEsta função pode atrasar o tempo final do programa

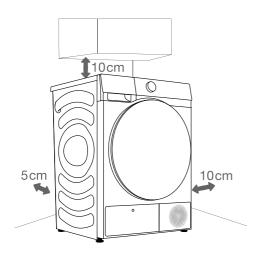
10 ANTI-RUGAS Iluminação do símbolo ≌ e tempo antirugas

Para função extra: Pressione e segure por 3 segundos.

INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO

'ý' Remova todas as embalagens. Ao remover a embalagem, certifique-se que não danifica a máquina de secar com um objeto pontiagudo.

SELECIONANDO O QUARTO



'ý' A máquina de secar não pode estar em contato com uma parede ou móveis adjacentes. Para um bom funcionamento da máquina de secar, recomendamos uma folga das paredes conforme indicado na figura. Em caso de não observância da folga mínima exigida, a máquina de secar pode sobreaquecer.

-'ŷ'- As aberturas na parede traseira e a abertura de exaustão de ar na parte frontal da máquina de secar nunca devem ser obstruídas.

A divisão onde vai instalar a máquina de secar deve ser suficientemente ventilada, com uma temperatura entre os 10°C e os 25°C. A operação da máquina de secar a uma temperatura ambiente mais baixa pode resultar no acúmulo de condensação no interior do aparelho. Não coloque a máquina de secar num local onde exista perigo de congelamento. A água congelada no tanque de condensação e na bomba pode danificar a máquina de secar.

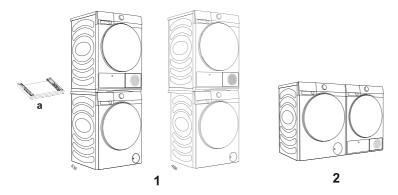
A máquina de secar emite calor. Portanto, não a coloque numa sala muito pequena, pois o processo de secagem pode demorar mais devido à quantidade limitada de ar disponível.

A iluminação da sala deve ser suficiente para permitir a leitura das informações no ecrã do painel de controlo.

COLOCAÇÃO DO APARELHO

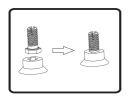
Se tiver uma máquina de secar Hisense, pode colocá-la em cima da máquina de lavar Hisense com placa lateral de 486mm ou 536mm da caixa (figura 1); neste caso, devem ser usados pés de vácuo. Alternativamente, o aparelho pode ser colocado ao lado da máquina de lavar (figura 2). Pode entrar em contato com o serviço pós-venda para comprar a figura a, e instalar de acordo com o manual do usuário.

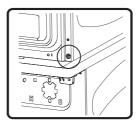
Equipamentos adicionais (suporte do aparelho e pés a vácuo caso não sejam fornecidos) estão disponíveis para compra nas unidades de atendimento.



Além disso, pode usar o kit de empilhamento para empilhar com uma máquina de lavar Hisense com placa lateral de 486mm da caixa. Abaixo estão as etapas para a instalação.

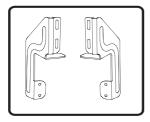
- Desparafuse os quatro pés ajustáveis da máquina de secar roupa, coloque-os nas tampas dos pés, respectivamente, e depois instale-os de volta na máquina de secar roupa.
- (2) Levante a máquina de secar e coloque-a alinhada com a máquina de lavar. Não coloque a máquina de lavar na máquina de secar nem instale-a de forma escalonada.

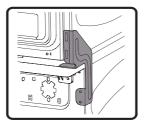




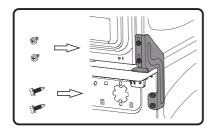


- (3) Remova um parafuso conectando a placa da tampa traseira inferior e a placa lateral da máquina de secar de cada lado.
- (4) Alinhe os orifícios do kit de empilhamento e os orifícios da tampa traseira numa linha





- (5) Aparafuse o parafuso removido e o mesmo parafuso na caixa de acessórios para fixar a frente do kit de empilhamento em um dos lados.
- (6) Use os 2 parafusos especiais na caixa de acessórios para montar a tampa traseira da máquina de lavar e o kit de empilhamento.

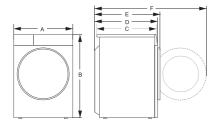


(7) Fixe o kit de empilhamento do outro lado da mesma forma.

São necessárias, pelo menos, duas pessoas para instalar a máquina de secar roupa em cima de uma máquina de lavar.

.....

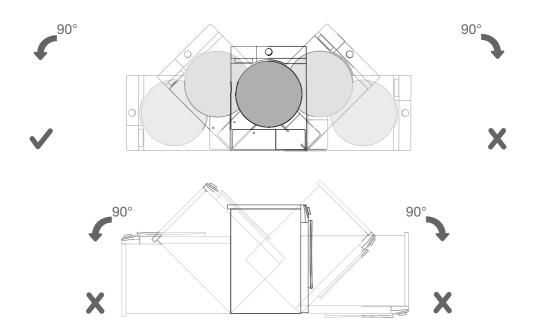
Dimensão (mm)



Índice	Dimensão (mm)
Α	595
В	845
С	610
D	640
Е	670
F	1150

⚠ Não coloque a máquina atrás de uma porta com fechadura ou deslizante, ou porta com dobradiça no lado oposto da dobradiça da porta da máquina. Instale a máquina de secar de forma a que a porta possa ser sempre aberta livremente.

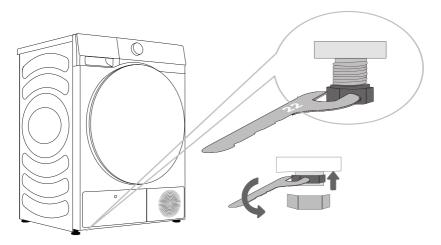
 \triangle Não coloque a máquina sobre carpetes com fibras longas, pois isso pode impedir a circulação do ar.



^{-̈}d- Após a instalação, aguarde 24 horas sem mover o aparelho antes de usá-lo pela primeira vez. Se a máquina de secar tiver de ser deitada de um dos lados durante o transporte ou manutenção, coloque-a com o lado esquerdo, olhando da frente do aparelho, para baixo.

AJUSTAR OS PÉS DO APARELHO

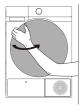
Nivele a máquina de secar no sentido longitudinal e transversal rodando os pés reguláveis que permitem o nivelamento em +/- 1cm. Use um nível de bolha e uma chave nº 22.



- 'ý' O piso sobre o qual a máquina de secar é colocada deve ter uma base de cimento. Deve estar limpo e seco; caso contrário, a máquina de secar pode deslizar. Limpe também os pés ajustáveis.
- 'Ý' A máquina de secar deve ficar nivelada e estávelsobre uma base sólida.
- 'g'- O nivelamento incorreto da máquina de secar com as pernas ajustáveis pode causar vibração, deslizamento do aparelho pela sala e operação ruidosa. O nivelamento incorreto da máquina de secar não será coberto pela garantia.
- 'Ÿ Às vezes, ruídos incomuns ou mais altos podem aparecer durante a operação do aparelho; estes são principalmente o resultado de uma instalação inadequada.

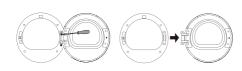
MUDAR O SENTIDO DE ABERTURA DA PORTA

Para alterar o sentido de abertura da porta, proceda da forma que se segue.

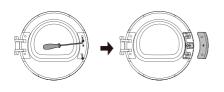




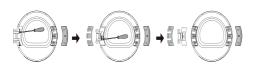
Abra totalmente a porta (veja o exemplo da inversão da abertura da esquerda para a abertura da direita).



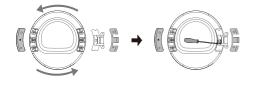
Desaparafuse os dois parafusos de fixação da dobradiça da porta com uma chave de fenda phillips (ou chave de caixa de 8mm) para remover todo o corpo da porta.



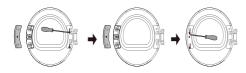
Desaparafuse os dois parafusos da tampa do gancho da porta com uma chave de fenda phillips e remova toda a tampa do gancho da porta (incluindo o gancho da porta).



Desaparafuse os dois parafusos da tampa da dobradiça, puxe-a horizontalmente com um pouco de força e, em seguida, remova os dois parafusos (parafusos de aço inoxidável de cabeça cilíndrica) da placa de ferro de reforço. Pressione o corpo da porta com uma mão, segure a dobradiça com a outra mão, levante-a aos poucos e remova lentamente a dobradiça do pino de posicionamento. Se necessário, use uma chave de fenda de ponta chata para forçá-lo.



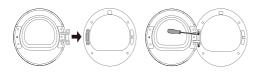
Gire o conjunto da dobradiça 180° para o outro lado, instale o conjunto da dobradiça no pino e pressione-o firmemente e, em seguida, aperte os dois parafusos no meio.



Gire a placa da tampa da dobradiça e a placa da tampa do gancho da porta 180°, respectivamente, e instale-as nas posições correspondentes no outro lado da estrutura interna e, em seguida, aperte os parafusos.



Remova o parafuso da trava da porta do conjunto frontal, puxe a trava da porta verticalmente com a mão, abaixe-a e gire-a 180° para o outro lado. Em seguida, instale-o no orifício do conjunto frontal, puxe-o para baixo para prendê-lo e aperte os parafusos. Agora, a inversão da trava da porta está concluída.



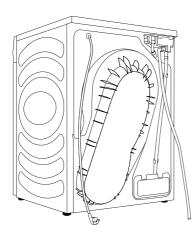
Finalmente, instale a dobradiça da porta no conjunto frontal, aperte os dois parafusos e feche a porta. Neste momento, a inversão da porta (da abertura à esquerda para a abertura à direita) está concluída.

DRENAR O CONDENSAÇÃO

A humidade da roupa é extraída na unidade condensação e acumulada no tanque de condensação.

Durante o processo de secagem, uma luz indicadora (símbolo 🗞 está acesa no ecrã) avisa quando o tanque de condensação está cheio e tem de ser esvaziado.

Para evitar esvaziar o tanque de condensação, coloque a mangueira de drenagem localizada na parte traseira do aparelho diretamente num dreno.

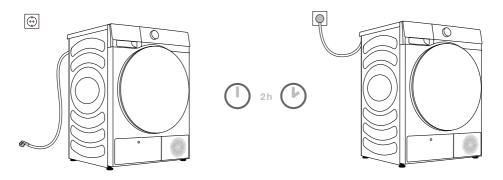


- Remova a mangueira de descarga da máquina e pendure-a na parte de trás.
- Prenda a mangueira no acessório à abertura de plástico na mangueira de descarga.

-granda de dispersa de decidir colocar a mangueira de drenagem de condensação num dreno, certifique-se que a mangueira está bem presa. Desta forma evitará qualquer derramamento de água que possa resultar em danos inesperados.

⚠ Utilize sempre as mangueiras fornecidas com a máquina de secar.

CONETAR À REDE ELÉTRICA



⚠ Após a instalação, a máquina de secar deve ficar parada durante duas horas antes de ser conectada à rede elétrica; isso permite que o aparelho estabilize.

Conecte a máquina de secar a uma tomada elétrica aterrada. Após a instalação, a tomada de parede deve ser de livre acesso. A tomada deve ser equipada com um contato com a terra (em conformidade com os regulamentos relevantes).

As informações sobre a sua máquina de secar estão indicadas na placa de características (consulte o capítulo "DESCRIÇÃO DA MÁQUINA DE SECAR/Informação técnica").

⚠ Recomendamos o uso de proteção contra sobretensão para proteger o aparelho em caso de um raio.

⚠ A máquina de secar não pode ser ligada à rede elétrica através de uma extensão.

- 'ý' Não conecte a máquina a uma tomada elétrica destinada a um barbeador elétrico ou secador de cabelo.
- 'g'- Qualquer reparo e manutenção relativos à segurança ou desempenho devem ser feitos por especialistas treinados.
- 'ŷ' Um cabo de alimentação danificado só pode ser substituído por uma pessoa autorizada pelo fabricante.

MOVIMENTAÇÃO E TRANSPORTE APÓS A INSTALAÇÃO

Após cada ciclo de secagem, uma pequena quantidade de água condensada permanecerá no aparelho. Ligue a máquina de secar e escolha um dos programas, e deixe o aparelho funcionar durante cerca de meio minuto. Esta ação bombeará a água restante e evitará danos à máquina de secar durante o transporte. Se a máquina de secar não puder ser transportada na posição vertical, incline-a para o lado esquerdo.

Após o transporte, a máquina de secar deve ficar imóvel por, pelo menos, duas horas antes de ser conectada à rede elétrica. O aparelho deve ser instalado e conectado por um técnico treinado.

'

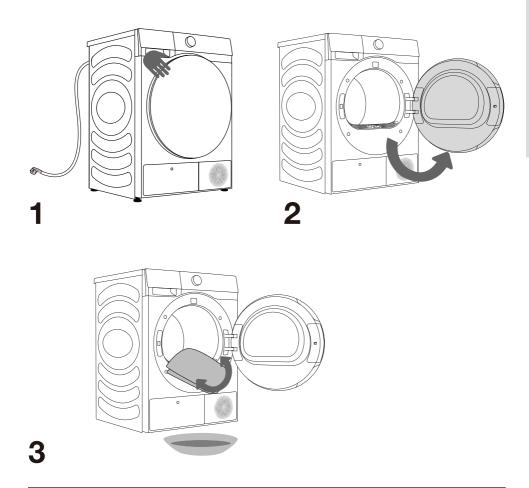
Se o aparelho não foi transportado de acordo com as instruções, a máquina de secar deve ser deixada parada pelo menos 24 horas antes de ser ligada novamente à rede elétrica. Caso contrário, pode ocorrer uma falha da bomba de calor que não será coberta pela garantia. Tenha cuidado para não danificar o sistema de refrigeração (consulte o capítulo "INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO/Colocação do aparelho").

⚠ Leia atentamente as instruções de uso antes de conectar a máquina de secar. Reparos ou qualquer reivindicação de garantia resultante de conexão ou uso incorreto da máquina de secar não serão cobertos pela garantia.

ANTES DE USAR O APARELHO PELA PRIMEIRA VEZ

Certifique-se que a máquina de secar roupa está desligada da rede elétrica; em seguida, abra a porta puxando o lado esquerdo da porta ma sua direção (figuras 1 e 2).

Antes de usar a máquina de secar pela primeira vez, limpe o tambor da máquina de secar com um pano macio de algodão húmido e água (figura 3).



⚠ Não utilize solventes ou agentes de limpeza que possam danificar a máquina de secar (respeite as recomendações e advertências fornecidas pelos fabricantes dos produtos de limpeza).

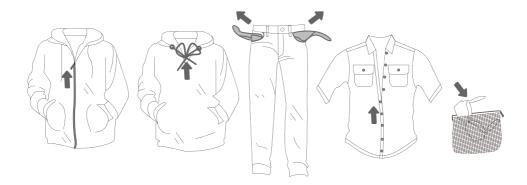
PROCESSO DE SECAGEM, PASSO A PASSO (1-4)

PASSO 1: PRESTE ATENÇÃO ÀS ETIQUETAS NA ROUPA

Lavagem normal; Roupa sensível	Temperatura de Lavagem máxima 95°C	de Lav	agem	Temperatura de Lavagem máxima 40°C	Temperatura de Lavagem máxima 30°C	Somento lavagem		Não lave
	95 95	60		40 \(\frac{40}{40} \)	30 \(\sum_{30} \)			
Branqueamento	Branqueamer	nto em á	água fri	ā	Branqueamento não permitido			
Limpeza a seco	Limpeza a ser todos os ager		Solver petróle R113	nte de eo R11,	Lavagem a se em álcool, pur querosene e l	ro de	0	em a seco ermitida
Engomar	Engomar a que máxima 200°			nar a quente, na 150°C	Engomar a qu máxima 110°0		Engon permit	nar não ido
Secagem	Plana a seco (coloque num superfície pla			por gotejar na vertical	Alta temperate Baixa tempera		Não se gravida	eque por ade

PASSO 2: PREPARAÇÃO PARA O PROCESSO DE SECAGEM DA ROUPA

- 1. Separe a roupa por tipo e espessura do tecido (ver TABELA DE PROGRAMAS).
- 2. Feche os botões e fechos, amarre as fitas e vire os bolsos do avesso.
- Coloque as roupas muito sensíveis num saco especial para roupas.
 (O saco especial para roupa suja está disponível como acessório opcional.)



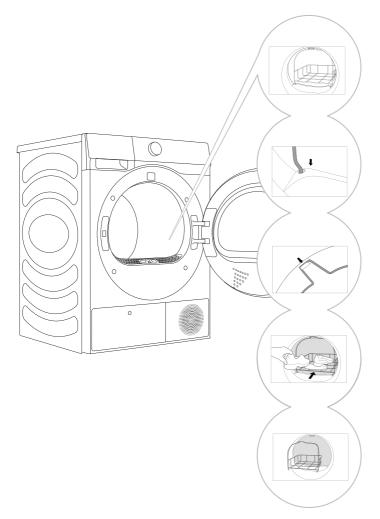
A secagem de roupas feitas de tecidos particularmente delicados que podem ser deformados não é recomendada. Os tipos de roupa que se seguem não podem ser secos na máquina de secar, pois isso pode deformar suas roupas:

- vestuário de couro e outros produtos de couro;
- · roupas enceradas ou tratadas de qualquer outra forma;
- roupas com peças principais de madeira, plástico ou metal;
- roupas com lantejoulas;
- peças de vestuário com partes metálicas sujeitas a ferrugem.

SECAGEM EM CESTA (CONFORME O MODELO)

-ģ- Antes do primeiro ciclo de secagem, retire o cesto e todas as embalagens do tambor.

A roupa só pode ser seca no cesto durante o programa de secagem temporizada. (O cesto pode ser adquirido como acessório opcional no centro de assistência.)



Abra a porta da máquina de secar e insira o cesto de secagem.

2 Insira o cesto de secagem fixandoo no filtro de rede e no suporte frontal (conforme indicado na figura).

.....

O cesto pode ser utilizado para a secagem de calçados esportivos, chinelos ou qualquer outro item que não queira que caia no tambor da máquina de secar durante o processo de secagem (carga máx.: 2,5kg).

Após o processo de secagem, retire o cesto de secagem e feche a porta da máquina de secar.

Limpe a seco apenas os sapatos desportivos ou chinelos que tenham sido torcidos apenas o suficiente para evitar que a água pingue a partir deles.

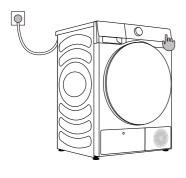
À medida que o tambor gira, o cesto de roupas fica parado. Portanto, certifique-se de que as peças que está secar no cesto não estão em contato com o tambor, pois isso pode resultar em danos na peça e na máquina de secar.

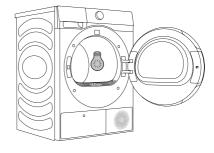
LIGAR A MÁQUINA DE SECAR

Ligue a máquina de secar à rede elétrica ligando o cabo de alimentação. Pressione o botão (1) **ON**/OFF para ligar a máquina de secar (figura 1).

Em alguns modelos, o tambor do aparelho também acende (figura 2). (A luz no tambor da máquina de secar não é adequada para nenhum outro uso.)

'Ò' A lâmpada do tambor da máquina de secar só pode ser substituída pelo fabricante, um técnico de serviço ou uma pessoa autorizada.



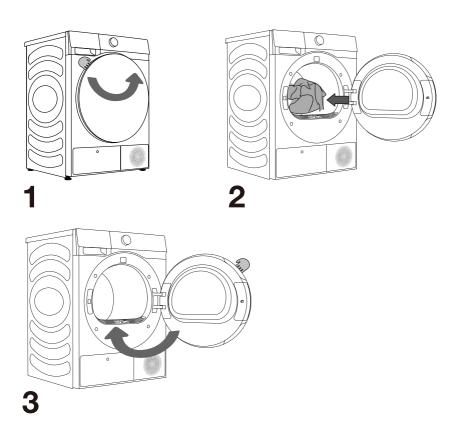


1

2

CARREGAMENTO DA MÁQUINA DE SECAR

Abra a porta da máquina de secar puxando o lado esquerdo da porta na sua direção (figura 1). Insira a roupa no tambor (depois de se certificar de que o tambor está vazio) (figura 2). Feche a porta da máquina de secar (figura 3).



'g' Não coloque a roupa na máquina de secar se não tiver sido torcida ou centrifugada (ciclo de centrifugação mínimo recomendado: 800rpm).

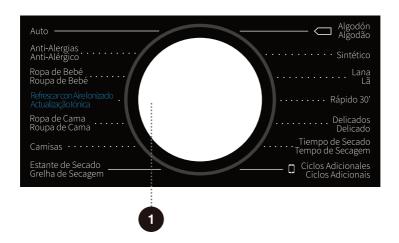
Não sobrecarregue o tambor! Consulte TABELA DE PROGRAMAS e observe sua carga nominal conforme indicado na placa de classificação.

Se o tambor da máquina de secar estiver sobrecarregado, a roupa ficará mais enrugada e talvez desigualmente seca.

- '¿ Ao secar peças maiores (roupa de cama, toalhas, etc.), solte-as e insira-as no tambor da máquina de secar.

PASSO 3: ESCOLHA DO PROGRAMA DE SECAGEM

Escolha o **programa** rodando o botão seletor de programas (1) para a esquerda ou para a direita (dependendo do tipo de roupa e do grau de secagem desejado). Ver TABELA DE PROGRAMAS.



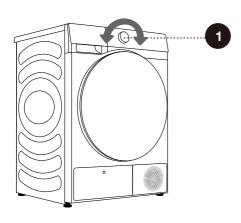


TABELA DE PROGRAMAS

Programas de secagem com sensor

Programas	Tipo de roupa	Capacidade máxima (kg)		
l rogramas	Tipo do Toupa	DH5S902BW	DH5S102BW	
algodão	Use este programa para roupas de algodão não sensíveis mais grossas com aproximadamente a mesma espessura. Após a secagem, estará seco.	9	10	
sintético	O programa é utilizado para secar roupas delicadas de tecidos constituídos por fibras ou material sintético.	4,5	5	
Delicado	Use este programa para secar roupas muito delicadas feitas de fibras sintéticas, que podem ficar levemente húmidas após o processo de secagem. Recomendamos o uso de um saco especial para roupas.	1	1	
Toalhas	Utilize este programa para secar peças não sensíveis (toalhas, panos de cozinha). Após a secagem, as peças estarão secas e prontas para serem guardadas no armário.	4	4	
Roupa de Cama	Use o programa para itens maiores. Quando o programa terminar, estarão secas. A rotação ajustada do tambor evita que a roupa fique emaranhada.	2,5	2,5	
Edredon	Use este programa para secar tecidos com enchimento ou acolchoados (almofadas, edredons, jaquetas, etc.). Seque itens grandes separadamente e use a função Secagem Extra ou o Programa com temporizador, se necessário.	2	2	
Roupa Desportiva	Use este programa para roupas com membrana, para roupas desportivas feitas de materiais mistos e tecidos respiráveis.	2	2	
Auto	Use este programa para roupas de algodão não sensíveis mais grossas com aproximadamente a mesma espessura. Após a secagem, elas ficarão secas ou levemente húmidas.	4,5	5	
Roupa de Bebé	Use este programa para secar roupas de bebé. As roupas secas com este programa ficam normalmente secas.	2	2	
Anti-Alérgico	Para remover alérgenos como ácaros.	2	2	
Rápido 30'	Para secagem rápida de roupas leves e finas.	0,5	0,5	
Camisas	Use este programa para secar camisas e blusas. A rotação ajustada evita que a roupa enrugue.	2	2	
Jeans	Pode secar jeans e roupas desbotadas neste programa.	3	3	

^{*} Configuração do programa de teste EN 61121.

^{*} Estes programas têm função de inversão especialmente para grandes cargas.

Programas de secagem manuais e especiais

Programas	Tipo de roupa	Capacidade máxima (kg)		
rrogramas	Tipo de Toupa	DH5S902BW	DH5S102BW	
Actualização Iónica	Neste programa, o aquecedor é desligado. O programa é adequado para refrescar a sua roupa adicionando iões.		1	
Lã	Este programa curto destina-se a amaciar ou afofar roupas de lã e seda, que devem ser bem secas de acordo com as instruções do fabricante.		1	
Grelha de Secagem	Ao usar este programa, pode colocar a carga a ser seca (por exemplo, pequenos animais de peluche, ténis, etc.) na grelha de secagem para secar.		/	
Tempo de Secagem	Utilize este programa para roupa não sensível que ainda esteja ligeiramente húmida e que tenha de ser bem seca. No programa com temporizador, a humidade restante não é detetada automaticamente. Se a roupa ainda estiver húmida após a conclusão do programa, repita o programa; se estiver muito seca e, portanto, enrugada e áspera ao toque, o tempo de secagem selecionado foi muito longo.		/	

Se a sua roupa não secar no nível de secagem desejado, use funções extras ou use um programa mais adequado.

PASSO 4: SELECIONANDO CONFIGURAÇÕES E FUNÇÕES ADICIONAIS

A maioria dos programas apresenta configurações básicas, mas essas configurações podem ser alteradas.

Ajuste as configurações pressionando o botão de função relevante (antes de pressionar o botão (8) START/PAUSE).

- -'ŷ'- Ative/desative as funções pressionando a função desejada (antes de pressionar o botão (8) START/PAUSE).
- 'ŷ'- Determinadas configurações não podem ser selecionadas com alguns programas. Tais configurações não serão acesas e, quando o botão correspondente for pressionado, um sinal acústico será emitido e o botão piscará. (veja TABELA DE FUNÇÕES).



2 LIGAR

Ele é dividido em dois modos: "pressione e segure" e "pressione brevemente". Pressione brevemente: inicie a permissão de controle remoto da máquina de lavar; Pressione e segure: Conecte o Wi-Fi da máquina de lavar, o símbolo do painel de controle "X" pisca e, em seguida, realize a operação de rede. Consulte a descrição da rede para o método de rede específico.

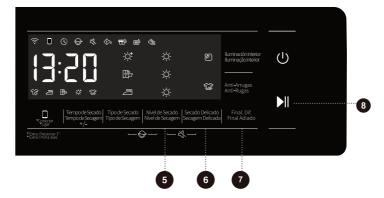
3 TEMPO DE SECAGEM +/-

Antes do início do programa, esta função pode adicionar ou reduzir o tempo de secagem do programa. Pressione continuamente para percorrer as posições de torneira definidas. Diferentes programas têm diferentes configurações de posição de toque.

4 TIPO DE SECAGEM

Para a seleção do efeito de secagem. A opção padrão é [🏗], pressione a tecla de nível seco para selecionar.

- [] significa que as roupas podem ser usadas imediatamente após a secagem.
- [2] significa que a roupa tem um pouco de água e pode ser passada a ferro.



5 NÍVEL DE SECAGEM

O nível de secagem é dividido em 3 níveis e o ecrã apresenta entre 1-3 símbolos do sol, que podem ser usados para secar roupas de acordo com a quantidade e o material das roupas.

6 SECAGEM DELICADA

Camisas, sintéticos e delicados: estes três programas podem escolher esta função antes de iniciar, e o aparelho irá operar a uma temperatura relativamente baixa, alcançando o cuidado de secagem.

FINAL ADIADO

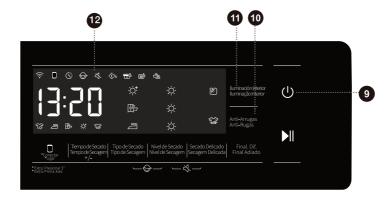
Esta função pode atrasar o tempo final do programa.

- Marque uma consulta depois de selecionar programas e funções. Pressione o botão de compromisso para adicionar ou reduzir o tempo de compromisso. O tempo muda em 1 hora cada vez que pressiona, e o tempo opcional máximo é de 24 horas.
- A hora marcada é a hora final do programa, incluindo o tempo de execução de todo o programa, portanto, a hora marcada deve ser maior que a hora de execução do programa.
- Durante o processo de agendamento, o ícone de agendamento fica aceso. Após o término do processo de agendamento, o texto do agendamento será apagado.
- Antes do início do programa, o compromisso selecionado pode ser cancelado selecionando outros programas ou teclas de função.
- Após o início do programa, em caso de cancelamento do agendamento, desligue e reinicie a secadora.

8 START/PAUSE ▶ ∥

Pressione a tecla "Start/Pause" para iniciar ou pausar o programa.

Quando o programa é suspenso, as funções definidas não podem ser alteradas. Se o
programa ou função necessitarem de ser alterados durante a operação, ou se a
energia for desligada durante a operação e a energia precisar ser ligada novamente.
Pressione "ENERGIA" para desligar a máquina e pressione novamente para ligar,
selecione o programa e a função necessários e, finalmente, inicie-a.



9 POWER (ENERGIA) ∪

- 1) Controlo o aparelho para alternar entre "estado desligado" e "estado de espera". No estado de desligamento, toda a exibição e saída são desativadas. O tempo de resposta de desligamento é de 2s quando a tecla de alimentação é pressionada continuamente.
- 2) Pressione a tecla alimentação no estado de desligar e a campainha soará para entrar no estado de espera. As indicações no ecrã acendem alternadamente assim que a energia é ligada.
- 3) Se nenhuma tecla for pressionada dentro de 10 minutos durante o modo de espera, este será desligado automaticamente.
- 4) Quando em pausa, o número exibido e os dois pontos piscarão em intervalos de 0,5s. Durante a execução, apenas os dois pontos piscarão.
- 5) Quando desligado, o ecrã será desligado. O circuito Wi-Fi e comunicação permanece ligado.

10 ANTI-RUGAS ≅

- Se as roupas não puderem ser retiradas a tempo após a secagem, selecione o programa anti-rugas. Neste momento, o tambor interno gira intermitentemente para evitar que as roupas amarrotem.
- Toque em qualquer tecla ou abra a porta para sair do modo anti-rugas. Se não houver operação, a execução mais longa terminará automaticamente após 12h (por defeito).

1 ILUMINAÇÃO INTERIOR

- 1) Assim que a trava da porta é destravada no final do programa, a luz do tambor acende automaticamente e apaga assim que o utilizador desliga a máquina. Se o aparelho não for desligado, a luz do tambor apaga após 60 segundos.
- 2) Durante a pausa, a luz do tambor acende automaticamente e apaga automaticamente após 60s.
- 3) Quando o utilizador abrir a porta ou estiver em execução (após o END não pode ser acionado), pressione o botão da luz do tambor. A luz acenderá automaticamente durante 60 segundos e desligará depois
- 4) Quando a luz do tambor estiver acesa, pressione o botão da luz do tambor para desligá-la.

12 ECRÃ

- É usado para exibir o tempo restante, hora marcada, código de falha e outras informações do programa.
- O tempo exibido pelo programa pode ser diferente do tempo de execução real. Devido à influência do tipo de roupa, quantidade de roupa, teor de água após a desidratação e temperatura ambiente, o tempo real de secagem será ajustado automaticamente.
- · Quando o programa terminar, será apresentada a mensagem "End".

Descrição do ícone

()	Ícone de compromisso. Quando o ícone está aceso, indica que a função de agendamento está ativa.
{] 1]	Ícone anti-rugas. Quando o ícone está aceso, indica que a função anti-rugas está ativada.
₩	Ícone de limpeza de detritos. O ícone a piscar indica que os detritos têm de ser limpos.
€00	Ícone de limpeza da caixa de água. O ícone a piscar indica que a caixa de água precisa de ser esvaziada.
	Limpe as aletas do evaporador. Quando o ícone está aceso, indica que o aparelho foi usado até vinte vezes, as aletas do evaporador devem ser limpas.

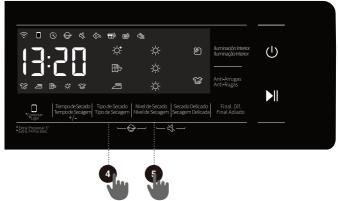


TRAVA INFANTIL

Este é um recurso de segurança. Para ativá-la, pressione simultaneamente as posições (4) Tipo de Secagem e (5) Nível de Secagem e mantenha-as premidas por, pelo menos, 2 segundos. O ícone do bloqueio para crianças acenderá e, em seguida, o bloqueio para crianças será configurado. Repita a mesma operação, o bloqueio para crianças será liberado.

- Quando o bloqueio para crianças está definido, todos os botões de função serão protegidos.
- Desligue em 3 segundos tocando no botão de alimentação, o bloqueio para crianças é libertado.
 Depois de concluir o programa, o bloqueio para crianças será

Depois de conciuir o programa, o bioqueio para crianças sera desbloqueado automaticamente.







MUTE (DESLIGAR OS SINAIS SONOROS)

Quando a máquina estiver no estado de espera, pausa ou operação, pressione os botões "(5) Nível de Secagem + (6) Secagem Delicada" durante 2 segundos. O ecrã apresnetará o ícone de falha da função de silêncio. Todo o alarme será desligado, exceto os alarmes.

Quando a máquina estiver no estado mute, pressione os botões "(5) Nível de Secagem + (6) Secagem Delicada" durante 2 segundos até que o ícone de falha da função mute apague. Todo o alarme será ativado.

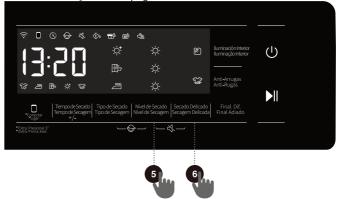


TABELA DE FUNÇÕES

	Programas	TIPO DE SECAGEM	ANTI-RUGAS	SECAGEM DELICADA	ILUMINAÇÃO INTERIOR	FINAL ADIADO	CONFIGURAÇÃ O DO NÍVEL DE SECAGEM	NÍVEL DE SECAGEM PADRÃO
	Auto	0	0	×	0	0	0	1
	Anti-Alérgico	0	0	×	0	0	0	1
	Roupa de Cama	0	0	×	0	0	0	1
	Roupa de Bebé	0	0	×	0	0	×	3
FIM INTELIGE NTE	Ciclos Adicionais (Roupa Desportiva)	0	0	×	0	0	0	1
	Camisas	0	0	0	0	0	0	1
	Algodão	0	0	×	0	0	0	1
	Sintético	0	0	0	0	0	0	1
	Delicado	0	0	0	0	0	0	1
	Rápido 30'	0	0	×	0	0	×	1
	Actualização Iónica	×	0	×	0	0	×	-
SECAGEM TEMPORÁ	Lã	×	0	×	0	0	×	-
RIA	Grelha de Secagem	×	0	×	0	0	×	-
	Tempo de Secagem	×	0	×	0	0	×	-
APP	Roupa Desportiva	0	0	×	0	0	0	1
	Toalhas	0	0	×	0	0	0	1
AFF	Jeans	0	0	×	0	0	0	1
	Edredon	0	0	×	0	0	×	3

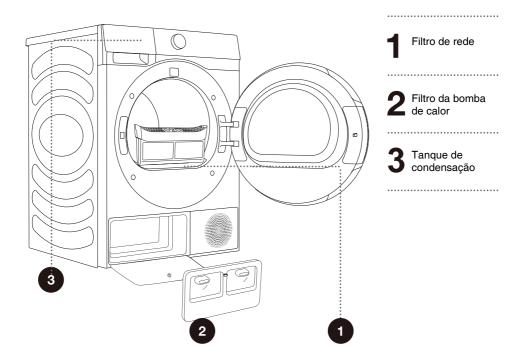
[○] Funções opcionais

[×] Não pode ser selecionado

MANUTENÇÃO & LIMPEZA

Antes de limpar, certifique-se que desliga o aparelho e desconecta-o da rede elétrica (retire o cabo de alimentação da tomada).

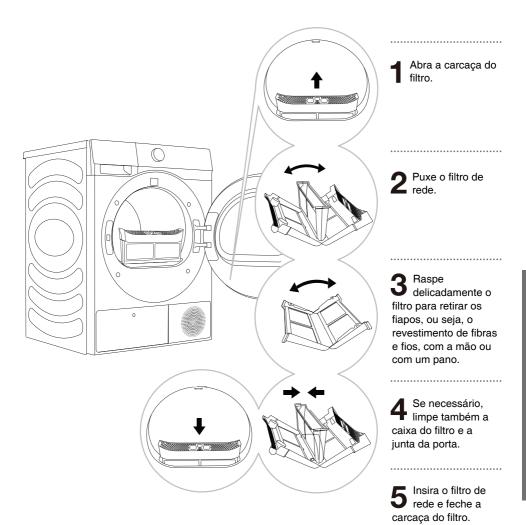
O aparelho está equipado com um **sistema de filtragem** composto por vários filtros que impedem a entrada de impurezas no sistema permutador de calor.



^{&#}x27;¿ʿ- A máquina de secar nunca deve ser operada sem os filtros instalados ou com filtros danificados, pois o excesso de fibras acumuladas no tecido pode causar mau funcionamento ou falha da máquina de secar.

LIMPEZA DO FILTRO DE REDE NA PORTA

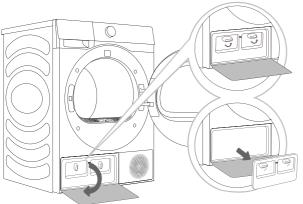
Limpe o filtro de rede após cada ciclo de secagem.



^{&#}x27;ÿ- Certifique-se que não prender os dedos com a tampa do filtro.

LIMPEZA DO FILTRO DA BOMBA DE CALOR

- 'ý- Durante a limpeza, pode ser derramada um pouco de água. Portanto, é recomendável colocar um pano absorvente no chão.



- Pressione a fivela da tampa da porta do trocador de calor no canto inferior esquerdo para abrir a tampa da porta.
- **2** Gire o botão de bloqueio da tampa do filtro da base para destravar a posição.
- Remova a tampa do filtro base e retire o filtro. Após várias utilizações, limpe a poeira do filtro base com um pano húmido ou água corrente. Depois de usar por um período de tempo, se existir poeira no trocador de calor, remova a poeira com ferramentas. Não toque no trocador de calor diretamente com as mãos para evitar ferimentos.
- Instale o filtro limpo e a tampa do filtro 4 de volta às posições originais, trave o botão e feche a tampa da porta do trocador de calor.

⁻ V Limpe o filtro de espuma pelo menos a cada cinco ciclos de secagem.

LIMPEZA DO TROCADOR DE CALOR

⚠ Não toque nas partes metálicas internas do trocador de calor com as mãos desprotegidas. Perigo de ferimentos em peças afiadas. Use luvas de proteção adequadas ao limpar o trocador de calor.

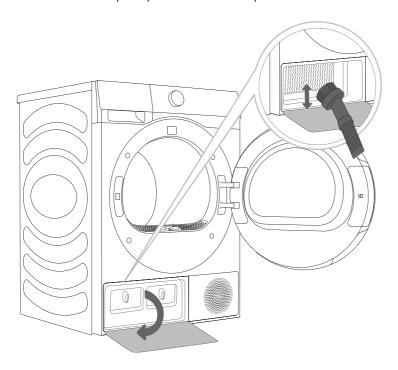
⚠ A limpeza incorreta das aletas de metal do trocador de calor pode danificar permanentemente a máquina de secar. Não pressione as aletas de metal com objetos duros como, por exemplo, o tubo de plástico de um aspirador de pó.

A poeira e sujeira nas aletas metálicas do trocador de calor podem ser limpas com ferramentas aspirador de pó, escova macia etc.

O acesso ao permutador de calor é possível quando o filtro da bomba de calor é removido, conforme descrito no capítulo "Limpeza do filtro da bomba de calor".

Sem pressionar, mova suavemente o acessório da escova apenas na direção das aletas de metal de cima para baixo. Muita pressão pode danificar ou entortar as aletas de metal do trocador de calor.

⁺Ör Recomendamos que limpe o trocador de calor pelo menos a cada vinte utilizações.

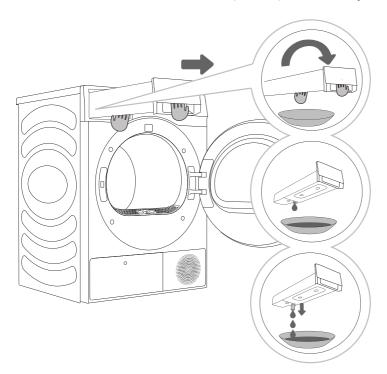


ESVAZIAR O TANQUE DE CONDENSAÇÃO

S' Esvazie o tanque de condensação após cada ciclo de secagem.

Se o tanque de condensação estiver cheio, o programa de secagem será interrompido (pausa) automaticamente.

O símbolo 🗇 acenderá o ecrã, indicando que o tanque de condensação deve ser esvaziado.



Puxe o tanque de condensação da máquina de secar (usando as duas mãos, conforme mostrado na figura) e vire-o para baixo sobre um lavatório, pia ou qualquer outro recipiente adequado.

2,3 Esvazie o tanque de condensação. Puxe o bico na abertura para facilitar o esvaziamento. Substitua o tanque de condensação.

ਂ ਮੇਂ A água do tanque de condensação não é potável. Se bem filtrado, pode ser usada para engomar.

⚠ Nunca adicione produtos químicos ou fragrâncias no tanque de condensação.

Não é necessário esvaziar o tanque de condensação se a mangueira de drenagem estiver conectada diretamente a um dreno (consulte o capítulo "INSTALAÇÃO E LIGAÇÃO/Drenar o condensação").

LIMPAR A MÁQUINA DE SECAR

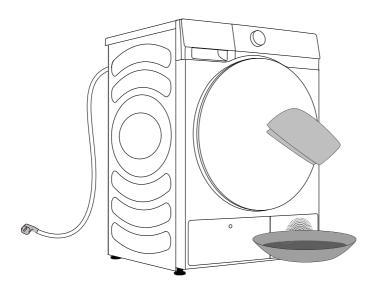
⚠ Desconecte sempre a máquina de secar da rede elétrica antes de limpá-la.

Limpe o exterior da máquina de secar roupa com um pano de algodão macio e húmido.

⚠ Não utilize solventes ou agentes de limpeza que possam danificar a máquina de secar (respeite as recomendações e advertências fornecidas pelos fabricantes dos produtos de limpeza).

Limpe todas as peças do aparelho com um pano macio até secar.

Não limpe a máquina de secar com jato de água!



47

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O QUE FAZER ...?

Distúrbios do meio (por exemplo, rede elétrica) podem resultar em vários relatórios de erro (consulte a TABELA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS). Nesse caso:

- Desligue a máquina de secar e aguarde pelo menos um minuto.
- Ligue a máquina de secar e repita o programa de secagem.
- A maioria dos erros durante a operação pode ser resolvida pelo utilizador (consulte a TABELA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS).
- Se o erro persistir, ligue para uma unidade de serviço autorizada.
- As reparações só podem ser efectuadas por uma pessoa com formação adequada.
- Reparos ou qualquer reivindicação de garantia resultante de conexão ou uso incorreto da máquina de secar não serão cobertos pela garantia. Nesses casos, os custos de reparação serão cobrados ao utilizador.

^{- &#}x27;ý'- A garantia não cobre os erros ou falhas resultantes de perturbações do ambiente (relâmpagos, falhas na rede elétrica, desastres naturais, etc.).

TABELA DE SOLUÇÃO DE PROBLEMAS E ERROS

Fenômeno de falha	Método de manuseio recomendado
A máquina de secar não inicia	 Verifique a conexão de energia; Confirme se a tecla "Start/Pause" está pressionada; Confirme se a porta está bem fechada; O fusível da casa queimou, o disjuntor disparou ou ocorreu uma falha de energia.
O aparelho não inicia e apresenta a mensagem "End"	 Verifique se a configuração do programa está correta; Confirme se há roupas no tambor;
Tempo de secagem excessivo	 Verifique se a configuração do programa está correta; Confirme se há muitas roupas enroladas em cachos; Verifique se a rede do filtro está limpa; Haverá fornecimento de ar para resfriamento após a secagem em alguns programas;
Efeito de secagem defeituoso	 Confirme se as roupas foram desidratadas; Verifique se a configuração do programa está correta; Confirme se há roupas em excesso; A carga não está classificada corretamente. Se roupas que não são fáceis de secar são misturadas com roupas fáceis de secar; Grande carga de tecidos pesados. Verifique se a rede do filtro está limpa;
O tempo restante do ecrã pára ou salta	 O tempo restante varia com o tipo de roupa, carga, desidratação e temperatura ambiente, que é um fenómeno normal;
As roupas estão enrugadas	 As roupas secaram muito tempo. Experimente um tempo de secagem mais curto. As roupas foram deixadas no aparelho por muito tempo após o fim do ciclo.

Canâmana da falla	Mátada da manuacia vacamendada
Fenômeno de falha	Método de manuseio recomendado
A máquina de secar faz muito barulho.	 Procure por moedas, botões soltos, pregos e outros objetos e remova-os imediatamente. Verifique o filtro de detritos. Remova todos os itens presos dentro do filtro de detritos. Certifique-se de que a máquina de secar está nivelada e firme no chão. A máquina de secar pode zumbir devido ao movimento do ar através do tambor e do ventilador. Isto é normal.
As roupas estão a encolher.	 As instruções de cuidados com as roupas não estão a ser seguidas. Use uma configuração de calor baixo ou sem calor.
Fiapos são deixados nas roupas.	 ◇ O filtro de detritos não foi limpo adequadamente. ◇ As roupas não foram classificadas corretamente. ◇ Alguns tecidos causam mais detritos e devem ser secos separadamente dos tecidos que soltam fiapos facilmente. ◇ Lenços de papel, etc., foram deixados nos bolsos.
O aparelho exala um odor.	 ◇ O cheiro é causado pelo material de borracha que está preso ao interior do aparelho. Este tipo de cheiro é próprio da borracha e desaparece automaticamente após várias utilizações do aparelho. ◇ Ao lavar as roupas, use o detergente de acordo com as recomendações do fabricante. Se usar detergente em excesso e não de acordo com as recomendações, o detergente não dissolvido pode se acumular nas roupas e causar odor. ◇ Pode sentir o cheiro das roupas se as roupas forem deixadas no aparelho após a secagem ou na máquina de lavar após a lavagem. Descarregue as roupas imediatamente no final do ciclo de secagem ou lavagem. ◇ Certifique-se de que pode sentir o mesmo odor na máquina de lavar. Nesse caso, limpe a cuba da máquina de lavar. ◇ Sempre mantenha ambos os filtros de detritos limpos. Se algum resíduo for deixado no filtro de detritos após a secagem, pode causar odores. Além disso, seque completamente o filtro de detritos.
A máquina é ligada e inicializada diretamente após a falha de energia, mas não funciona	Quando o programa é suspenso, as funções definidas não podem ser alteradas. Se o programa ou função necessitar de ser alterado durante a operação, ou se a energia for desligada durante a operação e a energia estiver de ser ligada novamente, selecione o programa e a função necessários e, finalmente, inicie-o.

Código	Interpretação	Método de manuseio recomendado
F50/F51	Sensor anormal	♦ Entre em contato com o serviço pós-venda.
F22	Exibição anormal da placa de controlo do motor e da placa de alimentação	 Pressione o botão de ENERGIA durante 3 segundos e pressione o botão "Start/Pause" novamente. Se a anormalidade não for removida, entre em contato com o serviço pós-venda.
F21	Painel de exibição anormal e placa de alimentação	 Pressione o botão de ENERGIA durante 3 segundos e pressione o botão "Start/Pause" novamente. Se a anormalidade não for removida, entre em contato com o serviço pós-venda.

MANUTENÇÃO

Antes de chamar um técnico de serviço

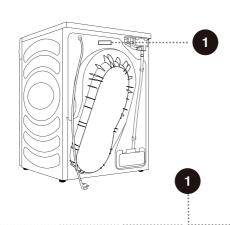
Quando contactar um centro de assistência, indique o tipo da sua máquina de lavar roupa (1).

Quando contactar um centro de assistência, indique o tipo de máquina de secar (1).

O tipo, código/ID, modelo e número de série estão indicados na parte de trás da máquina de secar.

⚠ Em caso de falha, use apenas peças de reposição aprovadas por fabricantes autorizados.

A Reparos ou qualquer reivindicação de garantia resultante de conexão ou uso incorreto da máquina de secar não serão cobertos pela garantia. Nesses casos, os custos de reparação serão cobrados ao utilizador.



220-240V~ 50Hz Dryer Capacity: 10kg Input Power: 550W Refrigerant:R290(125g)



220-240V~ 50Hz Dryer Capacity: 9kg Input Power:550W Refrigerant:R290(125q)

Clothes Dryer



Marca Comercial	Hise	nse
Modelo	DH5S902BW	DH5S102BW
Capacidade nominal (kg)	9	10
Máquina de secar roupa com ventilação de ar ou condensador	condensador	condensador
Classe de eficiência energética	A+++	A+++
Consumo Anual Pesado de Energia (kWh) (1)	194,0	209,0
Máquina de secar roupa automática ou máquina de secar não automática	Máquina de secar roupa automática	Máquina de secar roupa automática
Consumo de energia do programa algodão com carga total (kWh)	1,59	1,79
Consumo de energia do programa algodão com carga parcial (kWh)	0,88	0,90
Consumo de energia no modo desligado (W)	0,49	0,49
Consumo de energia no modo left-on (W)	0,57	0,57
Duração do modo left-on (min) (2)	5	5
Programa de secagem padrão (3)	algodão algodão	algodão algodão
Tempo de programa ponderado do 'programa padrão de algodão em carga total e parcial' (min)	158	171
Tempo do programa 'programa padrão de algodão em plena carga' (min)	208	227
Tempo do programa 'programa padrão de algodão em carga parcial' (min)	122	128
Classe de eficiência de condensação numa escala entre G (menos eficiente) a A (mais eficiente)	В	В
Eficiência média de condensação do programa de algodão padrão em carga total como percentagem	82	82
Eficiência média de condensação do programa de algodão padrão em carga parcial como percentagem	82	82
Eficiência de condensação ponderada para o programa de algodão padrão em carga total e parcial em porcentagem.	82	82
Nível de potência sonora (dB) (4)	64	64
Embutidas	NÃO	NÃO

- (1) Com base em 160 ciclos de secagem do programa de algodão padrão em carga total e parcial e o consumo dos modos de baixa energia. O consumo real de energia por ciclo dependerá da forma como o aparelho é usado.
- (2) Se a máquina de secar doméstica estiver equipada com um sistema de gestão de energia.
- (3) O 'programa padrão de algodão' usado em carga total e parcial é o programa de secagem padrão ao qual se referem as informações na etiqueta e na ficha, este programa é adequado para secar roupas de algodão húmidas normais e é o programa mais eficiente em termos de consumo de energia para o algodão.
- (4) Para o programa de algodão padrão em carga total.

TABELA DE PROGRAMAÇÃO

A tabela indica os valores de consumo de energia e tempo para secagem de um lote de teste de roupa com várias cargas e após centrifugação em várias taxas, de acordo com a EN61121.

Os requisitos a seguir aplicam-se aos valores de consumo especificados abaixo.

Temperatura do ar de entrada temperatura do quarto

Humidade do ar de entrada 50-60% Temperatura de secagem Normal

Programa	Quantid ade	Centrifugação (rpm)	Consumo aproximado do programa (kWh)*	Duração aproximada do programa (h:min)*
	0	1000	1,35	3:00
Auto	\ominus	1400	0,85	2:00
	\bigcirc	1400	0,61	1:30
Anti-Alérgico	\oplus	1400	0,44	1:08
Roupa de Cama	\bigcirc	1400	1,09	2:30
noupa de Cama	\oplus	1400	0,68	1:40
Roupa de Bebé	\bigcirc	1000	0,73	1:30
Ciclos Adicionais	\bigcirc	1000	0,90	1:50
Camisas	\bigcirc	1000	0,34	0:50
	0	1000	1,58	3:28
Algodão	\ominus	1400	0,93	2:10
	\bigcirc	1400	0,64	1:35
Sintético	\oplus	1000	1,08	2:20
Sintelico	\bigcirc	1000	0,46	1:10
Delicado	\bigcirc	1000	0,38	0:50
Rápido 30'	\ominus	1400	0,16	0:30
Roupa Desportiva	\bigcirc	1000	0,90	1:50
	\bigcirc	1000	1,09	2:30
Toalhas	\ominus	1400	0,64	1:35
	\bigcirc	1400	0,40	1:00
Jeans	Θ	1400	0,79	1:55
Edredon	0	1400	1,68	1:40

\bigcirc	Carga	máxima
\sim	9	

[─] Carga parcial

Carga pequena

^{*} Devido a desvios em termos de tipo e quantidade de roupa, centrifugação, oscilação da fonte de alimentação, temperatura e humidade ambiente, os valores medidos pelo utilizador podem diferir dos indicados na tabela.

DICAS PARA SECAGEM E USO ECONÓMICO DA MÁQUINA DE SECAR

A maneira mais económica de secar é secar a quantidade de roupa recomendada em cada lote (consulte a TABELA DE PROGRAMAS).

A secagem de roupas feitas de tecidos particularmente delicados que podem ser deformados não é recomendada.

Não é necessário o uso de condicionador no ciclo de lavagem, pois a roupa fica macia e suave após a secagem na máquina de secar. O tempo de secagem será menor e o consumo de energia será menor se as roupas forem bem torcidas ou centrifugadas antes da secagem. Selecionar o programa de secagem adequado, evitará a secagem excessiva da roupa e problemas ao engomar ou encolhimento do tecido.

A limpeza regular dos filtros resultará num tempo de secagem ideal e num consumo mínimo de energia.

Ao secar quantidades menores de roupa ou roupas individuais, o sensor pode não perceber o nível real de humidade na roupa. Nestes casos, recomenda-se secar peças ou quantidades menores com programas para roupa seca ou com o programa temporizado.

DISPOSIÇÃO



A **embalagem** é feita de materiais amigos do ambiente que podem ser reciclados, descartados ou destruídos sem qualquer risco ao meio ambiente. Para esse fim, os materiais de embalagem são rotulados adequadamente.

O símbolo no produto ou na sua embalagem indica que o produto não deve ser tratado como lixo doméstico normal. Leve o produto a um centro de recolha autorizado para processamento de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos.

Ao **descartar** a máquina de secar no final da sua vida útil, remova todos os cabos de alimentação e destrua o bloqueio da porta e o interruptor para evitar que a porta bloqueie ou trave (segurança para crianças).

O descarte correto do produto ajudará a evitar quaisquer efeitos negativos para o meio ambiente e à saúde das pessoas, que podem ocorrer em caso de despejamento incorreta do produto. Para obter informações detalhadas sobre a remoção e processamento do produto, entre em contato com o órgão municipal responsável pela gestão de resíduos, o servico de recolha de lixo ou a loja onde comprou o produto.

Conexão Wi-Fi

Entre na interface "Configurações" do seu smartphone ou tablet PC, ligue o Bluetooth e a conexão sem fios e conecte-se à rede sem fios.

NOTA

Este dispositivo pode suportar o Wi-Fi de 2,4GHz.

Transferir

Na APP Store (Google Play Store, Apple App Store) do seu smartphone ou tablet, localize a aplicação ConnectLife, descarregue-a e instale-a.

NOTA

Para melhorar o desempenho e a experiência, a aplicação pode ser atualizada sem notificação.

Iniciar sessão

Tem de iniciar sessão no ConnectLife com a sua conta primeiro. Se não possuir uma conta ConnectLife, terá de criar uma nova. Consulte as instruções da aplicação para mais detalhes.

NOTA

Se já possui uma conta Google, pode utilizar a sua conta Google para iniciar sessão diretamente.

Ligação do dispositivo

- 1. Abra o ConnectLife no seu smartphone ou tablet PC;
- 2. Vincule o seu dispositivo ao ConnectLife da seguinte forma:
 - A. Clique em "Iniciar aqui Adicionar aparelhos" na página "Início", ou clique em "Adicionar aparelhos" na página "Dispositivos" ou clique em "+".
 - B. Selecione "MÁQUINA DE SECAR" ou clique em "Digitalizar código QR/BARRAS" ou "Entrada manual" abaixo.
 - C. Digitalize o código QR/BARRAS no dispositivo ou insira o AUID/SN manualmente. Se **não** conseguir encontrá-lo, clique em ? para obter instruções.
 - D. Clique em "CONFIGURAR APLICAÇÃO".
 - E. Leia as instruções, opere o dispositivo no estado Rede e Vinculação e clique em "SEGUINTE".
 - F. Neste momento, a aplicação começa a procurar dispositivos, e pode selecionar o dispositivo a conectar à rede na lista de pesquisa; Se este não for encontrado, verifique se o seu bluetooth está ligado. O Bluetooth deve ficar sempre ligado. Nesse momento, clique em "SEGUINTE".
 - G. Selecione o seu Wi-Fi doméstico, insira a palavra-passe e clique em "CONECTAR". O dispositivo iniciará a rede e a ligação.
 - H. Após a ligação com sucesso, você pode definir o nome do dispositivo e a sala.
 - I. Agora, o dispositivo pode ser controlado remotamente pela APP.

NOTA

Como redefinir o Wi-Fi e desvincular todas as relações vinculativas do dispositivo:

- Pressione a tecla de alimentação para iniciar o dispositivo e fazer com que ele se conecte à rede normalmente.
- 2. Pressione as duas últimas teclas simultaneamente durante 3 segundos e o ecrã exibirá " [-b ".
- 3. Desligue e reinicie o dispositivo para fazer uma nova ligação.
- Após a desvinculação, o dispositivo deve ser reiniciado ou a desvinculação falhará. A separação excluirá as informações dos utilizadores armazenadas no dispositivo anteriormente.
- 5. Como sair do modo de distribuição de rede:

 Se desejar sair quando o ecrã apresentar " ban", pressione " simultaneamente durante 3 segundos; pode desligar o aparelho ao pressionar " ou aguardando 5 minutos.

